



D·M·C®

DOLLFUS MIEG & CIE
FONDÉE EN 1746

CATALOGUE

BRODERIE - COUTURE





AVANT- PROPOS

DMC : 270 ANNÉES DE TRADITION EN HÉRITAGE



Jean-Henri Dollfus 1724 -1802

Il y a de cela plus de 270 ans, en 1746, l'art et le commerce s'unissent à l'initiative de Jean-Henri DOLLFUS, qui fonde une co-entreprise avec deux autres jeunes entrepreneurs Jean-Jacques SCHMALZER et Samuel KOECHLIN. Profitant de l'engouement de l'époque pour les tissus peints et du talent artistique de Jean-

Henri, ils deviennent les pionniers en Europe de la fabrication des imprimés indiens peints à la main. Par la suite et pendant de nombreuses années, l'entreprise se consacre à une seule activité : l'impression sur tissus. Les deux frères Jean-Henri et Jean DOLLFUS en assurent ensemble la direction. Bien avant que le terme de mondialisation ne soit sur toutes les lèvres, ces deux hommes avaient déjà une ambition internationale pour leur entreprise, et exportaient leurs tissus dans toutes les régions du monde.

Vers la fin du 18^{ème} siècle, le neveu de Jean-Henri DOLLFUS, Daniel DOLLFUS, reprend la direction de l'entreprise familiale. Au printemps 1800, il épouse Anne-Marie MIEG et donne à son entreprise sa nouvelle dénomination sociale DOLLFUS-MIEG & Compagnie, ou DMC.

En 1818, c'est au tour de Jean DOLLFUS-MIEG de reprendre l'entreprise de son père, qui se concentre sur la qualité, la commercialisation des produits et le service.

En 1850, le fils de JEAN DOLLFUS-MIEG découvre lors de ses études à Leeds, en Angleterre, l'invention du chimiste JOHN MERCER, le mercerisage, procédé consistant à passer un fil de coton à la soude caustique, procurant ainsi à cette fibre résistance, longévité et un aspect soyeux. C'est aussi au 19^{ème} siècle que DMC noue des liens solides avec la célèbre brodeuse, Thérèse de DILLMONT. L'amitié qui unit cette femme de talent et Jean DOLLFUS-MIEG, la pousse à venir habiter

Dornach, ville proche de Mulhouse, où elle fonde sa propre école de broderie, avec le soutien de DMC. La plus grande œuvre réalisée par Thérèse est son Encyclopédie des Ouvrages de Dames, publiée en 1886, puis traduite et commercialisée dans 17 pays.

Après la deuxième guerre mondiale, l'entreprise fusionne avec Thiriez & Cartier Bresson, crée le nom de DMC et adopte la tête de cheval, devenue aujourd'hui célèbre dans son logo.

DMC a depuis étendu son envergure internationale. Elle compte dans son giron 3 sociétés lainières anglaises : Wool and the Gang, marque tendance londonienne, Sirdar et Rowan, réputées sur le marché et basées dans le Yorkshire. Tilsatec, spécialisée dans les gants techniques utilisés en production, en fait également partie.

Aujourd'hui le groupe DMC se veut leader sur le marché des loisirs créatifs et du fait main. La devise de la famille Dollfus, datant de plus de deux siècles, a su conserver toute son authenticité : TENUI FILO MAGNUM TEXTUR OPUS : « D'un simple fil, une œuvre d'art est née ».



LA QUALITÉ DES PRODUITS DMC ET SA GAMME DE COULEURS RÉSISTENT À L'ÉPREUVE DU TEMPS.

L'engagement de l'entreprise envers la qualité reste aussi fort aujourd'hui qu'il l'était au 18^{ème} siècle. L'usine DMC basée à Mulhouse fabrique toujours les meilleurs fils à broder grâce à un savoir-faire exceptionnel, maintient les plus hauts standards environnementaux et possède son propre fonctionnement de recyclage de l'eau. En effet, en 1994, DMC obtient le certificat ISO 9002 international de l'excellence de la fabrication, ainsi que la certification Oeko-Tex 100 pour ses normes environnementales élevées.



DMC TOUJOURS EN QUÊTE D'INNOVATION ET DE CRÉATIVITÉ.

Si DMC occupe ainsi le devant de la scène depuis tant d'années, c'est parce qu'elle sait perpétuer la tradition tout en s'adaptant à son époque et proposer sans cesse de nouveaux produits et des idées novatrices. En 2015, DMC a reçu le prix de l'innovation et de la performance pour une nouvelle gamme de customisation. Après avoir développé son site dès les prémices d'internet vers le milieu des années 1990,



DMC est présent sur la toile avec sa boutique en ligne, son blog, 1000 patterns (des idées de création à télécharger gratuitement), et est actif sur les réseaux sociaux, FACEBOOK, PINTEREST et INSTAGRAM. Sa charte graphique et son logo font également peau neuve en 2017, sans pour autant renier le passé : la tête de cheval est modernisée et la date de fondation de l'entreprise s'inscrit sous les trois illustres lettres DMC. L'essor de l'activité tricot et crochet pousse l'entreprise à développer de nombreux fils de qualité et à proposer de plus en plus d'idées de réalisation à travers ses nombreux catalogues crochet et tricot. Les 35 nouvelles couleurs de Mouliné Spécial développées en 2017 intègrent la gamme des célèbres échevettes à broder, dont les numérotations et les nuances sont inchangées depuis leur création. Et enfin, Mouliné Étoile, un fil à l'effet scintillant s'ajoute en 2018 à la longue liste des innovations DMC.



EDITO

DMC - CATALOGUE 2020

2020 est l'année pour DMC du renouvellement de notre gamme de toiles. Parce que le meilleur fil du monde mérite la meilleure toile du monde, nous avons revu et rendu encore plus performante notre collection de toiles à broder. Désormais proposée dans un conditionnement tube pour faciliter son utilisation, elle a été renforcée par de nouveaux coloris ainsi que la toile en lin rustique dont le look brut est très dans l'air du temps. De multiples solutions merchandising sont proposées pour s'adapter à chaque configuration de votre magasin, clarifier l'offre et lui donner encore plus d'impact.

Par ailleurs, Diamant Grandé vient enrichir notre belle famille de fils à broder. Avec 2 fois l'épaisseur du fil Diamant, il apporte aux projets de broderie une brillance, un relief inégalés et devient ainsi un nouvel incontournable de notre offre.

Enfin parce que le monde de DMC ne s'arrête pas à la broderie nous avons renforcé notre gamme CRAFT avec les packs de fils Threadship, une collection ludique aux prix tout doux afin que chacun puisse réaliser à l'envie bracelets brésiliens et projets fils de toutes sortes.

PREFACIO

DMC : 270 AÑOS DE TRADICIÓN Y HERENCIA.



Daniel Dollfus Mieg 1769 - 1818

Hace más de 270 años, en 1746, arte y comercio se unieron a la iniciativa de Jean-Henri DOLLFUS, quien fundó una empresa junto con otros dos jóvenes emprendedores Jean-Jacques SCHMALZER y Samuel KOECHLIN. Aprovechando el gusto de la época por los tejidos impresos y el talento artístico de Jean-Henri, se convirtieron en

pioneros en Europa en la fabricación de telas indianas pintadas a mano. Posteriormente y durante muchos años, la empresa se consagró a una sola actividad: el estampado de telas.

Los dos hermanos Jean-Henri y Jean DOLLFUS tomaron juntos la dirección y gestión. Mucho antes de que el término globalización estuviera de moda, estos dos hombres tenían la ambición internacional como empresa de exportar sus telas a todos los países del mundo.

Hacia finales del siglo XVIII, el sobrino de Jean-Henri DOLLFUS, Daniel DOLLFUS, retoma la dirección de la empresa familiar. En la primavera de 1800, se casa con Anne-Marie MIEG y da a su empresa una nueva denominación social DOLLFUS-MIEG & Compagnie, o DMC.

En 1818, es el turno de Jean DOLLFUS-MIEG de retomar las riendas de la empresa de su padre, que se concentra en la calidad, la comercialización de los productos y en el servicio.

En 1850, el hijo de JEAN DOLLFUS-MIEG descubre, mientras estudia en Leeds, Inglaterra, la invención del químico JOHN MERCER, la mercerización, proceso que consiste en pasar un



View of the factory in 1822

hilo de algodón por sosa caústica, cosa que hace que las fibras obtengan resistencia, más duración y un aspecto sedoso.

Fue también en el S. XIX cuando DMC ató fuertes lazos con la célebre bordadora Thérèse de DILLMONT. La amistad que unió a esta talentosa mujer y a Jean DOLLFUS-MIEG, la hizo ir a vivir a Dornach, población próxima a Mulhouse, donde fundó su propia escuela de bordado, con el apoyo de DMC.

La más grandiosa obra realizada por Thérèse fue su Enciclopedia de Labores de Señora, publicada en 1886, traducida y vendida en 17 países.



Después de la Segunda Guerra Mundial, la compañía se fusionó con Thiriez & Cartier Bresson, creó el nombre DMC y adoptó la cabeza del caballo, que hoy se ha hecho famosa en su logotipo.

Desde entonces, DMC ha expandido su alcance internacional. Tiene 3 compañías inglesas de lana en su redil: Wool and the Gang, una marca de tendencia de Londres, Sirdar and Rowan, reconocida en el mercado y con sede en Yorkshire. También pertenece al grupo Tilsatec especializado en guantes técnicos utilizados en producción.

Hoy en día el grupo DMC es líder en el mercado de las marcas del ocio creativo y de lo hecho a mano. La herencia de la familia Dollfus, que data de hace más de dos siglos, conserva toda su autenticidad: TENUI FILO MAGNUM TEXTUR OPUS: « De un simple hilo nace una obra de arte».

LA CALIDAD DE LOS PRODUCTOS DMC Y SU GAMA DE COLORES RESISTENTES AL PASO DEL TIEMPO.

El compromiso de la empresa con la calidad es hoy en día tan fuerte como lo fue en el S XVIII. La fábrica de DMC situada en Mulhouse, fabrica hoy en día los mejores hilos de bordar gracias a un saber hacer excepcional, manteniendo los más altos estándares medioambientales y posee su propia estructura de reciclaje del agua. En



efecto, en 1994, DMC obtiene el certificado ISO 9002 International de excelencia de la fabricación, así como la certificación Oeko-Tex 100 para sus normas medioambientales elevadas.

DMC, SIEMPRE EN BUSCA DE LA INNOVACIÓN Y LA CREATIVIDAD.

Si DMC sigue ocupando el primer puesto en escena después de tantos años, es porque ha sabido mantener la tradición a la vez que se ha adaptado a su época. En 2015, DMC recibió el premio a la innovación y al rendimiento por su gama de costumización. Después de desarrollar su sitio web, en los inicios de Internet en los años 90, DMC sigue presente en la red a través de la shop on line, su blog, 1000 patterns (ideas creativas de bordado para descargar gratuitamente), y su actividad en las redes sociales, FACEBOOK, PINTEREST e INSTAGRAM. Su grafismo y su logo son también renovados en el año 2017, sin renegar del pasado: la cabeza del caballo se moderniza y la fecha de fundación de la empresa aparece bajo las ilustres iniciales DMC. El aumento de la actividad en el mundo del tricot y el ganchillo, impulsa a la empresa a desarrollar numerosos hilos de calidad y a proponer una mayor cantidad de ideas para desarrollar a través de revistas de tricot y ganchillo. Los 35 nuevos colores de Mouliné Spécial desarrollados en 2017 se integran la gama de las célebres madejas para bordar, donde las numeraciones y las tonalidades no han cambiado desde su creación. Y finalmente, Mouliné Étoile, un hilo con un efecto centelleante se incorpora, en 2018, a la larga lista de innovaciones de DMC.



EDITORIAL

DMC - CATÁLOGO 2020

2020 es el año de la renovación de la gama de tejidos de DMC. Porque el mejor hilo del mundo merece la mejor tela del mundo, hemos revisado y mejorado nuestra colección de telas de bordado. Ahora nuestras telas pre cortadas se presentan en tubo para que sean más fáciles de usar. Hemos ampliado la colección con nuevos colores, así como con una tela de lino rústico cuyo aspecto crudo está muy en sintonía con los tiempos. Hay múltiples soluciones de comercialización disponibles para adaptarse a cada configuración de tienda, para que el surtido cree un impacto visual. Además, Diamant Grandé viene a enriquecer nuestra hermosa familia de hilos de bordar. Con un grosor doble que el hilo Diamant, aporta un brillo y un efecto 3D incomparables a los proyectos de bordado y, por lo tanto, se convierte en un elemento imprescindible en nuestra oferta.

Finalmente, ya a que el mundo de DMC no se detiene en el mundo del bordado, hemos fortalecido nuestra gama CRAFT con packs de hilos Threadship, una colección lúdica a precios muy atractivos para que todos puedan hacer pulseras de la amistad y proyectos de hilos de todo tipo.

FOREWORD

DMC : A HERITAGE OF 270 YEARS OF TRADITION



Jean Dollfus 1800 -1887

Over 270 years ago, in 1746, art and commerce came together when Jean-Henri DOLLFUS decided to go into business with two other young entrepreneurs, Jean-Jacques SCHMALZER and Samuel KOECHLIN. Capitalising on a craze for painted fabrics and Jean-Henri's artistic talent, they pioneered the manufacturing

of hand-painted Indian prints in Europe. From then on and for many years the company devoted itself to just the one activity, printing on fabrics. The firm was run jointly by Jean-Henri DOLLFUS and his brother Jean. Long before the term globalisation was on everyone's lips, these two men already had international ambitions for their company and were soon exporting their fabrics to every part of the world.

Towards the end of the 18th century, Jean-Henri DOLLFUS's nephew, Daniel DOLLFUS, took over the running of the family firm. In Spring 1800, he married Anne-Marie MIEG and gave his firm a new name, DOLLFUS-MIEG & Compagnie, or DMC.

In 1818, it was the turn of Jean DOLLFUS-MIEG to take over his father's business. He would focus on quality, the marketing of the products and service.

In 1850, while studying in Leeds, England, JEAN DOLLFUS-MIEG's son discovered the invention of chemist JOHN MERCER, mercerisation, a process that involved treating cotton thread with caustic soda to give it strength, longevity and a silk-like lustre.

It was also in the 19th century that DMC established close ties with the famous embroiderer, Thérèse de DILLMONT. It was this talented woman's friendship with Jean DOLLFUS-MIEG that led her to set up home in Dornach, a town near Mulhouse, where



Thérèse de Dillmont 1846 -1889

she then founded her own embroidery school, with the backing of DMC. Thérèse's greatest achievement was her Encyclopaedia of Needlework, published in 1886 and translated and sold in 17 countries.



After the 2nd WW, the company merged with Thiriez&Cartier Bresson, creating the name DMC. Since then the well known horse head is part of its brand image.

DMC has expanded its international reach. The DMC Group includes 3 English wool companies: Wool and the Gang, a trendy London brand, Sirdar and Rowan renowned in the market and based in West Yorkshire. Tilsatec is another addition to the Group. It is specialised in technical gloves used in manufacturing.

Today, DMC intends to establish itself as the leader in the creative leisure and handicrafts market. The two centuries' old Dollfus family motto is still as true as ever: TENUI FILO MAGNUM TEXTITUR OPUS: «From a simple thread, a work of art is born».

DMC'S QUALITY PRODUCTS AND EXTENSIVE RANGE OF COLOURS HAVE WITHSTOOD THE TEST OF TIME.

The company's commitment to quality remains as strong today as it was in the 18th century. The DMC factory in Mulhouse still manufactures the best embroidery threads thanks to its exceptional know-how, whilst maintaining the highest environmental standards, partly thanks to its own water recycling system. It was in 1994 that DMC was first awarded the international ISO 9002 certificate recognising the excellence of its manufacturing system, as well as Oeko-Tex 100 certification for its high environmental standards.



DMC ON A PERMANENT QUEST FOR INNOVATION AND CREATIVITY.

If DMC has been centre stage for so long, it is largely because it has succeeded in perpetuating tradition whilst changing with the times and constantly offering new products and fresh ideas. In 2015, DMC won the Innovation and Performance prize for a new customisation range. After developing its website in the early days of the internet in the mid-90s, DMC has a strong web presence with an online store, a blog and 1,000 patterns (creative ideas to download for free) and it is active on social media: FACEBOOK, PINTEREST and INSTAGRAM. Its visual identity and logo were also given a makeover in 2017, but without disowning the past: the horse's head was modernised and the date the company was founded was added underneath the three illustrious letters DMC. The boom in knitting and crochet has led the firm to develop numerous high quality threads and to offer more and more handicraft ideas in its many crochet and knitting catalogues. 35 new Mouline Special colours were developed in 2017 to join the famous range of skeins of embroidery thread, whose numbers and shades have remained unchanged since they were created. And finally, Mouline Etoile, a new thread with sparkle effect joined DMC's long list of innovations in 2018.



EDITORIAL

DMC - CATALOGUE 2020

2020 is the year of DMC Fabrics relaunch! Because the best thread in the world deserves the best fabric in the world, we revamped and improved our Fabric assortment. From now on our pre-cuts fabrics are packaged in tubes which makes them easier to use. We also brought in great additional products, new colours and rustic linen that is very much on trend with its raw and natural look. Multiple merchandising solutions are available to suit every retailer, making the assortment visually impactful.

Also, Diamant Grandé is a new addition to our embroidery thread collection. It has double the thickness of the Diamant thread. By bringing more shine and 3D effect to all the embroidery projects, it has undoubtedly become a must have in our offer.

Finally because the DMC world has no borders, we have also reinforced our offer in craft: Threadship threads are fun, playful and very affordable. They are used to make friendship bracelets and for any kind of craft project.

SOMMAIRE

ÍNDICE

CONTENTS

N = NOUVEAU / NUEVO / NEW

Δ :

Dans la limite des stocks disponibles

En función del stock disponible

Available while stocks last

Photos non contractuelles. Les photos d'ambiance sont des suggestions de présentation.

Fotos no contractuales. Las fotos de ambiente son sugerencias de presentación.

Non contractual pictures. Atmospheric pictures are for illustration purpose only.

EDITO	5	OISEAUX FOLK	125
FILS	12	ANIMAUX FOLK	126
BRODERIE	14	SOUS LES TROPICIQUES	128
TAPISSERIE	42	LE ROYAUME DE LA JUNGLE	129
COUTURE	48	ANIMAUX EN FÊTE	130
TOILES	54	BÉBÉ FOLK	132
TOILE AÏDA	58	NAISSANCE	133
TOILE DE LIN	68	LUMIÈRES CÉLESTES	134
ETAMINE	72	BRILLANTE ARCHITECTURE	135
MAGIC GUIDE	76	KLIMT	136
CANEVAS SOLUBLE	80	V&A	137
TIRE FILS	82	NATIONAL GALLERY	138
PRÉSENTOIRS	84	BRITISH MUSEUM	139
CANEVAS	85	TAPISSERIE	141
GALONS	85	DIY STYLE EMBROIDERY	142
PRÊT-À-BRODER	86	PATCH ART	144
BABY STARS	88	KIDS CRAFT	46
MA PREMIÈRE CÉRÉMONIE	93	CANEVAS AU POINT LANCÉ	148
FOLK	94	BRODERIE FACILE	150
LES GRANDS CLASSIQUES	98	CANEVAS GROS TROUS AU DEMI-POINT	152
BAVOIRS FANTASIE	100	BRODERIE TRADITIONNELLE	158
LES DOUDOUS	102	THREADSHIP	162
SERVIETTES ÉPONGES	104	OUTILS POUR BRACELETS D'AMITIÉ	165
TORCHONS DE CUISINE	105	ÉDITIONS	166
KITS	106	ACCESSOIRES	172
ESPRIT NATURE	108	TAMBOURS ET CADRES	174
BOTANIQUE	109	CISEAUX	178
AQUARELLES FLEURIES	110	ACCESSOIRES POUR LA BRODERIE	179
FLEURS GÉOMÉTRIQUES	112	RANGEMENT	182
ANIMAUX MARINS	114	PUNCH NEEDLE	186
NOS AMIS LES CHATS	115	AIGUILLES	188
BOUTIQUES RÉTRO	116	FILLAWANT	190
ÉVÉNEMENTS HEUREUX	117	BIAIS POLYESTER-COTON	192
DOUCEUR CHAMPÊTRE	118	PRÉSENTOIR	194
ABÉCÉDAIRES	119	ACCESSOIRES VELCRO® ET RIGIDBAND	195
BRODERIES FLORALES	120	INDEX	196
FLEURS RÉTRO	124		

EDITORIAL	7
HILOS	12
BORDADO	14
TAPICERÍA	42
COSTURA	48
TELAS	54
TELA AIDA	58
TELA DE LINO	68
EVENWEAVE	72
MAGIC GUIDE	76
SOLUBLE CANVAS	80
TIRA-HILOS	82
EXPOSITORES	84
CAÑAMAZO	85
GALONES	85
LISTOS PARA BORDAR	86
BABY STARS	88
MI PRIMERA CEREMONIA	93
FOLK	94
LOS GRANDES CLÁSICOS	98
BABEROS IMPRESOS	100
PELUCHES	102
TOALLAS	104
PAÑOS DE COCINA	105
KITS	106
ESPÍRITU DE LA NATURALEZA	108
BOTÁNICA	109
ACUARELAS FLORALES	110
FLORES GEOMÉTRICAS	112
ANIMALES MARINOS	114
NUESTROS AMIGOS LOS GATOS	115
TIENDAS RETRO	116
ACONTECIMIENTOS FELICES	117
DULZURA CAMPESTRE	120
ABECEDARIOS	119
BORDADOS FLORALES	120
FLORES RETRO	124
PÁJAROS FOLK	125
ANIMALES FOLK	126
MARIPOSAS Y PÁJAROS TROPICALES	128
EL REINO DE LA SELVA	129
FIESTA DE ANIMALES	130
BEBE FOLK	132
NACIMIENTO	133
LUZ CELESTE	134
ARQUITECTURA BRILLANTE	135
KLIMT	136
V&A - VICTORIA AND ALBERT MUSEUM	137
NATIONAL GALLERY	138
BRITISH MUSEUM	139
TAPICERÍA	141
DIY STYLE EMBROIDERY	142
PATCH ART	144
CRAFT NIÑOS	148
CAÑAMAZO DE PUNTO LANZADO	148
BORDADO DE PUNTO MEDIO	150
CAÑAMAZO DE AGUJEROS GRANDES	152
BORDADO TRADICIONAL	158
THREADSHIP	162
HERRAMIENTAS PARA PULSERA DE LA AMISTAD	165
PUBLICACIONES	166
ACCESORIOS	172
BASTIDORES Y TELARES DE MADERA	174
TIJERAS	178
ACCESORIOS PARA EL BORDADO	179
ALMACENAJE	181
PUNCH NEEDLE	186
AGUJAS	188
FILLAWANT	190
BIES POLIÉSTER-ALGODÓN	192
EXPOSITOR	194
ACCESORIOS VELCRO® Y RIGIDBAND	195
ÍNDICE	196

EDITORIAL	9
THREADS	12
EMBROIDERY	14
TAPESTRY	42
SEWING	48
FABRICS	54
AIDA FABRIC	58
LINEN FABRIC	68
EVENWEAVE	72
MAGIC GUIDE	76
SOLUBLE CANVAS	80
WASTE CANVAS	82
DISPLAY	84
CANVAS	85
BRAID	85
READY TO STITCH	86
BABY STARS	88
MY FIRST CEREMONY	93
FOLK	94
GREAT CLASSICS	98
PRINTED BIBS	100
SOFT TOYS	102
BATH TOWELS	104
TEA TOWELS	1105
KITS	106
SPIRIT OF NATURE	108
BOTANICALS	109
WATERCOLOUR FLOWERS	110
GEOMETRIC FLORALS	112
MARINE MAMMALS	114
OUR FRIENDS THE CATS	115
VINTAGE SHOPS	116
HAPPY EVENTS	117
MEADOW SWEET	118
ABC	119
FLORAL EMBROIDERIES	120
VINTAGE FLOWERS	124
FOLK BIRDS	125
FOLK ANIMALS	126
TROPICAL BIRDS AND BUTTERFLIES	128
JUNGLE KINGDOM	129
PETS PARTY	130
FOLK BABY	132
BIRTH	133
NIGHT SKIES	134
GLOW-IN-THE-D'ARCHITECTURE	135
KLIMT	136
V&A - VICTORIA AND ALBERT MUSEUM	137
NATIONAL GALLERY	138
BRITISH MUSEUM	139
TAPESTRY	141
DIY STYLE EMBROIDERY	142
PATCH ART	144
KIDS CRAFT	148
LONG STITCH KITS	148
EASY EMBROIDERY	150
LARGE HOLES KITS	152
HAND EMBROIDERY	158
THREADSHIP	162
FRIENDSHIP BRACELETS TOOLS	165
PUBLICATIONS	166
ACCESSORIES	172
HOOPS AND FRAMES	174
SCISSORS	178
EMBROIDERY ACCESSORIES	179
STORAGE	182
PUNCH NEEDLE	186
NEEDLES	188
FILLAWANT	190
BIAS BINDING	192
DISPLAY	194
VELCRO® AND RIGIDBAND ACCESSORIES	195
INDEX	196

LES FILS
LOS HILOS
THREADS



FILS

BRODERIE 14

MOULINÉ SPÉCIAL®	15
MOULINÉ COLORIS	18
COLOR VARIATIONS	20
SATIN	21
MOULINÉ ÉTOILE	23
EFFET LUMIÈRE	24
TOURNIQUET ET PRÉSENTOIR MOULINÉ	25
COTON PERLÉ	26
ACCESSOIRES COTON PERLÉ	30
TOURNIQUET ET PRÉSENTOIR PERLÉ	31
COTON PERLÉ SPECIAL HARDANGER	32
RETORS D'ALSACE	34
BRODER SPÉCIAL	36
BRODER MACHINE	38
DIAMANT GRANDÉ	39
DIAMANT	40

TAPISSERIE 42

LAINE COLBERT	44
RETORS MAT	46

COUTURE 48

100% POLYESTER	50
100% COTON	51
PRÉSENTOIRS	52

LOS HILOS

BORDADO 14

MOULINÉ SPÉCIAL®	15
MOULINÉ COLORIS	18
COLOR VARIATIONS	20
SATIN	21
MOULINÉ ÉTOILE	23
EFFECTOS LUMINOSOS	24
TOURNIQUET Y MUEBLE PARA MOULINÉ	25
ALGODÓN PERLÉ	26
ACCESORIOS ALGODÓN PERLÉ	30
TOURNIQUET Y EXPOSITOR PARA PERLÉ	31
ALGODÓN PERLÉ ESPECIAL HARDANGER	32
RETORS D'ALSACE	34
ALGODÓN PARA BORDAR	36
BORDAR A MÁQUINA	38
DIAMANT GRANDÉ	39
DIAMANT	40

TAPICERÍA 42

LANA COLBERT	44
RETORS MAT	46

COSTURA 48

100% POLIÉSTER	50
100% ALGODÓN	51
EXPOSITORES	52

THREADS

EMBROIDERY 14

MOULINÉ SPÉCIAL®	15
MOULINÉ COLORIS	18
COLOR VARIATIONS	20
SATIN	21
MOULINÉ ÉTOILE	23
LIGHT EFFECT	24
FLOSS SPINNER AND DISPLAY	25
PEARL COTTON	26
PEARL COTTON ACCESSORIES	30
PEARL COTTON SPINNER AND DISPLAY	31
PEARL COTTON SPECIAL HARDANGER	32
RETORS D'ALSACE	34
SPECIAL EMBROIDERY	36
MACHINE EMBROIDERY	38
DIAMANT GRANDÉ	39
DIAMANT	40

TAPESTRY 42

COLBERT WOOL	44
SOFT COTTON	46

SEWING 48

100% POLYESTER	50
100% COTTON	51
DISPLAY	52

Légende Simbología Key

Ref.						
Article	Grosneur	Echevette ou pelote ou bobine	Nombre de couleurs	Ref. carte de couleurs	Unité de vente	
Article	Grosor	Madeja, ovillo o bobina	Cantidad de colores	Carta de colores	Unidad de venta	
Code	Size	Skein or bobbin or spool	Number of colours	Colour card number	Sales unit	

LES FILS À BRODER
LOS HILOS DE BORDADO
EMBROIDERY THREADS



ART. 117 MOULINÉ SPÉCIAL®

DMC est le leader incontesté du fil à broder, reconnu dans le monde entier pour son produit phare, le Mouliné Spécial.

Le fil Mouliné est un fil multibrins (6 brins) divisible, permettant aux brodeuses l'utilisation du fil de 1 à 6 brins pour des effets de relief variés.

Produit avec des fibres très longues, le fil est résistant et régulier. Il est agréable et souple à travailler. Grâce à son double mercerisage, sa brillance est incomparable. Elle perdure dans le temps et à la lumière. Sa palette de 500 coloris est unique pour une créativité sans limite.

DMC es líder indiscutible en hilos de bordado, reconocido en el mundo entero por su producto estrella, el Mouliné Spécial. El hilo Mouliné es un hilo multihembra (6 cabos) divisible, que permite a las bordadoras la utilización de 1 a 6 hebras para conseguir efectos de relieve variados.

Producido con las fibras más largas, el hilo es resistente y regular. Es muy agradable y suave al trabajar.

Gracias a su doble mercerizado, su brillo es incomparable. Perdura en el tiempo y es resistente a la luz.

Su paleta de 500 colores es única para una creatividad sin límites.

DMC is the undisputed leader in embroidery thread, famous all over the world for its hero product, Mouliné Spécial.

Mouliné thread is a divisible thread made of 6 strands, which allows the stitcher to use 1 to 6 strands of the thread resulting in various visual effects.

Produced from very long cotton fibres, the thread is strong, regular and easy to stitch with.

Double mercerisation gives an incomparable shiny and silky look that lasts over time and is light resistant.

Its 500 colour palette is unique for endless creativity.



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% coton
- Fil multibrin (6 brins) divisible
- Fil brillant grâce au double mercerisage
- Résistant, régulier, excellente tenue à la lumière et au lavage.
- Disponible en 500 coloris

USAGE

- Toutes techniques de broderie
- Tapisserie

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% algodón
- Resistencia y regularidad: producido a partir del mejor algodón de fibras largas
- Hilo brillante, suave y sedoso gracias a su doble mercerización
- Excelente resistencia a la luz y al lavado

USO

- Se adapta a todas las técnicas y soportes
- Ideal para el punto de cruz

TECHNICAL INFORMATION

- 100% cotton.
- Divisible 6 strand thread.
- Shiny / silky look thanks to the double mercerisation process.
- Strong, regular, excellent colour fastness.
- Available in 500 colours.

USE

- Suitable for all embroidery techniques and all fabrics
- Tapestry work

Ref.						
117MC	25	8m	6	500	W100B	x 12



ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



Sur toile de coton
Sobre tela de algodón
Onto cotton fabric



Sur toile synthétique
Sobre tela sintética
Onto synthetic fabric

CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD
REF. W100B



14	10	17	676	445	951	948	453	3865	3072	48
15	11	18	729	307	3856	754	452	ECRU	647	107
16	12	834	680	973	722	3771	451	822	3023	115
704	165	833	3829	444	721	758	3861	644	3022	99
703	3819	832	3822	3078	720	3778	3860	642	3024	52
702	166	831	3821	727	3825	356	779	640	648	93
701	581	830	3820	726	922	3830	09	3787	646	121
700	580	829	3852	725	921	355	712	3021	645	67
699	523	746	728	972	920	3777	739	844	B5200	125
907	3053	677	783	745	919	3779	738	3033	BLANC	92
906	3052	422	782	744	918	3859	437	3782	762	94
905	3051	3828	780	743	3770	3858	436	3032	415	90
904	524	420	3823	742	945	3857	435	3790	318	51
472	522	869	3855	741	402	20	434	3781	414	106
471	520	613	19	740	3776	21	433	05	01	111
470	734	612	3854	970	301	22	801	06	02	105
469	733	611	3853	947	400	3774	898	07	03	69
937	732	610	3827	946	300	950	938	08	04	53
936	730	3047	977	900	225	3064	3371	3866	535	
935	3013	3046	976	967	224	407	543	842	168	
934	3012	3045	3826	3824	152	3772	3864	841	169	
3364	3011	167	975	3341	223	632	3863	840	317	
3363	372			3340	3722		3862	839	413	
3362	371			608	3721		3031	838	3799	
	370			606	221				310	

CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH
 THREAD
 REF. W517



4500 Ancolie des jardins



4508 Campagne givrée



4516 Forêt noire



4501 Fleurs des champs



4509 Côte de granit



4517 Lutins



4502 Camélia



4510 Erable



4518 Cottage



4503 Glycine



4511 Été indien



4519 Jingle Bells



4504 Hortensia



4512 States



4520 Conte de Noël



4505 Bruyère



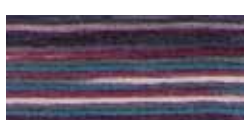
4513 Londres



4521 Grands espaces



4506 Primavera



4514 Venise



4522 Nuit canadienne



4507 Bougainvillier



4515 Paris



4523 Vent du Nord



ART. 517 MOULINÉ COLORIS

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% coton
- Fil multibrin (6 brins) divisible
- Fil multicolor fait de 4 nuances de couleurs contrastées
- Fil brillant grâce au double mercerisage
- Résistant, régulier, excellente tenue à la lumière et au lavage.
- Disponible en 24 coloris

USAGE

- Toutes techniques de broderie / tapisserie
- Convient particulièrement au point de croix et au point de tige

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% algodón
- Hilo multibebra (6 hebras) divisible
- Hilo multicolor hecho de 4 tonos de colores contrastados
- Hilo brillante gracias a su doble mercerizado
- Resistente, regular, excelente resistencia a la luz y los lavados
- Disponible en 24 colores

USO

- Todas las técnicas de bordado / tapicería
- Especialmente recomendado para el punto de cruz y el punto de tallo

TECHNICAL INFORMATION

- 100% cotton
- Divisible 6 strand thread made of 4 different and contrasting shades of colour
- Shiny / silky look thanks to the double mercerisation process.
- Strong, regular, excellent colour fastness
- Available in 24 colours.

USE

- All techniques of embroidery and tapestry.
- More specially suited for cross stitch and stem stitch

Ref.						
517	25	8m	6	24	W517	x 6

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



LES FILS À BRODER LOS HILOS DE BORDADO EMBROIDERY THREADS

ART 417F COLOR VARIATIONS

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% coton
- Fil multibrin (6 brins) divisible fait de 4 nuances de couleurs subtiles
- Fil brillant grâce au double mercerisage
- Disponible en 36 coloris
- Résistant, régulier, excellente tenue à la lumière et au lavage.

USAGE

- Tous points de broderie et de tapisserie
- Convient particulièrement au point de croix et au point de tige

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% algodón
- Hilo multihebra (6 cabos) divisible hecho de 4 tonos de colores sutiles
- Hilo brillante gracias a su doble mercerizado
- Disponible en 36 colores
- Resistente, regular, excelente resistencia a la luz y los lavados

USO

- Todos los puntos de bordado y tapicería
- Especialmente recomendado para el punto de cruz y el punto de tallo

TECHNICAL INFORMATION

- 100% cotton
- Divisible 6 strand thread made of 4 different and subtle shades of colour
- Shiny / silky look thanks to the double mercerisation process.
- Available in 36 colours.
- Strong, regular, excellent colour fastness

USE

- All techniques of embroidery and tapestry.
- More specially suited for cross stitch and stem stitch

Ref.						
417F	25	8m	6	36	W100B	x 6

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD

REF. W100B

	4010		4050		4090		4130		4190
	4015		4060		4100		4140		4200
	4020		4065		4110		4145		4210
	4025		4070		4120		4150		4215
	4030		4075		4124		4160		4220
	4040		4077		4126		4170		4230
	4045		4080		4128		4180		4235
									4240



ART. 1008F SATIN

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Fil multibrin (6 brins) divisible
- 100% rayonne
- Brillance miroir et intense qui apporte élégance et éclat aux ouvrages
- Toucher aussi doux que de la soie
- Fil souple et fluide qui glisse parfaitement sur la toile

USAGE

Tous points de broderie

- Point de croix
- Passé empiétant
- Passé plat

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Hilo multihebra (6 cabos) divisible
- 100% rayón
- Iluminación intensa que proporciona elegancia y brillo a las creaciones
- Tan suave al tacto como la seda
- Hilo flexible y fluido que se desliza perfectamente en la tela

USO

Todos los puntos de bordado

- Punto de cruz
- Punto llano
- Punto lleno

TECHNICAL INFORMATION

- Divisible 6 strand thread
- 100% rayon
- Intense shine that brings elegance and brightness to projects
- As soft as silk to the touch
- Flexible and smooth thread that goes easily through the fabric

USE

All embroidery stitches

- Cross stitch
- Satin stitch
- Flat stitch

Ref.					
1008F	25	6	36	W1008RL	x 6

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD

REF. W1008RL



LES FILS À BRODER
LOS HILOS DE BORDADO
EMBROIDERY THREADS



ART. 617 MOULINÉ ÉTOILE™

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Fil multibrin (6 brins) divisible
- 73% coton / 23% polyamide
- Fil brillant et souple
- Fil coton rehaussé d'une touche de brillance

USAGE

- Idéal pour le point de croix et la broderie traditionnelle

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Hilo multibebra (6 cabos) divisible
- 73% algodón / 27 % poliamida
- Hilo suave y brillante
- Hilo de algodón con el toque de un hilo centelleante

USO

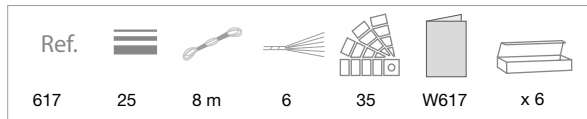
- Ideal para punto de cruz y bordado tradicional

TECHNICAL INFORMATION

- Divisible 6 strand thread
- 73% cotton / 23% polyamide
- Shiny and soft thread
- Cotton thread enhanced with a sparkling effect

USE

- Ideal for cross stitch and hand embroidery



ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD REF. W617



LES FILS À BRODER
LOS HILOS DE BORDADO
EMBROIDERY THREADS

ART. 317W
EFFET LUMIÈRE / EFECTOS
LUMINOSOS / LIGHT EFFECT

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Fil multibrin (6 brins) divisible
- 100% polyester
- Effets lumineux très variés : pierres précieuses, dorures, fluorescences...
- Brillance éclatante pour apporter vie et relief aux créations

USAGE

Tous points de broderie

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Hilo multihebra (6 cabos) divisible
- 100% poliéster
- Diversos efectos de la luz: piedras preciosas, metales, fluorescentes...
- Brillo vibrante para dar vida y relieve a las creaciones

USO

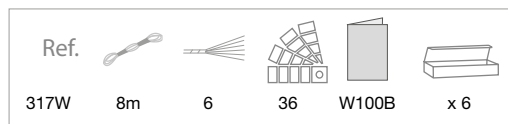
Todos los puntos de bordado

TECHNICAL INFORMATION

- Divisible 6 strand thread
- 100% polyester
- Varied light effects : precious stones, gilding, fluorescent colours...
- Vibrant shine to bring life and texture to creations

USE

All embroidery stitches
































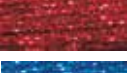






ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH
THREAD

REF. W100B

Effet bijoux <i>Efecto joya</i> Jewel effect	Métaux précieux <i>Metales preciosos</i> Precious metals	Métaux vieillis <i>Metales viejos</i> Aged metals	Effet nacré <i>Efecto nácar</i> Pearl effect	Effet fluorescent <i>Efecto fluorescente</i> Fluorescent effect	
 E130	 E3837	 E168	 E898	 E211	 E980
 E135	 E3843	 E301	 E436	 E746	 E990
 E155	 E3849	 E317	 E3685	 E966	
 E316	 E703	 E677	 E310	 E818	Brille dans le noir <i>Brillo en la oscuridad</i> Glow in-the-dark
 E321	 E718	 E3821	 E415	 E747	 E940
 E334	 E815	 E3852		 E967	
 E699	 E825			 E3747	
				 E5200	

TOURNIQUETS ET PRÉSENTOIRS FILS / TOURNIQUET Y MUEBLE PARA HILOS / THREAD SPINNER AND DISPLAY

BRAS / BRAZO / ARM

BESTOFASS/ARM

22 pièces mix Aïda, Lin et Etamine
 22 piezas mix Aida, Lino y Etamina
 22 pieces mixture of Aida, Linen and Evenweave

AIDASS/ARM

24 pièces Aïda
 24 piezas Aida
 24 Aida pieces

ACCESSASS/ARM

Assortiment accessoires
 Accesorios surtidos
 Accessories stock pack

MSHEETSASS/ARM

Assortiment Feuille Magique
 Surtido de Hojas Mágicas
 Magic sheet stock pack

RTSASS/ARM

Assortiment prêt-à-broder
 Surtido listos para bordar
 Ready-to-stitch stock pack

EDITASS/ARM

Assortiment éditions
 Surtido publicaciones
 Book stock pack

ETOILEASS/ARM

Assortiment Mouliné Étoile
 Surtido Mouliné Étoile
 Mouliné Etoile stock pack



EDITASS/ARM

ETOILEASS/ARM

Tourniquet / Tourniquet / Spinner

58 x 195 cm

573 couleurs / 573 colores / 573 colours

3117A-003

3 échevettes / 3 madejas / 3 skeins

3117A-006

6 échevettes / 6 madejas / 6 skeins

3117A-012

12 échevettes / 12 madejas / 12 skeins



COTON PERLÉ
FIL DE QUALITÉ POUR CRÉER
SANS LIMITES

DMC, fabricant de fils mondialement connu, vous invite à découvrir une vraie révolution dans le monde du DIY grâce à son produit : le Coton Perlé, fil torsadé au toucher satiné.

Disponible en 3 grosseurs (Small – Medium – Large), le Coton Perlé s'adapte à tous types d'activités : broderie, crochet et loisirs créatifs.

Le fil est parfait pour réaliser des créations raffinées et tendances grâce à sa magnifique gamme de couleurs. Il vous fera découvrir un univers créatif en 3D notamment en associant deux grosseurs différentes.

Utilisez ce fil pour tous vos projets de loisirs créatifs, brodez pour obtenir des reliefs splendides et un éclat sans égal grâce à l'effet brillant et torsadé du fil et crochetez toutes vos envies. Votre imagination sera la seule limite.

COTON PERLÉ
HILO DE CALIDAD PARA CREAR
SIN LÍMITES

DMC, fabricante de hilos mundialmente conocido, le invita a descubrir una verdadera revolución en el mundo del DIY: el Coton Perlé, un hilo retorcido con tacto satinado.

Disponible en 3 grosos (Small - Medium - Large), el Coton Perlé se adapta a todo tipo de actividades : bordado, crochet y trabajos creativos.

El hilo es perfecto para realizar creaciones refinadas y en tendencia gracias a su magnífica gama de tonos. Le hará descubrir un universo creativo en 3D especialmente si se asocian dos grosos diferentes.

Con Coton perlé DMC, podrá bordar obteniendo espléndidos relieves y un brillo incomparable gracias al efecto nacarado del hilo. Trabajar con crochet sera cada vez más divertido y estimulante. El único límite es su imaginación.

PEARL COTTON
PREMIUM THREAD FOR ENDLESS
CREATIVITY

DMC, world renowned manufacturer of fine threads, invites you to discover a whole new world of creativity with Pearl Cotton, a thread which combines a beautiful twist and satin sheen.

Available in 3 thicknesses (Small - Medium - Large), Pearl Cotton is suitable for all types of embroidery, crochet and textile crafts.

Pearl Cotton opens up a world of 3D creativity, especially when you combine two different thread thicknesses and, with an impressive range of shades, it is perfect for sophisticated and on-trend creations.

Use Pearl Cotton to add a glossy twist to your textile projects. Give new depth to your embroidery and crochet with infinite colour combinations. The only limit is your imagination.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% coton
- Fil monobrin torsadé brillant
- Souple, soyeux et au toucher satiné
- Texture en relief pour donner un aspect 3D incomparable aux broderies (effet à doser en combinant différentes grosseurs de fils)

USAGE

- Tous points de broderie
- Tapiserie
- Bracelets brésiliens
- Pompons...

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% algodón
- Hilo de una hebra con torsión brillante
- Suave y sedoso al tacto
- Textura y relieve para dar un aspecto tridimensional al bordado (efecto que se consigue utilizando uno o más de los grosos existentes del hilo)

USO

- Todos los puntos de bordado
- Tapicería
- Crochet
- Pulseras de la amistad, pompones...

TECHNICAL INFORMATION

- 100% cotton (Réf 315 : 100% polyester)
- Twisted one strand shiny thread
- Soft and silky thread with a velvety touch
- Textured effect adds a 3D effect to stitched pieces (using a combination of different thread sizes)

USE

- All embroidery stitches
- Tapestry
- Friendship bracelets
- Pompons...



COTON PERLÉ 8



COTON PERLÉ 5



COTON PERLÉ 3



Broderie
Bordado
Embroidery



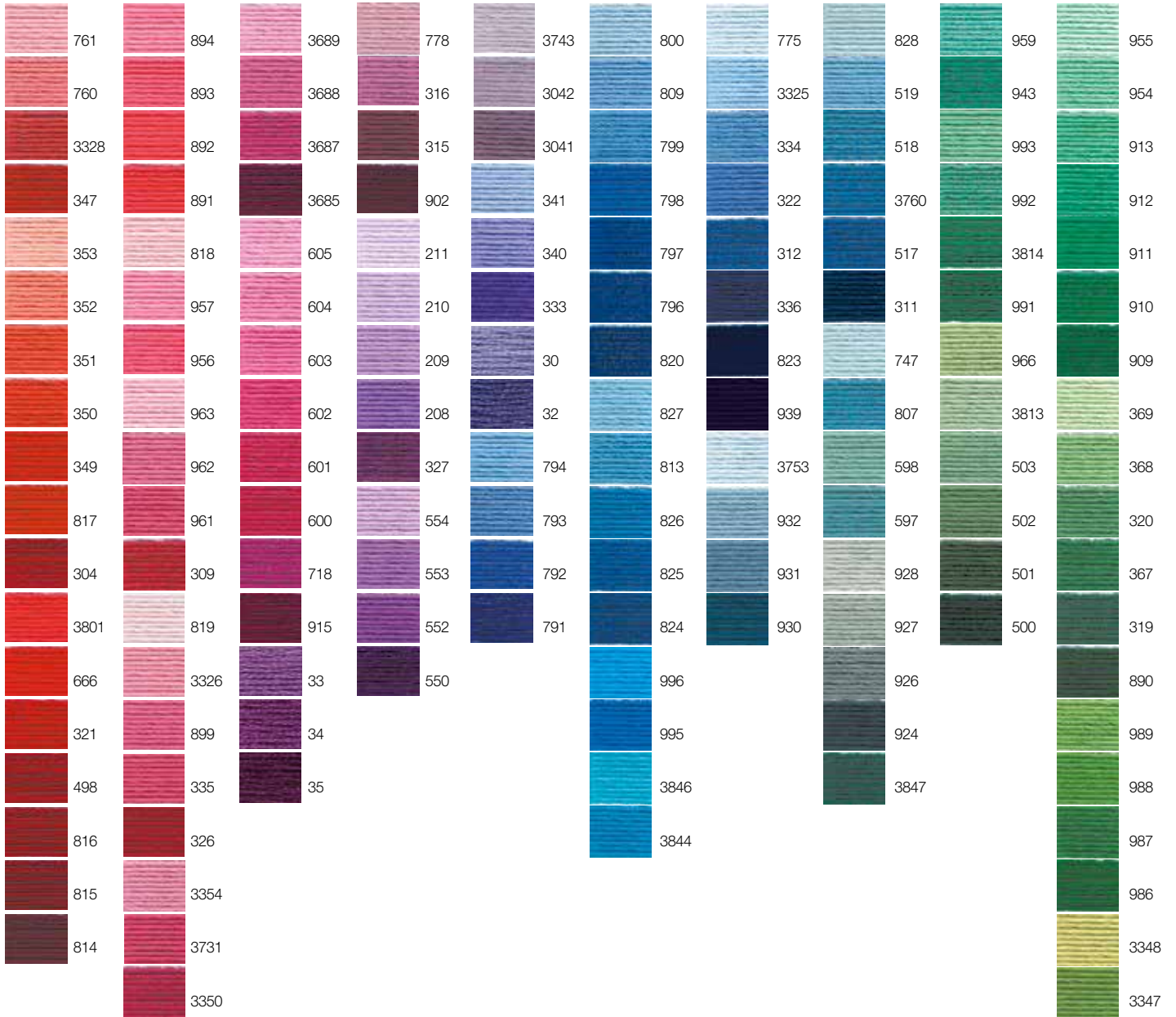
Crochet
Crochet
Crochet











Loisirs créatifs
Craft
Craft



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD
REF. W100B



Ref.						
115	3 - L	5 - M	15m	25m	295 313	W100B x 12
115A/3	3 - L		15m		84	x 6
115AR/5	5 - M		15m		144	W100B x 6
115AR/8	8 - S		25m		144	x 6
116	5 - M	8 - S	45m	80m	114 235	W100B x 10
	12 - XS		120m		41	x 10
116A/8	8 - S		80m		216	W100B x 4
						
315	5 - M		25m		2	W100B x 12

ENTRETIEN
INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



Sur toile de coton
Sobre tela de algodón
Onto cotton fabric



Sur toile synthétique
Sobre tela sintética
Onto synthetic fabric



315



704	581	834	676	445	951	948	453	3865	3072	48
703	580	832	729	307	922	754	451	ECRU	647	107
702	3053	830	783	973	921	758	712	822	3022	115
701	3052	829	782	444	920	356	739	644	3024	99
700	3051	746	780	3078	919	355	738	642	648	52
699	524	677	3823	727	918	950	437	640	646	93
907	734	422	977	726	945	407	436	3021	645	121
906	733	420	976	725	402	632	435	844	B5200	67
905	732	869	975	972	301		434	3033	BLANC	125
904	730	613		745	400		433	842	762	92
472	3013	612		744	300		801	841	415	94
471	3012	611		743	225		898	840	318	90
470	3011	610		742	224		938	839	414	51
469		3047		741	223		3371	838	01	106
937		3046		740	221		543		03	111
936		3045		947					317	105
935				946					413	69
934				900					3799	53
				608					310	
				606						



Art. 315
Perlé Métalisé 100% Polyester
Perle metalizado 100% Poliéster
Metallic Pearl - 100% Polyester

	5283 Argent Plateado Silver	
	5282 Or clair Oro claro Light gold	

Lot de 4 - Lote de 4 - Set of 4



Lot de 4 - Lote de 4 - Set of 4



Lot de 4 - Lote de 4 - Set of 4



U2080L - 8 x 29 x 0,5 cm
Pendentif ovale
Colgante ovalado
Oval pendant

Lot de 4 - Lote de 4 - Set of 4



U2081L - Ø 3 cm
Pendentif rond
Colgante redondo
Round pendant

Lot de 4 - Lote de 4 - Set of 4



U2089L - 21,5 x 4,3 cm
Bracelet faux cuir
Pulsera ancha de cuero
Faux leather bracelet

Lot de 4 - Lote de 4 - Set of 4



U2088L - 16 x 1 cm
Bracelet faux cuir
Pulsera de cuero
Faux leather bracelet

Lot de 4 - Lote de 4 - Set of 4



Lot de 4 - Lote de 4 - Set of 4



TOURNIQUET ET DISPLAY / TOURNIQUET Y MUEBLE PARA HILOS / SPINNER DISPLAY



3080M

3115/003 - Ø 58 x 200 cm
Tourniquet / Tourniquet / Spinner
Art. 115A/3 - Perlé 3 L
72 couleurs/ 72 colores / 72 colours
Art. 115AR/5 - Perlé 5 M
144 couleurs/ 144 colores / 144 colours
Art. 115AR/8 - Perlé 8 S
144 couleurs/ 144 colores / 144 colours
3 échevettes / 3 madejas / 3 skeins
Art. 116A/5 - Perlé 5 M
13 couleurs/ 13 colores / 13 colours
Art. 116A/8 - Perlé 8 S
14 couleurs/ 14 colores / 14 colours

ARM 3080M

Bras vide
Brazo vacío
Empty arm

ASSORTIMENTS - SURTIDOS - ASSORTMENTS

3080M/F20
18 Leaflets A6 - 18 leaflets - 18 A6 leaflets

3080M/F21
Editions et kits - Ediciones y kits - Books and kits

3080M/F22
Accessoires - Accesorios - Accessories



3115PV - 54 x 85 x 18 cm
Présentoir de comptoir avec crochets
Coton Perlé 3 L, 5 M ou 8 S
115A/5 - 115A/3 - 115A/8
Présentation de 30 couleurs
Espositor vacío con ganchos
Algodón Perlé 3 L, 5 M o 8 S
Capacidad de 30 colores
Counter top display with hooks
Pearl Cotton 3 L, 5 M or 8 S
Capacity of 30 colours



3116CV - Ø 26 x 73 cm
Tourniquet de comptoir
Perlé 8 S - 116A/8
Présentation de 30 couleurs
Espositor vacío Perlé 8 S
Capacidad de 30 colores
Counter Top Spinner for
Pearl Cotton 8 S
Capacity of 30 colours

ART. 115EA
COTON PERLÉ SPÉCIAL HARDANGER
ALGODÓN PERLÉ ESPECIAL HARDANGER
PEARL COTTON HARDANGER

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% coton
- Fil monobrin torsadé brillant
- Grosses échevettes de 25gr pour les travaux nécessitant beaucoup de fil
- Gamme de 40 couleurs dont 6 coloris variations pour des créations à l'infini

USAGE

- Hardanger
- Grands ouvrages
- Travaux monochromes

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% algodón
- Hilo de una hebra con torsión brillante
- Madejas grandes de 25gr para las obras que necesitan mucho hilo
- Una gama de 40 colores, de los cuales 6 son variaciones

USO

- Hardanger
- Grandes obras
- Trabajos monocromáticos

TECHNICAL INFORMATION

- 100% cotton
- Twisted one strand shiny thread
- Large 25g skeins made for bigger projects which require a lot of thread
- Range of 40 colours including 6 multi-coloured threads for endless creative possibilities

USE

- Hardanger
- Large projects
- Monochrome works



Ref.					
	5	112,5m	41		x 4
115EA	8	200m	41	W115EA	x 4
	12	300m	41		x 4

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



Sur toile de coton
Sobre tela de algodón
Onto cotton fabric



Sur toile synthétique
Sobre tela sintética
Onto synthetic fabric



CARTE DE COULEURS IMPRIMÉE / CARTA DE COLORES / PRINTED COLOUR CARD

REF. W115EA

	223		4124		824		B5200
	224		726		793		BLANC
	818		745		413		3865
	4180		4060		931		ECRU
	602		472		800		613
	4210		470		4030		4145
	814		319		4020		642
	115		52		927		712
	321		209		4010		842
	666		3042		415		840
							839



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% coton
- Flexibilité et résistance: il est issu des meilleurs cotons longues fibres d'Égypte
- Luminosité exceptionnelle grâce au fil mercerisé
- Idéal pour la broderie : ne se tord pas et ne s'effiloche pas pendant le travail

USAGE

Idéal pour toutes les broderies en relief

- Broderie traditionnelle
- Hardanger
- La broderie Reticello
- Le punto Antico
- Broderie Suisse

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% algodón
- Flexibilidad y resistencia: proviene de los mejores algodones de fibras largas de Egipto
- Excepcional luminosidad gracias al hilo mercerizado
- Ideal para bordar: no se enrolla ni se deshilacha durante el trabajo

USO

Idéal para todos los bordados con relieve

- Bordado tradicional
- Hardanger
- Reticello
- Punto Antico
- Bordado suizo






TECHNICAL INFORMATION

- 100% cotton
- Supple and strong: due to the best Egyptian cotton long fibres
- Exceptional brightness thanks to the mercerised thread
- Ideal for embroidery: does not twist or fray

USAGE

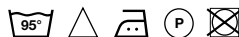
Idéal for all types of relief embroidery

- Traditional embroidery
- Hardanger
- Reticello embroidery
- Punto Antico embroidery
- Swiss embroidery

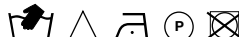
Ref.					
215B	5	90m	2	W215	x 20
	8	160m	2		
	12	240m	2		
215C	5	90m	31	W215	x 10
	8	160m	102		
	12	240m	93		

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



Sur toile de coton
Sobre tela de algodón
Onto cotton fabric



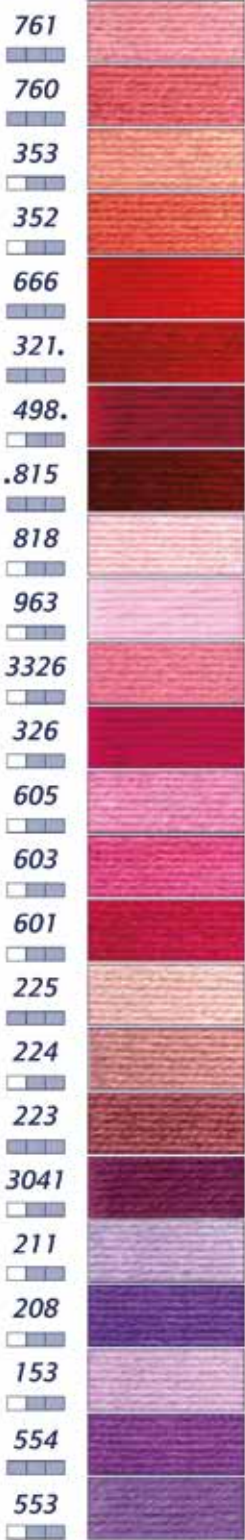
Sur toile synthétique
Sobre tela sintética
Onto synthetic fabric



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD

REF. W215

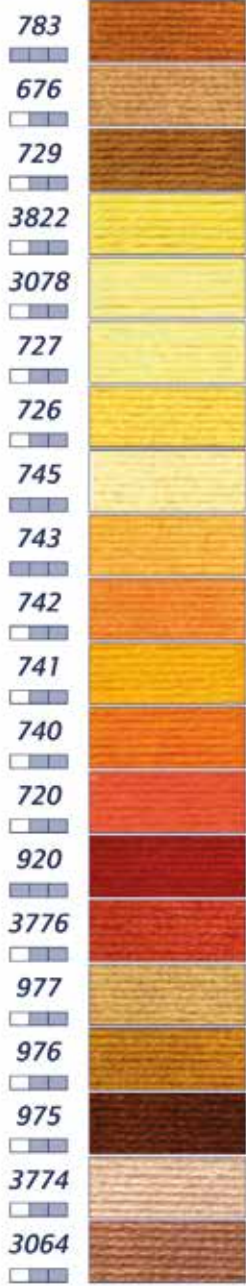
215C
5-8-12



215C
5-8-12



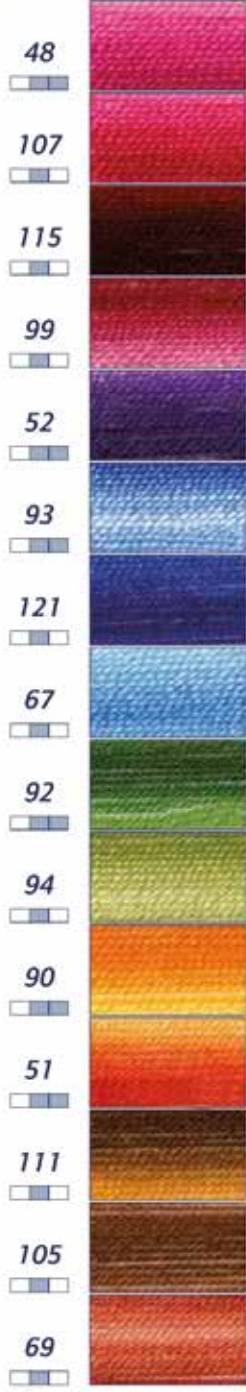
215C
5-8-12



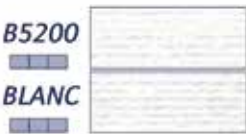
215C
5-8-12



215C
5-8-12



215B
5-8-12



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% coton
- Fil issu de cotons longues fibres pour un superbe rendu lisse
- Finesse et douceur au toucher
- Facile à broder : ne s'emmêle pas, ne vrille pas et ne peluche pas

USAGE

- Points délicats de broderie (jours, broderie blanche, broderie anglaise, plumetis...)
- Broderie monogramme ou initiale (sur linge de maison, décoration...)

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% algodón
- Hilo de algodón compuesto de largas fibras para un acabado muy liso
- Fino y suave al tacto
- Fácil de bordar: no se enrosca ni se desbila durante el trabajo

USO

- Puntos delicados de bordado (vainicas, festones, puntos llanos...)
- Monogramas e iniciales (lino, objetos decorativos...)

TECHNICAL INFORMATION

- 100% cotton
- Thread made from long cotton fibres for a superb smooth result
- Thin and soft to the touch
- Easy to stitch : it does not tangle, fray or plush

USE

- Delicate embroidery stitches (open stitch, white work, broderie anglaise, padded satin stitch...)
- Embroidery of monograms or initials (on home linen, decorative object...)

Ref.					
	16	20m	78		x 12
	20	28m	6		x 12
107	25	32m	183	W107A	x 12
	30	40m	4		x 12

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



Sur toile de coton
Sobre tela de algodón
Onto cotton fabric



Sur toile synthétique
Sobre tela sintética
Onto synthetic fabric



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD

REF. W107A



LES FILS À BRODER
LOS HILOS DE BORDADO
EMBROIDERY THREADS

ART. 237A - 206A
BRODER MACHINE / BORDAR A
MÁQUINA / MACHINE EMBROIDERY

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% coton
- Rendu lisse et soyeux grâce à la mercerisation du fil
- Fil aussi fin que brillant
- S'adapte facilement à la machine à coudre

USAGE

- Broderie machine

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% algodón
- Resultado liso y sedoso gracias a la mercerización del hilo
- Hilo delgado y brillante
- Se adapta fácilmente a la máquina de coser

USO

- Bordado a máquina

TECHNICAL INFORMATION

- 100% cotton
- Smooth and silky result thanks to the thread mercerisation
- Thread as thin as it is shiny
- Easily fits onto a sewing machine

USE

- Machine embroidery



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD
REF. W103A



Ref.					
237A	50	500m	199	W103A	x 5
206A	50	1200m	2		x 10

ENTRETIEN
INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



Sur toile de coton
Sobre tela de algodón
Onto cotton fabric



Sur toile synthétique
Sobre tela sintética
Onto synthetic fabric





CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Fil métallisé et lumineux qui apporte une brillance exceptionnelle aux broderies
- Souple et très facile à broder : ne forme pas de nœud, ne s'entortille pas, ne s'ouvre pas
- Bonne régularité de broderie et couverture du tissu
- Sa grosseur correspond à 4 brins de Mouliné Spécial, il est deux fois plus épais que DMC Diamant.

USAGE

- Broderie traditionnelle
- Point de croix
- Travail à l'aiguille

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Hilo metalizado y luminoso que da un brillo excepcional al bordado
- Suave y fácil de usar: no se enrosca y no se desbila durante el trabajo
- Buena cobertura en el tejido y regularidad del bordado
- Su tamaño corresponde a 4 hebras de DMC Mouliné Spécial, y su grossor es dos veces mayor que DMC Diamant.

USO

- Bordado tradicional
- Punto de cruz
- Bolillo

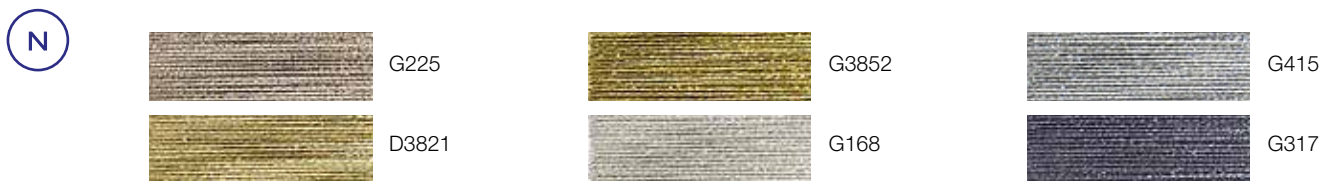
TECHNICAL INFORMATION

- Metallic and shimmery thread that brings exceptional shine to any embroidery work
- Flexible and very easy to stitch : it does not open, twist or tangle when embroidered
- Great regularity and coverage of the fabric
- Equivalent to 4 strands of DMC Mouliné Spécial, it is twice the thickness of DMC Diamant.

USE

- Traditional embroidery
- Cross stitch
- Needlework

CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD
REF. W380B



ENTRETIEN
INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



3380A - 55 x 21 x 9 cm
Présentoir vide Diamant
Espositor vacío Diamant
Diamant counter top display

3380B - Assortiment
12 boîtes (1 par couleur)
de fil Diamant et 6 boîtes
(1 par couleur) de fil
Diamant Grandé
12 cajas (1 de cada color)
de hilo Diamant y 6 cajas (1
de cada color) de hilo
Diamant Grandé
12 boxes (1 of each
colour) of Diamant and 6
boxes (1 of each colour) of
Diamant Grandé



ART. 380 DIAMANT

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Fil métallisé et lumineux qui apporte une brillance exceptionnelle aux broderies
- Souple et très facile à broder : ne forme pas de nœud, ne s'entortille pas, ne s'ouvre pas
- Bonne régularité de broderie et couverture du tissu

USAGE

- Broderie traditionnelle
- Point de croix
- Travail à l'aiguille

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Hilo metalizado y luminoso que da un brillo excepcional al bordado
- Suave y fácil de usar: no se enrosca y no se desbila durante el trabajo
- Buena cobertura en el tejido y regularidad del bordado

USO

- Bordado tradicional
- Punto de cruz
- Bolillo

TECHNICAL INFORMATION

- Metallic and shimmery thread that brings exceptional shine to any embroidery work
- Flexible and very easy to stitch : it does not open, twist or tangle when embroidered
- Great regularity and coverage of the fabric

USE

- Traditional embroidery
- Cross stitch
- Needlework

CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD

REF. W380B



Ref.				
380	35m	12	W380B	x 6

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS







CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% pure laine vierge
- Fil épais aux couleurs vives pour embellir sans pareil les ouvrages
- Rendu très régulier qui apporte du moelleux aux tapisseries
- Très bonne couvrance : fil gonflant et légèrement duveteux

USAGE

- Tapisserie / Canevas

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% pura lana virgen
- Hilo grueso con colores vivos para embellecer las creaciones
- Un resultado muy regular, ideal para los trabajos de tapicería
- Gran recubrimiento: hilo hinchado para obtener un resultado muy compacto

USO





- Tapicería / Cañamazo

TECHNICAL INFORMATION

- 100% pure virgin wool
- Thick thread with bright colours to embellish projects
- A very regular result makes it ideal for tapestry
- Very good coverage : bulky and slightly fluffy thread

USE

- Tapestry / Canvas

Ref.				
486	8m	390	W125A	x 10

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD

REF. WI25A

7106	7153	7304	7331	7420	7746	7174	7511
7666	7157	7306	7039	7422	7453	7175	7513
7544	7255	7284	7337	7361	7739	7176	7514
7110	7257	7555	7912	7362	7058	7700	7411
7003	7016	7027	7911	7426	7455	7191	7413
7004	7024	7594	7909	7377	7506	7121	7525
7005	7896	7593	7604	7379	7767	7010	7488
7107	7025	7591	7542	7400	7508	7124	7533
7108	7895	7297	7541	7870	7078	7356	7390
7135	7026	7036	7389	7392	7055	7168	7415
7640	7017	7037	7386	7396	7725	7447	7416
7138	7711	7038	7385	7470	7056	7192	7515
7139	7243	7996	7540	7353	7057	7193	7535
7218	7245	7995	7040	7582	7444	7165	7500
7202	7790	7650	7369	7676	7457	7169	7520
7194	7722	7301	7370	7425	7917	7179	7521
7195	7244	7294	7406	7391	7918	7164	7519
7217	7241	7592	7428	7359	7919	7123	7518
7147	7022	7339	7398	7371	7922	7166	7467
7199	7023	7292	7041	7048	7446	7632	7280
7761	7019	7285	7042	7355	7178	7170	7065
7760	7020	7287	7043	7417	7459	7162	7271
7759	7031	7599	7348	7049	7214	7064	7509
7196	7018	7597	7340	7431	7125	7466	7273
7758	7033	7296	7341	7726	7920	7432	7066
7207	7034	7288	7342	7433	7184	7938	7558
7133	7028	7289	7344	7435	7946	7469	7617
7605	7798	7828	7346	7785	7606	7460	7275
7804	7029	7927	7382	7484	BLANC	7120	7538
7603	7030	7690	7384	7485	ECRU	7543	7715
7136	7319	7926	7320	7487	7745	7949	7068
7600	7800	7860	7347	7501	7727	7840	7705
7151	7035	7928	7772	7493	7971	7230	7713
7204	7314	7322	7771	7423	7436	7232	7618
7205	7317	7323	7770	7524	7740	7234	7620
7210	7318	7326	7769	7490	7947	7236	7626
7212	7307	7327	7045	7491	7050	7801	7622
7375	7308	7329	7549	7724	7051	7141	7624
7372	7797	7999	7548	7494	7439	7461	NOIR
7221	7796	7598	7988	7421	7360	7463	7282
7223	7823	7956	7367	7477	7303	7465	
7226	7298	7861	7424	7499	7127	7060	
7260	7313	7596	7376	7905	7008	7479	
7262	7316	7704	7427	7503	7853	7489	
7266	7311	7404	7890	7472	7852	7452	
7268	7336	7702	7351	7504	7851	7143	
7119	7299	7408	7584	7473	7850	7059	
7251	7799	7429	7583	7505	7171	7845	
7253	7302	7510	7363	7783	7173	7497	
7014	7802	7321	7364	7780	7144	7492	

LES FILS POUR TAPISSERIE
LOS HILOS PARA TAPICERÍA
TAPESTRY THREADS

ART. 89
RETORS MAT / RETORS MAT /
SOFT COTTON

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 100% coton
- Fil mat, souple, au toucher doux et lisse
- Finesse qui donne un aspect léger et aéré unique
- Confort assuré : fil qui ne peluche pas

USAGE

- Tapisserie / Canevas

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- 100% algodón
- Hilo mate y flexible que es suave y liso al tacto
- Delicadeza que le confiere un aspecto luminoso y voluminoso
- Confort asegurado: el hilo no hace peling

USO

- Tapicería / Cañamazo

TECHNICAL INFORMATION

- 100% cotton
- Matt thread, flexible, smooth and soft to the touch
- Delicate thread that gives a unique light and airy appearance
- Guaranteed comfort : thread that doesn't plush

USE

- Tapestry / Canvas



Ref.					
89	4	10m	285	W106	x 12

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



CARTE DE COULEURS AVEC FIL / CARTA DE COLORES CON HILO / COLOUR CARD WITH THREAD
REF. W106

2104	2759	2753	2800	2594	2504
2105	2758	2113	2799	2592	2502
2892	2101	2328	2798	2590	2136
2106	2102	2398	2122	2996	2137
2666	2357	2396	2797	2995	2135
2103	2356	2395	2820	2807	2500
2304	2303	2394	2823	2599	2499
2346	2354	2211	2123	2597	2715
2818	2760	2209	2791	2595	2369
2776	2329	2532	2336	2131	2320
2899	2327	2227	2238	2133	2319
2309	2778	2531	2124	2132	2890
2326	2223	2114	2125	2952	2138
2815	2222	2115	2126	2957	2129
2107	2221	2116	2828	2956	2954
2108	2574	2117	2827	2134	2912
2109	2572	2118	2826	2128	2911
2110	2570	2119	2825	2928	2909
2111	2902	2120	2824	2926	2564
2112	2316	2121	2932	2924	2563
2719	2315	2233	2933	2130	2562
2718	2375	2231	2931	2524	2561
2916	2497	2229	2930	2522	2987
2907	2218	2885	2929	2127	2986
2906	2142	2424	2727	2162	2543
2905	2143	2738	2155	2163	2302
2472	2730	2436	2742	2919	2169
2471	2734	2421	2741	2918	2613
2470	2752	2153	2740	2237	2611
2469	2307	2767	2306	2299	2610
2347	2144	2151	2947	2166	2644
2937	2145	2152	2946	2164	2642
2936	2746	2154	2900	2165	2640
2139	2579	2743	2349	2950	2609
2856	2673	2726	2353	2407	2647
2140	2831	2575	2352	2405	2648
2013	2444	2725	2351	2632	2241
2012	2150	2783	2350	2167	2415
2392	2147	2782	2160	2948	2318
2495	2833	2157	2836	2842	2171
2393	2832	2158	2156	2841	2170
2511	2146	2159	2360	2840	2414
2580	2830	2766	2923	2839	2413
2051	2829	2765	2922	2938	2172
2141	2148	2434	2921	2371	2310
	2149	2433	2400	2373	
	2468	2801		2168	
		2898			BLANC

FILS COUTURE
HILOS PARA COSTURA
SEWING THREADS



Viacheslav Iakobchuk©fotolia.com





1022B
Métrage : 120 m
Metraje
Length
Coloris : 192
Colores
Colours
Bobines / boîte : 5
Bobinas / caja
Spools / box
Nm : 72/2
Grosueur : 70
Grosor
Size



1004
Métrage : 500 m
Metraje
Length
Coloris : 45
Colores
Colours
Bobines / boîte : 5
Bobinas / caja
Spools / box
Nm : 72/2
Grosueur : 70
Grosor
Size



1006
Métrage : 30 m
Metraje
Length
Coloris : 36
Colores
Colours
Bobines / boîte : 5
Bobinas / caja
Spools / box
Nm : 30/3
Grosueur : 20
Grosor
Size

1022B & 1004

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Très bonne résistance à la lumière et au lavage
- Résistant à la rupture
- Gamme de coloris large et réactualisée

USAGE

- Pour tous types de tissus et coutures
- Idéal à la main et à la machine

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Óptima resistencia a la luz y al lavado
- A prueba de rotura
- Amplia gama de colores actualizada

USO

- Para todo tipo de tejidos y puntos de costura
- Ideal tanto a mano como a máquina

TECHNICAL INFORMATION

- Very good wash and light resistance
- Tear resistant
- Wide range of trendy colours

USE

- For all types of fabrics and sewing stitches
- Ideal for hand sewing and machine use

1006

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Très résistant à la traction, souple dans l'utilisation
- Très bonne résistance à la lumière et au lavage

USAGE

- Idéal pour la couture des tissus épais et lourds
- Préconisé pour les tissus en jeans et le cuir

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Muy buena resistencia y flexibilidad
- Óptima resistencia a la luz y al lavado

USO

- Ideal para tejidos gruesos y pesados
- Recomendado para denim o tejidos de piel

TECHNICAL INFORMATION

- Very good resistance and flexibility
- Very good wash and light fastness

USE

- Ideal for thick or heavy fabrics
- Best used on denim and leather fabrics

Art.	70	120 m	192	W1022B	x 5
1022B	70	120 m	192	W1022B	x 5
1004	70	500 m	45	W1022B	x 5
1006	20	30 m	36	W1022B	x 5

ENTRETIEN

INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



100% COTON / 100% ALGODÓN / 100% COTTON

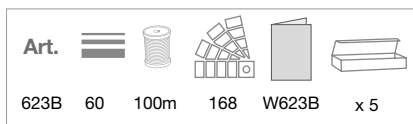


623B
Fil à coudre
Hilo de costura
 Sewing thread
Métrage : 100 m
Metraje
 Length
Coloris : 168
Colores
 Colours
Bobines - boîte : 5
Bobinas / caja
 Spools / box
Nm : 72/3
Grosueur : 60
Grosor
 Size

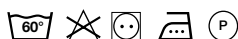
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
 - Résistant à la rupture
 - Gamme des coloris large et réactualisée
USAGE
 - Idéal pour la couture des tissus légers
 - Pour coudre à la main et à la machine

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
 - *A prueba de rotura*
 - *Amplia gama de colores de moda*
USO
 - *Ideal para uso en tejidos ligeros*
 - *Para costura a mano y a máquina*

TECHNICAL INFORMATION
 - Tear resistant
 - Wide range of trendy colours
USE
 - Ideal for use on light fabrics
 - For hand and machine sewing



ENTRETIEN
INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS

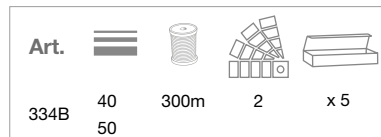


334B
Fil à coudre cablé
Hilo de costura cablé
 Cabled sewing thread
Métrage : 300 m
Metraje
 Length
Coloris : 2
Colores
 Colours
Bobines - boîte : 5
Bobinas / caja
 Spools / box
Nm : 62/3 - 68/3
Grosueur : 40 - 50
Grosor
 Size

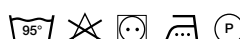
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
 - Très résistant à la rupture
 - Souple à l'utilisation
USAGE
 - Pour la couture des tissus épais
 - Idéal à la main et à la machine

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
 - *A prueba de rotura*
 - *Flexible al uso*
USO
 - *Ideal para uso en tejidos gruesos*
 - *Ideal para usar a mano y a máquina*

TECHNICAL INFORMATION
 - Tear resistant
 - Flexible to use
USE
 - Ideal for sewing on thick fabrics
 - Ideal for hand and machine use



ENTRETIEN
INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS

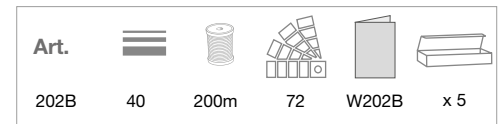


202B
Fil à quilter
Hilo de costura para quilting
 Quilting thread
Métrage : 200 m
Metraje
 Length
Coloris : 72
Colores
 Colours
Bobines - boîte : 5
Bobinas / caja
 Spools / box
Nm : 62/3
Grosueur : 40
Grosor
 Size

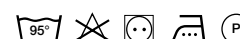
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
 - Glisse parfaitement, ne fait pas de nœuds, ne s'emmêle pas
 - Très bonne résistance à la lumière et au lavage
USAGE
 - Idéal pour le quilt et le patchwork, main et machine
 - Pour la couture des tissus épais

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
 - *Se desliza perfectamente, no aparecen nudos ni enredos*
 - *Óptima resistencia a la luz y al lavado*
USO
 - *Ideal para el quilt y el patchwork, a mano y a máquina*
 - *Para la costura de tejidos gruesos*

TECHNICAL INFORMATION
 - It easily goes through the fabric : no knots and no tangles
 - Very good light and wash resistance
USE
 - Ideal for machine and hand quilting and patchwork
 - For sewing thicker fabrics



ENTRETIEN
INSTRUCCIONES DE LAVADO
WASHING INSTRUCTIONS



Avec ses présentoirs modulables et compacts, DMC offre la meilleure solution pour tous les fils à coudre et pour tous types de magasins.

Con los expositores compactos y modulares, DMC ofrece la mejor solución para todos los hilos de costura y para todos los establecimientos.

The adjustable and small DMC displays offer a complete solution for displaying all type of sewing threads and are suitable for all type of retail outlets.



3820/103



3830/103



3840/103

3820/103 - Présentoir / Expositor / Display
POLYESTER / POLIÉSTER / POLYESTER

Produit Producto Product	Matière Material Material	Coloris Colores Colours	Compartiments Compartimentos Compartments	Bobines Bobinas Spools
1022B	polyester	192	192	576
1004	polyester	45	45	135
1006	polyester	36	36	108

3830/103 - Présentoir / Expositor / Display
COTON - ALGODÓN - COTTON

Produit Producto Product	Matière Material Material	Coloris Colores Colours	Compartiments Compartimentos Compartments	Bobines Bobinas Spools
623B	coton/algodón/cotton	168	168	504
334B	coton/algodón/cotton	2	18	54
202B	coton/algodón/cotton	72	72	216

3840/103 - Présentoir / Expositor / Display - POLYESTER / COTON -
POLIÉSTER / ALGODÓN - POLYESTER / COTTON

Produit Producto Product	Matière Material Material	Coloris Colores Colours	Compartiments Compartimentos Compartments	Bobines Bobinas Spools
1022B	polyester	144	144	432
1004	polyester	18	18	54
1006	polyester	24	24	72
623B	coton/algodón/cotton	80	80	240
334B	coton/algodón/cotton	2	12	36
202B	coton/algodón/cotton	24	24	72

PRÉSENTOIRS / EXPOSITORES / DISPLAYS



POLYESTER / POLIÉSTER / POLYESTER

3022B/1 - 155 x 151 x 174 mm
 Display carton
 50 bobines col. Blanc - Art. 1022B
Expositor de cartón
 50 bobinas col. Blanco - Art. 1022B
 Cardboard display
 50 white spools - Art. 1022B

POLYESTER / POLIÉSTER / POLYESTER

3022B/2 - 155 x 151 x 174 mm
 Display carton
 50 bobines col. Noir - Art. 1022B
Expositor de cartón
 50 bobinas col. Negro - Art. 1022B
 Cardboard display
 50 black spools - Art. 1022B

COTON - ALGODÓN - COTTON

3623B/1 - 155 x 151 x 174 mm
 Display carton
 50 bobines col. Blanc - Art. 623B
Expositor de cartón
 50 bobinas col. Blanco - Art. 623B
 Cardboard display
 50 white spools - Art. 623B

COTON - ALGODÓN - COTTON

3623B/2 - 155 x 151 x 174 mm
 Display carton
 50 bobines col. Noir - Art. 623B
Expositor de cartón
 50 bobinas col. Negro - Art. 623B
 Cardboard display
 50 black spools - Art. 623B



3850/103

3850/103 - Présentoir / *Expositor* / Display

COTON / POLYESTER - ALGODÓN / POLIÉSTER - COTTON / POLYESTER

Produit Producto Product	Matière Material Material	Coloris Colores Colours	Compartiments Compartimentos Compartments	Bobines Bobinas Spools
623B	coton/algodón/cotton	120	120	360
334B	coton/algodón/cotton	2	18	54
202B	coton/algodón/cotton	36	36	108
1022B	polyester	96	96	288
1004	polyester	12	12	36
1006	polyester	16	16	48

LES TOILES
LAS TELAS
FABRICS





TOILES

TOILE AÏDA	58
TOILE DE LIN	68
ETAMINE	72
MAGIC GUIDE	76
CANEVAS SOLUBLE	80
TIRE-FILS	82
PRÉSENTOIRS	84
CANEVAS	85
GALONS	85

TELAS

TELA AIDA	58
TELA DE LINO	68
ETAMINA	72
MAGIC GUIDE	76
SOLUBLE CANVAS	80
TIRA-HILOS	82
EXPOSITORES	84
CAÑAMAZO	85
GALONES	85

FABRICS

AIDA	58
LINEN	68
EVENWEAVE	72
MAGIC GUIDE	76
SOLUBLE CANVAS	80
WASTE CANVAS	82
DISPLAY	84
CANVAS	85
BRAID	85

NOMBRE DE FILS AU CM
NÚMERO DE HILOS POR CENTÍMETRO
COUNT



Aïda 4,4 pts/cm - Aida 4,4 pts/cm -11 ct



Aïda 5,5 pts/cm - Aida 5,5 pts/cm -14 ct



Aïda 6 pts/cm - Aida 6 pts/cm -16 ct



Aïda 7 pts/cm - Aida 7 pts/cm -18 ct

MATIÈRES DIFFÉRENTES
MATERIALES DIFERENTES
DIFFERENT MATERIALS



Aïda - Aida - Aida



Lin - Lino - Linen



Etamine - Etamina - Evenweave

LE MEILLEUR FIL DU MONDE MÉRITE LA MEILLEURE TOILE
 EL MEJOR HILO DEL MUNDO SE MERECE LA MEJOR TELA
 THE WORLD'S BEST THREAD DESERVES THE BEST FABRIC

QUELLE TOILE POUR VOTRE
 PROJET ?

Une fois le motif de broderie choisi, il faut sélectionner la toile sur laquelle le réaliser, sa matière et le nombre de fils au centimètre : plus le nombre de points au centimètre est élevé, plus la toile sera serrée permettant des réalisations plus petites et plus raffinées.

¿QUÉ TELA ES ACECUADA PARA
 TU PROYECTO?

Una vez elegido el patrón de bordado, seleccionar la tela sobre la que se desea bordar, el material con el que está realizada y el número de hilos por centímetro: cuanto mayor sea el número de puntos por centímetro, más tupida será la tela, lo que permitirá realizar trabajos más pequeños y refinados.

WHAT CANVAS SHOULD YOU
 CHOOSE FOR YOUR PROJECT ?

Once you have chosen the motif, you must choose the type of canvas you need, and its composition and thread count per centimetre: the higher the thread count per centimetre, the more tightly woven your fabric will be, thus allowing you to produce smaller and more elegant embroidery designs.

FINI LES PLIS !

Les toiles DMC sont roulées et présentées dans des tubes.

¡NO MÁS ARRUGAS!

Los tejidos DMC están enrollados y presentados en tubos.

NO MORE CREASES !

DMC fabrics are rolled and presented in tubes.



TOILE PRÉ-DÉCOUPÉE : 2 dimensions
 TELA PRE-CORTADA : 2 medidas
 PRECUT : 2 sizes

38,1 x 45,7 cm - 15" x 18"

50,8 x 61 cm - 20" x 24"

TOILE AU MÈTRE : planchette
 TELA A METROS : piezas
 BY THE METRE : flat fold roll

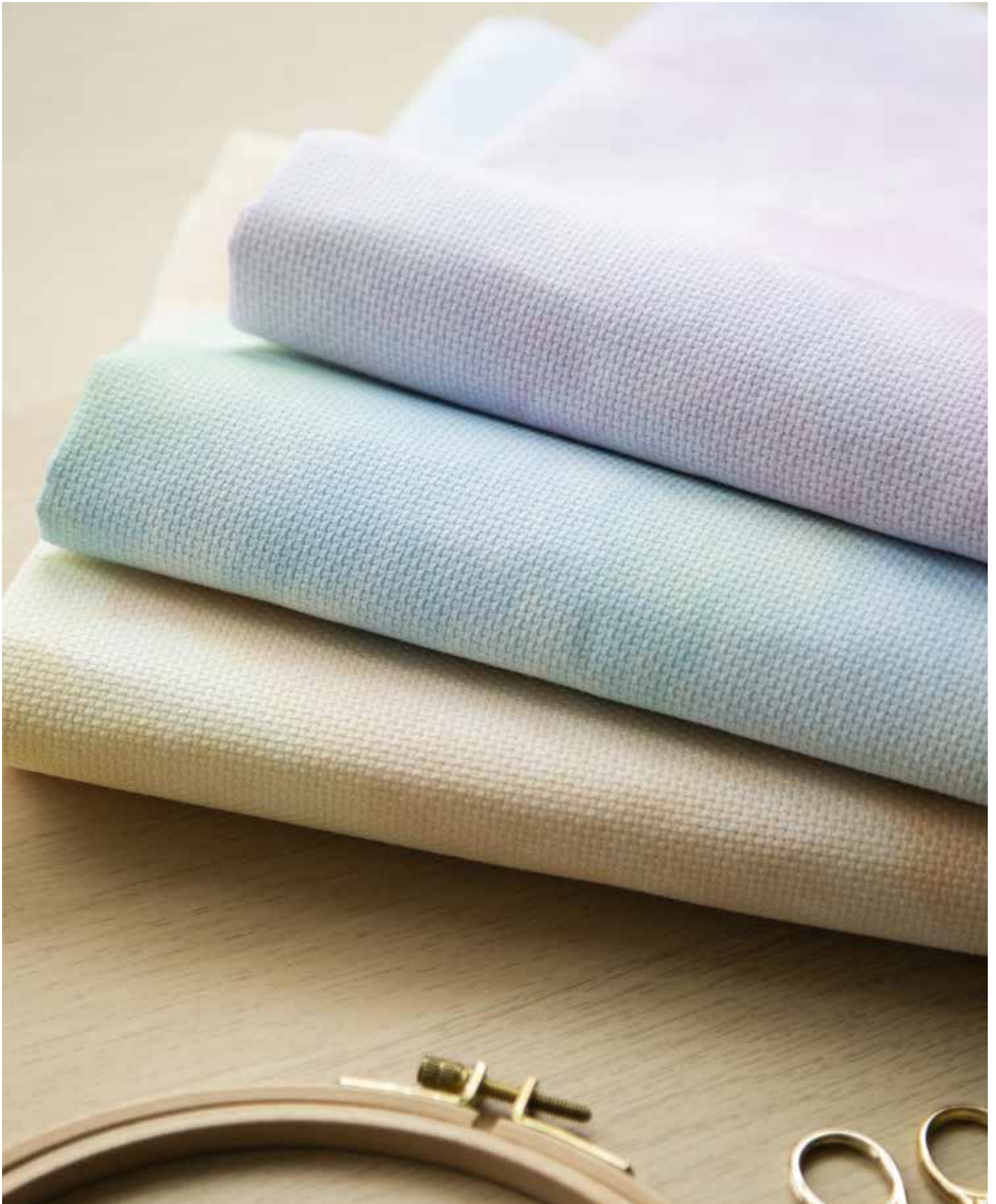
Laizes variables selon les qualités
Ancho variable según las calidades
 Variable widths according to the qualities



Aïda - Aida - Aida

Lin - Lino - Linen

Etamine - Etamina - Evenweave



AÏDA

POINT DE CROIX - DÉBUTANTS

Toile au tissage régulier (4 fils de chaîne et 4 fils de trame) avec des petits trous en carré qui indiquent où piquer l'aiguille. Le quadrillage de la toile permet de compter facilement les points. Elle est idéale pour les débutants et le point de croix.

Aïda 2,4 pts/cm	p. 60
Aïda 4,4 pts/cm	p. 60
Aïda 5,5 pts/cm	p. 61
Aïda imprimée 5,5 pts/cm	p. 62
Aïda de lin 5,5 pts/cm	p. 62
Aïda métallisée 5,5 pts/cm	p. 63
Aïda irisée 5,5 pts/cm	p. 63
Aïda 6 pts/cm	p. 64
Aïda 7 pts/cm	p. 65

AIDA

PUNTO DE CRUZ - INICIACIÓN

Tela de tejido regular (4 hilos de urdimbre y 4 hilos de trama) con pequeños agujeros cuadrados que indican donde clavar la aguja. La cuadrícula de la tela permite contar fácilmente los puntos. Es ideal para principiantes y el punto de cruz.

<i>Aida 2,4 pts/cm</i>	<i>p. 60</i>
<i>Aida 4,4 pts/cm</i>	<i>p. 60</i>
<i>Aida 5,5 pts/cm</i>	<i>p. 61</i>
<i>Aida estampada 5,5 pts/cm</i>	<i>p. 62</i>
<i>Aida de lino 5,5 pts/cm</i>	<i>p. 62</i>
<i>Aida metalizada 5,5 pts/cm</i>	<i>p. 63</i>
<i>Aida iridiscente 5,5 pts/cm</i>	<i>p. 63</i>
<i>Aida 6 pts/cm</i>	<i>p. 64</i>
<i>Aida 7 pts/cm</i>	<i>p. 65</i>

AIDA

CROSS STITCH - BEGINNER

This fabric has a regular weave (4-thread warp and 4-thread weft) with small, square holes that show you where to insert the needle. The fabric's square-grid weave makes it easy to count stitches. Ideal for beginners and cross stitch embroidery.

Aida 6 ct	p. 60
Aida 11 ct	p. 60
Aida 14 ct	p. 61
Printed aida 14 ct	p. 62
Linen aida 14 ct	p. 62
Metallic aida 14 ct	p. 63
Iridescent 14 ct	p. 63
Aida 16 ct	p. 64
Aida 18 ct	p. 65



AÏDA UNIE / AIDA LISA / PLAIN AIDA

AÏDA UNIE / AIDA LISA / PLAIN AIDA



2,4 PTS/CM - 6 CT

4,4 PTS/CM - 11 CT



BLANC

ÉCRU



BLANC

ÉCRU

100% COTON - ALGODÓN - COTTON

	BLANC	ÉCRU
GD1130BX	●	●
DM022 110 cm x 5 m	●	●

100% COTON - ALGODÓN - COTTON

	BLANC	ÉCRU
GD1136BX	●	●
GD1138BX	●	●
DM122 110 cm x 5 m	●	●
DM163/I 180 cm x 7 m	●	●

TOILE PRÉ-DÉCOUPÉE ET TOILE AU MÈTRE / TELA PRE-CORTADA Y A METROS / PRECUT AND FABRIC BY THE METRE

AÏDA UNIE / AIDA LISA / PLAIN AIDA



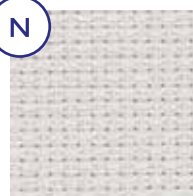
5,5 PTS/CM - 14 CT



BLANC

ÉCRU

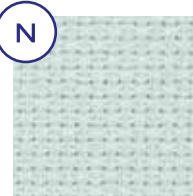
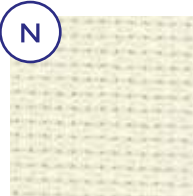
712



3033

644

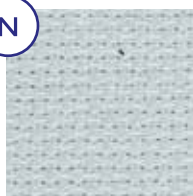
963



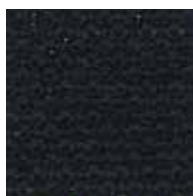
162

744

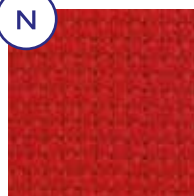
3813



168



310



321



500



326

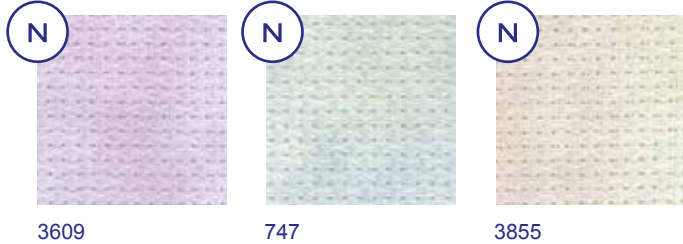
100% COTON - ALGODÓN - COTTON

	BLANC	ÉCRU	712	3033	644	963	162	744	3813	168	310	321	500	326
GD1436BX	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●			
GD1436BXA												●	●	●
GD1438BX	●	●	●											
DM222 110 cm x 5 m	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●			
DM222/CL 110 cm x 5 m												●	●	●
DM244 160 cm x 10 m	●	●												
DM263/I 180 cm x 7 m	●	●												

AÏDA IMPRIMÉE - AIDA IMPRESA - PRINTED AIDA



5,5 PTS/CM - 14 CT



3609

747

3855

AÏDA DE LIN - AIDA DE LINO - LINEN AIDA



5,5 PTS/CM - 14 CT



ÉCRU

40% COTON - 36% VISCOSE - 24% LIN
40% ALGODÓN - 36% VISCOZA - 24% LINO
40% COTTON - 36% VISCOSE - 24% LINEN

100% COTON - ALGODÓN - COTTON

	3609	747	3855
GD1436BXI	●	●	●
DM222I 110 cm x 5 m	●	●	●

	ÉCRU
LC257BX	●
LC258BX	●
DM222L 110 cm x 5 m	●

TOILE PRÉ-DÉCOUPÉE ET TOILE AU MÈTRE / TELA PRE-CORTADA Y A METROS / PRECUT AND FABRIC BY THE METRE

AÏDA MÉTALLISÉE - AIDA METALIZADA - METALLIC AIDA



5,5 PTS/CM - 14 CT

AÏDA IRISÉE - AIDA IRIDESCENTE - IRIDESCENT AIDA



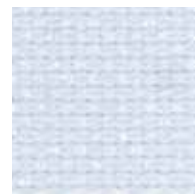
5,5 PTS/CM - 14 CT



5282



BLANC



800



818

86% COTON - 11% POLYESTER - 3% POLYAMIDE
 86% ALGODÓN - 11% POLIÉSTER - 3% POLIAMIDA
 86% COTTON - 11% POLYESTER - 3% POLYAMIDE

89% COTON - 11% POLYESTER
 89% ALGODÓN - 11% POLIÉSTER
 89% COTTON - 11% POLYESTER

	5282
GD1440BX	●
DM220 110 cm x 5 m	●

	BLANC	800	818
GD1443BX	●	●	●
DM222C 110 cm x 5 m	●	●	●

AÏDA UNIE / AIDA LISA / PLAIN AIDA



6 PTS/CM - 6 KR/CM - 16 CT



BLANC



ÉCRU



712

100% COTON - ALGODÓN - COTTON

		BLANC	ÉCRU	712
GD1636BX		●	●	●
GD1637BX		●	●	●
DM842 156 cm x 5 m		●	●	●

TOILE PRÉ-DÉCOUPÉE ET TOILE AU MÈTRE / TELA PRE-CORTADA Y A METROS / PRECUT AND FABRIC BY THE METRE

AÏDA UNIE / AIDA LISA / PLAIN AIDA

100%
COTON
ALGODÓN
COTTON



7 PTS/CM - 7 KR/CM - 18 CT



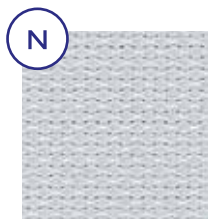
BLANC



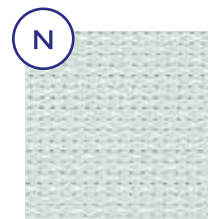
ÉCRU



712



168



3813



744

100% COTON - ALGODÓN - COTTON

	BLANC	ÉCRU	712	168	3813	744
GD1836BX	●	●	●			
GD1837BX	●	●	●			
DM322 110 cm x 5 m	●	●	●	●	●	●

AÏDA UNIE / AIDA LISA / PLAIN AIDA



2,4 PTS/CM - 2,4 KR/CM - 6 CT



N



ÉCRU

N

N



S

L

100% COTON - ALGODÓN - COTTON

	ÉCRU
DC29SO/T1	●
DC29SO/T2	●

P. 150 : U1899/10 - U2094 - U2095

TOILE PRÉ-DÉCOUPÉE / TELA PRE-CORTADA / PRE-CUT FABRIC

AÏDA

SPÉCIAL PUNCHNEEDLE

Toile Aïda : idéale pour le punch needle.
Tissage précis en forme de quadrillage pour
guider le passage de l'aiguille et
obtenir des points réguliers.
Permet de broder facilement, même sans
tambour. Facile d'entretien. Couleurs
Grand Teint.

AIDA

ESPECIAL PUNCHNEEDLE

*La tela Aida es ideal para punch needle.
Construcción del tejido en forma de cuadrícula
para guiar el paso de la aguja y obtener
puntadas regulares. Tela con apresto para
facilitar el bordado incluso sin bastidor.
Mantenimiento fácil. Colores sólidos.*

AIDA

SPECIAL PUNCHNEEDLE

Aida fabric is ideal for punch needle. Its
precise, square-pattern weave makes it easy
to guide the needle in and out of the fabric
to obtain even stitches. It is easy to use,
even without an embroidery frame. Aida
fabric is easy to care for and is colourfast.





LIN

POINT DE CROIX ET BRODERIE
TRADITIONNELLE

AVANÇÉ

La toile de lin a un aspect mat et naturel et peut être utilisée pour tout type de broderie (dont le point compté). On brode le plus souvent cette toile sur 2 fils de chaîne et 2 fils de trame pour un résultat d'une grande finesse.

Lin 11 fils/cm p. 70

Lin rustique 5,2 fils/cm p. 71

LINO

PUNTO DE CRUZ Y BORDADO
TRADICIONAL

EXPERTO

La tela de lino tiene un aspecto mate y natural y puede ser utilizada para todo tipo de bordados (de puntos contados). Normalmente se borda en esta tela sobre 2 hilos de urdimbre y 2 hilos de trama para conseguir un resultado de gran finura.

Lino 11 hilos/cm p. 70

Lino rústico 5,2 hilos/cm p. 71

LINEN

CROSS STITCH AND TRADITIONAL
EMBROIDERY

EXPERT

Linen fabric has a natural, matt look and can be used for all types of embroideries (including counted cross stitch). This type of fabric is mostly embroidered using a '2 warp threads and 2 weft threads' stitch for a very delicate result.

Linen 28 ct p. 70

Rustic linen 13 ct p. 71



LIN UNI / LINO LISO / PLAIN LINEN



11 FILS/CM - 11 HILOS/CM - 28 CT



B5200



3865



842



3782



784



312

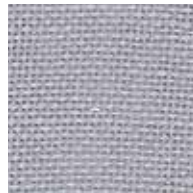
N



3033



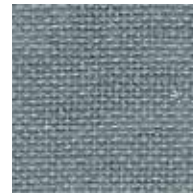
306



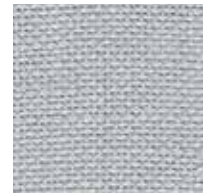
318



739



926



954

100% LIN - LINO - LINEN

	B5200	3865	842	3782	784	312	3033	306	318	739	926	954
IL9286BX	●	●	●	●	●	●						
IL9287BX	●	●	●	●	●	●	●					
DM432SO 140 cm x 5 m	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●

TOILE PRÉ-DÉCOUPÉE ET TOILE AU MÈTRE / TELA PRE-CORTADA Y A METROS / PRECUT AND FABRIC BY THE METRE

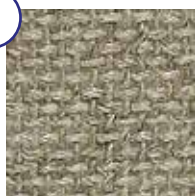
LIN RUSTIQUE UNI / LINO RÚSTICO LISO / PLAIN RUSTIC LINEN

100%
LIN
LINO
LINEN



5,2 FILS/CM - 5,2 HILOS/CM - 13 CT

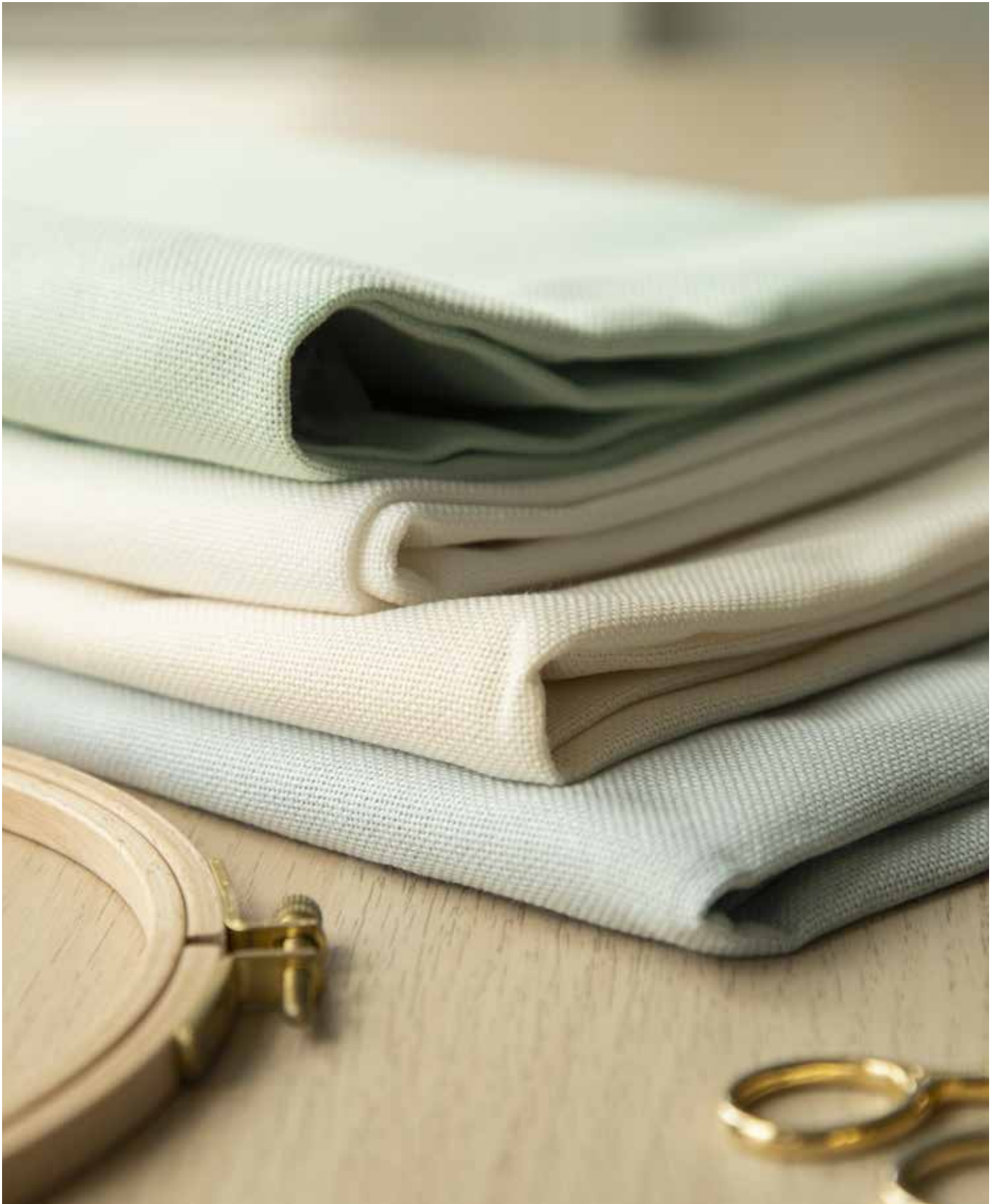
N



3782

100% LIN - LINO - LINEN

	3782
IL9290BX	●
DM932 154 cm x 5 m	●



ÉTAMINE

POINT DE CROIX ET BRODERIE
TRADITIONNELLE
DÉBUTANT - INTERMÉDIAIRE

Une toile de coton unifil à l'aspect raffiné qui se brode comme du lin, mais dont les fils sont plus faciles à compter. C'est une toile très souple au toucher et agréable à travailler.

ETAMINA

PUNTO DE CRUZ Y BORDADO
TRADICIONAL
PRINCIPIANTE - INTERMEDIO

Una tela de algodón unifil de aspecto refinado en el que se borda como si fuera lino, pero cuyos hilos son más fáciles de contar. Es una tela muy dulce y agradable de trabajar.

EVENWEAVE

CROSS STITCH AND TRADITIONAL
EMBROIDERY
BEGINNER - INTERMEDIATE

A refined-looking one-thread cotton fabric that is similar to linen to embroider but has threads that are easier to count. Very soft to the touch and pleasant to work with.

Etamine 10 fils/cm p. 74

Etamine 11 fils/cm p. 75

Etamina 10 hilos/cm p. 74

Etamina 11 hilos/cm p. 75

Evenweave 25 ct p. 74

Evenweave 28 ct p. 75

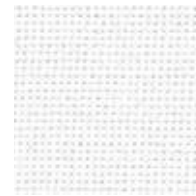




ETAMINE UNIE / ETAMINA LISA / PLAIN EVENWEAVE



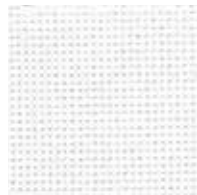
10 FILS/CM - 10 HILOS/CM - 25 CT



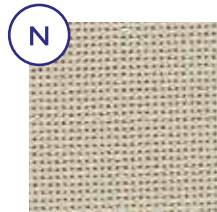
BLANC



ÉCRU



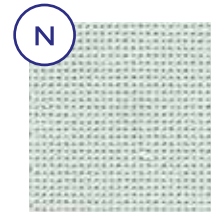
3865



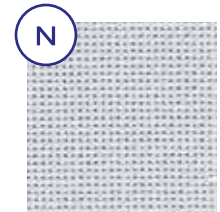
3033



744



3813



168

100% COTON - ALGODÓN - COTTON

	BLANC	ÉCRU	3865	3033	744	3813	168
MO241BX	●	●	●	●	●	●	●
MO242BX	●	●	●	●			
DM532 156 cm x 5 m	●	●	●	●	●	●	●

TOILE PRÉ-DÉCOUPÉE ET TOILE AU MÈTRE / TELA PRE-CORTADA Y A METROS / PRECUT AND FABRIC BY THE METRE

ETAMINE UNIE / ETAMINA LISA / PLAIN EVENWEAVE

100%
COTON
ALGODÓN
COTTON



11 FILS/CM - 11 HILOS/CM - 28 CT



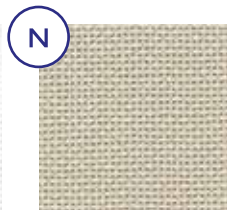
BLANC



ÉCRU



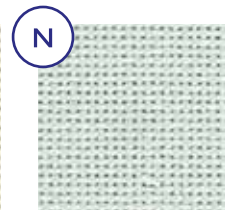
3865



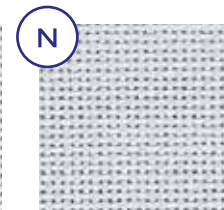
3033



744







3813



168

100% COTON - ALGODÓN - COTTON

	BLANC	ÉCRU	3865	3033	744	3813	168
MO243BX 	●	●		●			
MO244BX 	●	●		●			
DM542A 140 cm x 5 m 	●	●	●	●	●	●	●



MAGIC GUIDE AIDA OU ETAMINE

POINT DE CROIX ET BRODERIE
TRADITIONNELLE
DÉBUTANT - INTERMÉDIAIRE

Grâce à son quadrillage rouge apparent, le repérage sur la toile est facile et le comptage des points rapide. Une fois la broderie réalisée, il suffit de laver l'ouvrage (à 40°C) pour faire disparaître le quadrillage rouge.

AIDA MAGIC GUIDE O ETAMINA

PUNTO DE CRUZ Y BORDADO
TRADICIONAL
PRINCIPIANTE - INTERMEDIO

Gracias a su cuadrícula roja visible sobre la tela la preparación del lienzo es fácil y el conteo de puntos rápido. Una vez realizado el bordado se debe lavar la tela a 40°C para que la cuadrícula roja desaparezca.

MAGIC GUIDE, AIDA OR EVENWEAVE

CROSS STITCH AND TRADITIONAL
EMBROIDERY
BEGINNER - INTERMEDIATE

The visible red grid mark on this fabric makes it easy to position and count stitches. When you have finished your embroidery work, simply wash (at 40°C) to remove the red grid.

Magic Guide Aïda 5,5 et 7 pts/cm p.78
Magic Guide Etamine 10 fils/cm p. 79

Magic Guide Aida 5,5 y 7 pts/cm p. 78
Magic Guide Etamina 10 hilos/cm p. 79

Magic Guide Aida 14 and 18 ct p.78
Magic Guide Evenweave 25 ct p. 79

COMMENT ÇA MARCHE ? ¿CÓMO FUNCIONA? HOW DOES IT WORK ?

1 **Diagramme**
Elegir el diseño
Design chart



2 **Toile Magic Guide**
Coger la tela Magic Guide DMC
Magic Guide fabric



3 **Broderie sur Toile Magic Guide**
Bordar sobre la tela Magic Guide
Stitching on Magic Guide fabric



4 **Lavez**
Lavar
Wash it



5 **Résultat final**
Resultado final
Final result



AÏDA UNIE / AIDA LISA / PLAIN AIDA



5,5 PTS/CM - 14 CT



BLANC



ÉCRU

AÏDA UNIE / AIDA LISA / PLAIN AIDA



7 PTS/CM - 18 CT






BLANC



ÉCRU




100% COTON - ALGODÓN - COTTON



Magic Guide Aïda 5,5 pts/cm - 14 ct	BLANC	ÉCRU
GD1441BX 	●	●
GD1442BX 	●	●
DM222MG  110 cm x 5 m	●	●

100% COTON - ALGODÓN - COTTON



Magic Guide Aïda 7 pts/cm - 18 ct	BLANC	ÉCRU
GD1840BX 	●	●
GD1841BX 	●	●
DM322MG  110 cm x 5 m	●	●

TOILE PRÉ-DÉCOUPÉE ET TOILE AU MÈTRE / TELA PRE-CORTADA Y A METROS / PRE-CUT AND FABRIC BY THE METER

ETAMINE UNIE / ETAMINA LISA / PLAIN EVENWEAVE



10 FILS/CM - 10 HILOS/CM - 25 CT




BLANC



ÉCRU

100% COTON - ALGODÓN - COTTON



Magic Guide Etamine 10 fils/cm - 25 ct	BLANC	ÉCRU
DM532MG 156 cm x 5 m 	●	●



CANEVAS SOLUBLE

POINT DE CROIX
DÉBUTANT - INTERMÉDIAIRE

Toile hydro-soluble pour broder facilement sur tous supports : broderie facilitée par une toile transparente hydro-soluble qui correspond à une toile Aida 5,5 points/cm (14 ct). Il suffit de fixer la toile sur le support à broder, de broder en utilisant les trous de la toile comme guide puis de passer le tout dans l'eau (40-50°C) pour que la toile se dissolve une fois la broderie terminée.

SOLUBLE CANVAS

PUNTO DE CRUZ
PRINCIPIANTE - INTERMEDIO

Tela hidrosoluble para bordar fácilmente sobre cualquier soporte: bordado facilitado por una tela transparente hidrosoluble que corresponde a una tela Aida de 5,5 pts/cm (14 ct). Sólo hay que fijar la tela sobre el soporte donde vamos a bordar, bordar utilizando los agujeros como guía y después meter la prenda en agua (40°-50°) donde la tela se disuelve y queda el bordado terminado.

WATER-SOLUBLE CANVAS

CROSS STITCH
BEGINNER - INTERMEDIATE

Water-soluble canvas for easy embroidery on any kind of fabrics: embroidery is facilitated by using this transparent, water-soluble canvas equivalent to 14 count (5.5 pts/cm) Aida fabric. Attach the fabric to your base fabric and embroider using the holes in the fabric as a guide. When you have completed your embroidery, simply wash (at 40-50° C) to dissolve the fabric.

CANEVAS SOLUBLE 5,5 PTS/CM / SOLUBLE CANVAS 5,5 PTS/CM / SOLUBLE CANVAS - 14 CT

COMMENT ÇA MARCHE ? ¿CÓMO FUNCIONA? HOW DOES IT WORK ?

1 Brodez
Bordar
Stitch it



2 Lavez
Lavar
Wash it

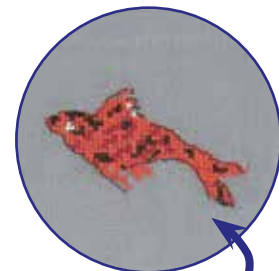


3 C'est prêt
Usar
Wear it



PVAL

Canevas soluble - Soluble Canvas 5,5 pts/cm - 14 ct	
DC90 20 x 22 cm - 15 x 8.5"	●



LES TOILES
LAS TELAS
FABRICS

TIRE-FILS / TIRA HILOS / WASTE
FABRIC



TIRE-FILS

POINT DE CROIX
DÉBUTANT - INTERMÉDIAIRE

Toile repérage facile : broderie facilitée par une ligne bleue qui longe la toile tous les 10 x 10 carrés ou 20 x 20 fils. Il suffit de fixer la toile sur le support à broder. Lorsque le travail est terminé, il faut retirer la toile et ses fils un par un (y compris la ligne bleue).

TIRA HILOS

PUNTO DE CRUZ
PRINCIPIANTE - INTERMEDIO

Tela de guía fácil: bordado facilitado por una línea azul que recorre la tela cada 10 x 10 cuadros ó 20 x 20 hilos. Sólo hay que fijar la tela sobre el soporte donde vamos a bordar. Una vez acabado el trabajo, tendremos que retirar los hilos del cañamazo uno por uno (incluida la línea azul).

WASTE FABRIC

CROSS STITCH
BEGINNER - INTERMEDIATE

Easy visibility fabric: embroidery is made easier thanks to the blue lines that run across the fabric every 10 x 10 squares or 20 x 20 threads. Simply attach the fabric to the base fabric you wish to embroider. When you have finished, gently remove the waste fabric threads one by one (including the blue thread).

TIRE-FILS 5,5 PTS/CM / TIRA HILOS 5,5 PTS/CM /
WASTE CANVAS 14 CT



DC7200BX (5,5 pts/cm - 14 ct)

TIRE-FILS 10 FILS/CM / TIRA HILOS 10 HILOS/CM /
WASTE CANVAS 25 CT



DC7700BX (10 fils/cm - 25 ct)



		BLANC
DC7200BX (5,5 pts/cm - 14 ct)		●
DC7700BX (10 fils/cm - 25 ct)		●
DM032 (10 fils/cm - 25 ct)		●



3050V - 200 x 57 cm
Tourniquet vide / Tourniquet vacío / Empty spinner



3070M - 195 x 70 cm
Meuble vide / Expositor vacío / Empty display

ASSORTIMENTS / SURTIDOS / ASSORTMENTS

PRECUT/F1
54 pièces Aïda
54 piezas Aïda
54 Aïda pieces

PRECUT/F2
54 pièces Aïda
54 piezas Aïda
54 Aïda pieces

PRECUT/F3
52 pièces mix Lin et
Etamine
52 piezas mix Lino y
Etamina
52 pieces mix Linen
and Evenweave

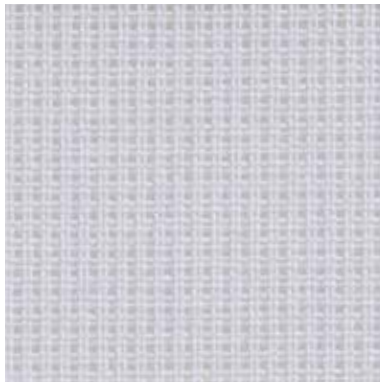
ASSORTIMENT / SURTIDO / ASSORTMENT

3070M/AIDASS
103 pièces mix Aïda, Lin et Etamine
103 piezas mix Aïda, Lino y Etamina
103 pieces mix Aïda, Linen and Evenweave

CANEVAS / CAÑAMAZOS / CANVAS



CANEVAS PÉNÉLOPE
CAÑAMAZO PENÉLOPE
DOUBLE THREAD CANVAS



BLANC

DT400
4 pts/cm - 4 pts/cm - 10 ct

5 m x 100 cm

CANEVAS PÉNÉLOPE
CAÑAMAZO PENÉLOPE
DOUBLE THREAD CANVAS

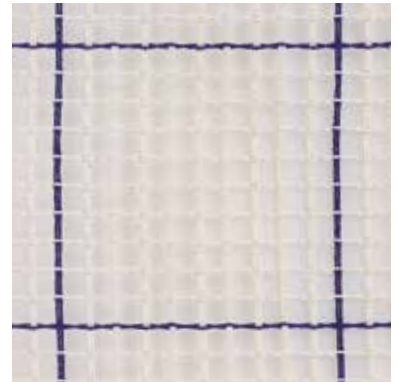


ANTIQUE

DT401
4 pts/cm - 4 pts/cm - 10 ct

5 m x 100 cm

INTERLOCK TAPIS
INTERLOCK TAPIZ
INTERLOCK CANVAS



BLANC

DT212
1,3 pts/cm - 1,3 pts/cm - 3,3 ct

5 m x 100 cm

GALONS EN AÏDA / GALONES DE AIDA / AIDA BRAID



BLANC



ÉCRU

Aïda coton Aida algodón / Cotton Aida 6 pts/cm · 6 pts/cm · 16 ct	Blanc	Écru
DG627 - 5 cm x 20 m	•	•
DG677 - 8,5 cm x 20 m	•	
DG647 - 10 cm x 20 m	•	•

PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH





BRODERIE BÉBÉ

BABY STARS	88
MA PREMIÈRE CÉRÉMONIE	93
FOLK	94
LES GRANDS CLASSIQUES	98
BAVOIRS	98
PROTÈGE-CARNETS DE SANTÉ	99
SORTIES DE BAIN	99
BAVOIRS FANTAISIE	100
LES DOUDOUS	102

BRODERIE ADULTE

SERVIETTES ÉPONGE	104
TORCHONS DE CUISINE	105

BORDADO BEBÉ

BABY STARS	88
MI PRIMERA CEREMONIA	93
FOLK	94
LOS GRANDES CLÁSICOS	98
BABEROS	98
FUNDAS PAÑALES	99
CAPAS DE BAÑO	99
BABEROS IMPRESOS	100
PELUCHES	102

BORDADO ADULTO

TOALLAS	104
PAÑOS DE COCINA	105

BABY EMBROIDERY

BABY STARS	88
MY FIRST CEREMONY	93
FOLK	94
GREAT CLASSICS	98
BIBS	98
BABY BOOK COVER	99
BATH TOWEL WRAP	99
PRINTED BIBS	100
SOFT TOYS	102

ADULT EMBROIDERY

BATH TOWELS	104
TEA TOWELS	105

PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH

BABY STARS / BABY STARS / BABY STARS

PRÊT À BRODER

Gris-Bleu-Rose

Aida blanc 5,5 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR

Gris-Azul-Rosa

Aida blanca 5,5 pts/cm

READY TO STITCH

Grey-Blue-Pink

White 14ct aida



RS2625 - 22 x 24 cm

Bavoir 3 mois

Babero 3 meses

Bib for 3 month old



RS2626 - 24,5 x 29 cm

Bavoir 6 mois

Babero 6 meses

Bib for 6 month old

PRÊT À BRODER
Gris-Bleu-Rose
Aïda blanc 5,5 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Gris-Azul-Rosa
Aïda blanca 5,5 pts/cm

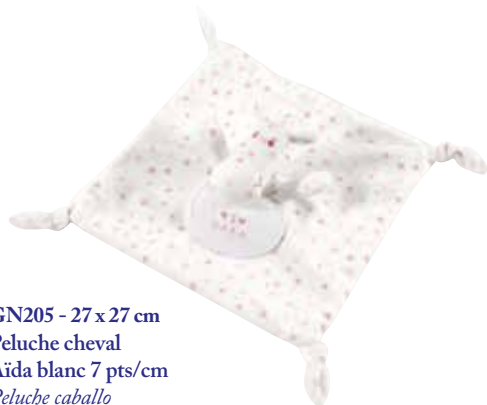
READY TO STITCH
Grey-Blue-Pink
White 14ct aida



GN203 - 27 x 27 cm
Peluche cheval
Aïda blanc 7 pts/cm
Peluche caballo
Aïda blanca 7 pts/cm
Horse soft toy
White 18ct aida



GN204 - 27 x 27 cm
Peluche cheval
Aïda blanc 7 pts/cm
Peluche caballo
Aïda blanca 7 pts/cm
Horse soft toy
White 18ct aida



GN205 - 27 x 27 cm
Peluche cheval
Aïda blanc 7 pts/cm
Peluche caballo
Aïda blanca 7 pts/cm
Horse soft toy
White 18ct aida



RS2628 - 18 x 25 cm
Protège carnet de santé
Funda pañal
Baby book cover

PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH

BABY STARS / BABY STARS / BABY STARS

PRÊT À BRODER
Gris-Bleu-Rose
Aida blanc 5,5 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Gris-Azul-Rosa
Aida blanca 5,5 pts/cm

READY TO STITCH
Grey-Blue-Pink
White 14ct aida



⊕ Intérieur plastifié
Interior plastificado
Inside plastic coated



RS2627 - 2 x 18 x 9 cm
Trousse de toilette
Neceser
Toilet bag

⊕ Intérieur plastifié
Interior plastificado
Inside plastic coated



RS2631 - 38 x 42 x 19 cm
Sac nurserie
Bolsa nursery
Nursery bag



PRÊT À BRODER	LISTOS PARA BORDAR	READY TO STITCH
Gris-Bleu-Rose	Gris-Azul-Rosa	Grey-Blue-Pink
Aïda blanc 5,5 pts/cm	Aïda blanca 5,5 pts/cm	White 14ct aida



RS2629 - 82 x 78 cm
Sortie de bain
Capa de baño
Bath towel wrap

BAVOIRS NAISSANCE / BABERO NACIMIENTO / BIRTH BIBS

PRÊT À BRODER	LISTOS PARA BORDAR	READY TO STITCH
Aïda blanc 5,5 pts/cm	Aïda blanca 5,5 pts/cm	White 14ct aida



Piqué et dentelle Sangallo
Piqué blanco con encaje entredós
y cinta de raso
Piqué and Sangallo lace

RS2588 - 17,5 x 19,5 cm
Bavoir Naissance
Babero nacimiento
Birth bib



Damassé diamant
Tela de rombos
Diamond damask

RS2589 - 18 x 18 cm
Bavoir Naissance
Babero nacimiento
Birth bib

PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH

BABY STARS / BABY STARS / BABY STARS

PRÊT À BRODER
Aïda blanc 5,5 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Aïda blanca 5,5 pts/cm

READY TO STITCH
White 14ct aida



RS2632 - 41 x 76 cm
Gigoteuse
Saco de dormir
Baby sleeping bag



Intérieur plastifié
Interior plastificado
Inside plastic coated



RS2630 - 50 x 78 cm
Matelas à langer
Cambiador
Foldable changing mat



MA PREMIÈRE CÉRÉMONIE / MI PRIMERA CEREMONIA / MY FIRST CEREMONY

PRÊT À BRODER
Aïda blanc 5,5 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Aïda blanca 5,5 pts/cm

READY TO STITCH
White 14ct aida



RS2320
Bavoir 3 mois
Babero 3 meses
Bib for 3 month old



RS2321
Bavoir 6 mois
Babero 6 meses
Bib for 6 month old



GN160 - 30 cm
Peluche lapin
Aïda blanc 7 pts/cm
Peluche conejo
Aïda blanca 7 pts/cm
Rabbit soft toy
White 18ct aida

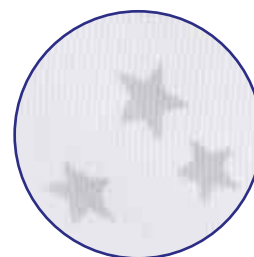
MINIMUM 3



RS2322 - 18 x 25 cm
Protège carnet de santé
Funda pañal
Baby book cover



RS2323 - 26 x 16 cm
Trousse de toilette
Neceser
Toilet bag



ZOOM

PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH

FOLK / FOLK / FOLK

PRÊT À BRODER
Aïda blanc 5,5 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Aïda blanca 5,5 pts/cm

READY TO STITCH
White 14ct aida



RS2645 - 22 x 25 cm
Bavoir 3 mois
Babero 3 meses
Bib for 3 month old



RS2643 - 24,5 x 29 cm
Bavoir 6 mois
Babero 6 meses
Bib for 6 month old



GN206 - 19 cm
Peluche lapin Folk - *Aïda blanc 7 pts/cm*
Peluche conejo folk - Aïda blanca 7 pts/cm
Folk rabbit soft toy - White 18ct aida



GN207 - 24 x 24 cm
Doudou lapin Folk - *Aïda blanc 7 pts/cm*
Doudou conejo folk - Aïda blanca 7 pts/cm
Folk rabbit soft toy - White 18ct aida

PRÊT À BRODER
Aïda blanc 5,5 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Aïda blanca 5,5 pts/cm

READY TO STITCH
White 14ct aida



Intérieur plastifié
Interior plastificado
Inside plastic coated

RS2647 - 24 x 18 x 11 cm
Trousse de toilette
Neceser
Toilet bag



RS2646 - 18 x 25 cm
Protège carnet de santé
Funda pañal
Baby book cover



Intérieur plastifié
Interior plastificado
Inside plastic coated

RS2648 Δ - 36 x 20 x 20 cm
Sac nurserie
Bolsa nursery
Nursery bag



RS2644 - 72 x 72 cm
Sortie de bain
Capa de baño
Bath towel wrap

PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH

FOLK / FOLK / FOLK

KIT POINT DE CROIX KIT PUNTO DE CRUZ CROSS STITCH KIT



BK1838 - 14,8 x 14,8 cm
Rendez-vous champêtre
Lin 11 fils/cm col 3865
Encuentro en el bosque
Lino 11 hilos col 3865
A Countryside Date
28ct linen - Col 3865



BK1839 - 24,5 x 17,5 cm
Douce cueillette - Aida blanche 5,5 pts/cm
Dulce recolección - Aida blanca 5,5 pts/cm
Sweet Picking - White 14ct aida

KIT BRODERIE TRADITIONNELLE
BORDADO TRADICIONAL
HAND EMBROIDERY KIT

Toile Vicenza blanc - Toile de coton imprimée
Tela Vicenza blanco - Tela pre-impresa
White Vicenza fabric - Printed cotton fabric



TB131 - 26 x 39 cm
Alphabet Folk
Abecedario folk
Folk ABC



TB133 - 10 x 9 cm
Tendre feuillage
Tierno follaje
Tender Leaves



TB134 - 11,3 x 11,5 cm
Lapin rêveur
Conejito soñador
Dreamy Bunny



TB132 - 22 x 70 cm
Grandeur Nature
En la aturalaza
Country Height chart



BK1417 - 25 x 20 cm
Tableau Prénom - Kit Point de croix
 Aïda blanc 5,5 pts/cm
Natalicio - Kit punto de cruz
 Aida blanca 5,5 pts/cm
 First Name Sampler - Cross stitch kit
 White 14ct aida

BOOK DIAGRAMMES



15567/22
Book diagrammes point de croix pour bébé
Book diagramas punto de cruz para bebé
 Pattern Book designs for bibs and accessories



15667/22 - 17 x 21 cm
40 p. / FR/EN/IT/ES/NL
Book diagrammes point de croix
Book diagramas punto de cruz para bebé
 Pattern Book designs for babies



PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH

LES GRANDS CLASSIQUES / LOS GRANDES CLÁSICOS / GREAT CLASSICS

PRÊT À BRODER
Aïda blanc 5,5 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Aïda blanca 5,5 pts/cm

READY TO STITCH
White 14ct aida

BAVOIRS 3 MOIS / BABEROS 3 MESES / BIBS FOR 3 MONTH OLD



RS1422
Bavoir 3 mois - Bleu
Babero 3 meses - Azul
Bib for 3 month old - Blue

MINIMUM 3



RS1423
Bavoir 3 mois - Rose
Babero 3 meses - Rosa
Bib for 3 month old - Pink

MINIMUM 3



RS1424
Bavoir 3 mois - Ivoire
Babero 3 meses - Marfil
Bib for 3 month old - Ivory

MINIMUM 3



RS1425
Bavoir 3 mois - Blanc
Babero 3 meses - Blanco
Bib for 3 month old - White

MINIMUM 3

BAVOIRS 6 MOIS / BABEROS 6 MESES / BIBS FOR 6 MONTH OLD



RS1426
Bavoir 6 mois - Bleu
Babero 6 meses - Azul
Bib for 6 month old - Blue

MINIMUM 3



RS1427
Bavoir 6 mois - Rose
Babero 6 meses - Rosa
Bib for 6 month old - Pink

MINIMUM 3



RS1428
Bavoir 6 mois - Ivoire
Babero 6 meses - Marfil
Bib for 6 month old - Ivory

MINIMUM 3



RS1429
Bavoir 6 mois - Blanc
Babero 6 meses - Blanco
Bib for 6 month old - White

MINIMUM 3

PROTÈGE-CARNETS DE SANTÉ / FUNDAS PAÑALES / BABY BOOK COVER



RS2341 - 18 x 25 cm

Protège carnet de santé - Bleu/Rose/Ivoire/Blanc

Funda pañal - Azul/Rosa/Marfil/Blanco

Baby book cover - Blue/Pink/Ivory/White

SORTIES DE BAIN / CAPAS DE BAÑO / BATH TOWEL WRAP



RS2340 - 72 x 72 cm

Sortie de bain

Blanc/Ivoire/Rose/Bleu

Capa de baño

Blanco/Marfil/Azul/Rosa

Bath towel wrap

White/Ivory/Pink/Blue



©fotolia.com

PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH

BAVOIRS IMPRIMÉS / BABEROS IMPRESOS / PRINTED BIBS

PRÊT À BRODER
Aïda blanc 5,5 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Aïda blanca 5,5 pts/cm

READY TO STITCH
White 14ct aida



RS2650A
Bavoir 3 mois - Ballons
Babero 3 meses- Globos
Bib for 3 month old - Balloons

MINIMUM 3



RS2651B
Bavoir 3 mois - Nuages
Babero 3 meses- Nubes
Bib for 3 month old - Clouds

MINIMUM 3

BAVOIRS 3 MOIS / BABEROS 3 MESES / BIBS FOR 3 MONTH OLD



RS2652C
Bavoir 3 mois - Pêche
Babero 3 meses - Melocotón
Bib for 3 month old - Peach

MINIMUM 3



RS2652C
Bavoir 3 mois - Gris
Babero 3 meses - Gris
Bib for 3 month old - Grey

MINIMUM 3



RS2652C
Bavoir 3 mois - Rose
Babero 3 meses - Rosa
Bib for 3 month old - Pink

MINIMUM 3



RS2652C
Bavoir 3 mois - Bleu
Babero 3 meses - Azul
Bib for 3 month old - Blue

MINIMUM 3

BAVOIRS IMPRIMÉS / BABEROS IMPRESOS / PRINTED BIBS

BAVOIRS 3 MOIS / BABEROS 3 MESES / BIBS FOR 3 MONTH OLD



RS2653D
Bavoir 3 mois - Pêche
Babero 3 meses - Melocotón
Bib for 3 month old - Peach

MINIMUM 3



RS2653D
Bavoir 3 mois - Gris
Babero 3 meses - Gris
Bib for 3 month old - Grey

MINIMUM 3



RS2653D
Bavoir 3 mois - Rose
Babero 3 meses - Rosa
Bib for 3 month old - Pink

MINIMUM 3



RS2653D
Bavoir 3 mois - Bleu
Babero 3 meses - Azul
Bib for 3 month old - Blue

MINIMUM 3

BAVOIRS 6 MOIS / BABEROS 6 MESES / BIBS FOR 6 MONTH OLD



RS2653H
Bavoir 6 mois - Pêche
Babero 6 meses - Melocotón
Bib for 6 month old - Peach

MINIMUM 3



RS2653H
Bavoir 6 mois - Gris
Babero 6 meses - Gris
Bib for 6 month old - Grey

MINIMUM 3



RS2653H
Bavoir 6 mois - Rose
Babero 6 meses - Rosa
Bib for 6 month old - Pink

MINIMUM 3



RS2653H
Bavoir 6 mois - Bleu
Babero 6 meses - Azul
Bib for 6 month old - Blue

MINIMUM 3

PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH

LES DOUDOUS / PELUCHES / SOFT TOYS

PRÊT À BRODER
Aïda blanc 7 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Aïda blanca 7 pts/cm

READY TO STITCH
White 18ct aida



LA COMPAGNIE DES CÂLINEURS / LOS PELUCHES DE PELO LARGO / BAND OF CUDDLY TOYS



GN197 - 23 cm
Peluche lapin
Peluche conejo
Rabbit soft toy

MINIMUM 3



GN196 - 23 cm
Peluche hérisson
Peluche erizo
Hedgehog soft toy

MINIMUM 3



GN198 - 22 cm
Peluche chaton
Peluche gatito
Kitten soft toy

MINIMUM 3



GN194 - 25 cm Δ
Peluche hippopotame
Peluche hipopótamo
Hippopotamus soft toy

MINIMUM 3

PRÊT À BRODER
Aïda blanc 7 pts/cm

LISTOS PARA BORDAR
Aïda blanca 7 pts/cm

READY TO STITCH
White 18ct aida



GN192 - 24 cm
Doudou ours
Peluche oso
Bear comforter

MINIMUM 3



GN167 - 28 x 28 cm
Doudou ourson
Peluche oso
Bear comforter

MINIMUM 3



GN064 - 20 cm
Doudou ourson
Peluche oso
Teddy Bear comforter

MINIMUM 3



GN076N - 22 cm
Peluche coccinelle
Peluche marigueta
Ladybird soft toy

MINIMUM 3



GN119 - 30 cm
Doudou girafe - Rose
Peluche jirafa - Rosa
Giraffe comforter - Pink

MINIMUM 3



GN120 - 30 cm
Doudou girafe - Bleu
Peluche jirafa - Azul
Giraffe comforter - Blue

MINIMUM 3



GN121 - 30 cm
Doudou girafe - Sable
Peluche jirafa - Amarillo
Giraffe comforter - Sand

MINIMUM 3

PRÊT À BRODER
LISTOS PARA BORDAR
READY TO STITCH

SERVIETTES ÉPONGE / TOALLAS / BATH TOWELS

PRÊT À BRODER LISTO PARA BORDAR READY TO STITCH
Aida 5,5 pts/cm Aida 5,5 pts/cm 14ct aida



ÉPONGES COTON 500GR/M2
TOALLAS DE PURO ALGODÓN 500 GR/M2
COTTON TOWELS

CL080 - 30 x 50 cm

Serviette invité
Toalla de invitados
Guest towel



Col. 01 Blanc

CL081 - 50 x 100 cm

Serviette de toilette
Toalla de lavabo
Hand towel



Col. 03 Ivoire

CL082 - 70 x 140 cm

Serviette de bain
Toalla de baño
Bath towel

CL089L - 60 x 110 cm & 40 x 60 cm

2 serviettes
2 toallas
2 bath towels

CL084A - 30 x 50 cm

Serviette invité
Toalla de invitados
Guest towel

CL084B - 50 x 100 cm

Serviette de toilette
Toalla de lavabo
Hand towel

CL084C - 70 x 140 cm

Serviette de bain
Toalla de baño
Bath towel



Col. 043 Rose clair



Col. 121 Gris clair



Col. 073
Bleu méditerranée



Col. 042 Violet



Col. 113 Sable



Col. 041 Rose



Col. 114 Noisette



Col. 072 Bleu



Col. 122 Gris



Col. 071 Bleu ciel



Éponge épaisse
Facile d'entretien
Toucher velouté

Toalla consistente
Fácil de lavar
Suave al tacto

Thick towel
Easy to clean
Velvety to touch



15740/22
Book modèles pour serviettes
Book ideas para el baño
Pattern Book for towels

TORCHONS DE CUISINE / PAÑOS DE COCINA / TEA TOWELS

N



Col. 03

Col. 05

Col. 06

Col. 08

RS2659 - 60 x 80 cm

Col. 03 - 05 - 06 - 08

Torchon "Herbes aromatiques"
Paño de cocina "Hierbas aromáticas"
Tea towel "Aromatic Herbs"

N



Col. 03

Col. 05

Col. 08

Col. 12

RS2660 - 60 x 80 cm

Col. 03 - 05 - 08 - 12

Torchon "Cuisine"
Paño de cocina "Cocina"
Tea towel "Kitchen"

N



15739/22

Book modèles pour torchons de cuisine

Book ideas para la cocina

Pattern Book for tea towels

KITS



KITS

ESPRIT NATURE	108
BOTANIQUE	109
AQUARELLES FLEURIES	110
FLEURS GÉOMÉTRIQUES	112
ANIMAUX MARINS	114
NOS AMIS LES CHATS	115
BOUTIQUES RÉTRO	116
ÉVÉNEMENTS HEUREUX	117
DOUCEUR CHAMPÊTRE	118
ABÉCÉDAIRES	119
BRODERIES FLORALES	120
FLEURS RÉTRO	124
OISEAUX FOLK	125
ANIMAUX FOLK	126
SOUS LES TROPIQUES	128
LE ROYAUME DE LA JUNGLE	129
ANIMAUX EN FÊTE	130
BÉBÉ FOLK	132
NAISSANCE	133
LUMIÈRES CÉLESTES	134
BRILLANTE ARCHITECTURE	135
KLIMT	136
V&A - VICTORIA AND ALBERT MUSEUM	137
NATIONAL GALLERY	138
BRITISH MUSEUM	139
TAPISSERIE	141
DIY STYLE EMBROIDERY	142
PATCH ART	144

KITS

ESPÍRITU DE LA NATURALEZA	108
BOTÁNICA	109
ACUARELAS FLORALES	110
FLORES GEOMÉTRICAS	112
ANIMALES MARINOS	114
NUESTROS AMIGOS LOS GATOS	115
TIENDAS RETRO	116
ACONTECIMIENTOS FELICES	117
DULZURA CAMPESTRE	120
ABECEDARIOS	119
BORDADOS FLORALES	120
FLORES RETRO	124
PÁJAROS FOLK	125
ANIMALES FOLK	126
MARIPOSAS Y PÁJAROS TROPICALES	128
EL REINO DE LA SELVA	129
FIESTA DE ANIMALES	130
BEBE FOLK	132
NACIMIENTO	133
LUZ CELESTE	134
ARQUITECTURA BRILLANTE	135
KLIMT	136
V&A - VICTORIA AND ALBERT MUSEUM	137
NATIONAL GALLERY	138
BRITISH MUSEUM	139
TAPICERÍA	141
DIY STYLE EMBROIDERY	142
PATCH ART	144

KITS

SPIRIT OF NATURE	108
BOTANICALS	109
WATERCOLOUR FLOWERS	110
GEOMETRIC FLORALS	112
MARINE MAMMALS	114
OUR FRIENDS THE CATS	115
VINTAGE SHOPS	116
HAPPY EVENTS	117
MEADOW SWEET	118
ABC	119
FLORAL EMBROIDERIES	120
VINTAGE FLOWERS	124
FOLK BIRDS	125
FOLK ANIMALS	126
TROPICAL BIRDS AND BUTTERFLIES	128
JUNGLE KINGDOM	129
PETS PARTY	130
FOLK BABY	132
BIRTH	133
NIGHT SKIES	134
GLOW-IN-THE-D'ARCHITECTURE	135
KLIMT	136
V&A - VICTORIA AND ALBERT MUSEUM	137
NATIONAL GALLERY	138
BRITISH MUSEUM	139
TAPESTRY	141
DIY STYLE EMBROIDERY	142
PATCH ART	144

KIT POINT DE CROIX

KIT PUNTO DE CRUZ

CROSS STITCH KIT

**BK1713 - 12 x 24 cm**

Attrape-rêves - Aida de lin 5,5 pts/cm

Atrapa sueños - Aida de lino 5,5 pts/cm

Dream catcher - 14 ct Linen aida

**BK1613 - 36,5 x 18 cm**

Bois de bouleaux - Lin 11 fils 842

Madera de abedul - Lino 11 hilos 842

Birchwood - 28 count Linen - Col. 842



BOTANIQUE / BOTÁNICA / BOTANICALS



KIT POINT DE CROIX KIT PUNTO DE CRUZ CROSS STITCH KIT

N



BK1931 - 23 x 33 cm
Désert
Aïda bleue 5,5 pts/cm
El desierto
Aïda azul 5,5 pts/cm
Desert
14ct blue aida

N



BK1932 - 23 x 33 cm
Bord de mer
Aïda grise 5,5 pts/cm
La orilla del mar
Aïda gris 5,5 pts/cm
Waterside
14ct grey aida

N



BK1933 - 23 x 33 cm
Jardin
Aïda verte 5,5 pts/cm
El jardín
Aïda verde 5,5 pts/cm
Garden
14 ct green aida

N



BK1934 - 23 x 33 cm
Forêt
Aïda beige 5,5 pts/cm
El bosque
Aïda beige 5,5 pts/cm
Forest
14 ct beige aida

AQUARELLES FLEURIES / ACUARELAS FLORALES / WATERCOLOUR FLOWERS

KIT POINT DE CROIX

Aida blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ

Aida blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT

14 count white Aida

Toile imprimée

Tela pre-impresa

Printed fabric



Mouliné Étoile inclus

Mouliné Étoile incluido

Mouliné Étoile included



BK1793 - 14 x 18,5 cm

Bal de Roses

Baile de rosas

Rose Ball



BK1792 - 14 x 19 cm

Ballet de Jonquilles

Ballet de narcisos

Daffodil Dance



BK1794 - 14 x 15,5 cm

Fête En Rose

Fiesta en rosa

Party Pink



BK1795 - 15 x 12,5 cm

Tutu bleu

Tutú azul

Blue Tutu

AQUARELLES FLEURIES / ACUARELAS FLORALES / WATERCOLOUR FLOWERS

KIT POINT DE CROIX
Aida blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ
Aida blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT
14 count white Aida



BL1166/76 - 29 x 22 cm
Aquarelle Fleurs champêtres
Acuarela flores silvestres
Rainbow Seeds Flowers I



BL1167/76 - 30 x 20 cm
Aquarelle Fleurs en bocaux
Acuarela flores en jarrones
Rainbow Seeds Flowers X



BL1168/76 - 14 x 15 cm
Aquarelle Hortensia et Pivoine
Acuarela de hortensia y cosmos
Rainbow Seeds Flowers V



BL1169/76 - 15 x 14 cm
Aquarelle Hibiscus
Acuarela de Hibiscos
Tropical Blush III



FLEURS GÉOMÉTRIQUES / FLORES GEOMÉTRICAS / GEOMETRIC FLORALS

KIT POINT DE CROIX
Aida blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ
Aida blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT
14 count white Aida



Coton Perlé inclus
Cotton Perlé incluido
Pearl Cotton included



BK1780 - 18 x 18 cm

Paon

Pavo Real

Peacock

© DESIGNED BY HOLLY MAGUIRE



BK1781 - 15 x 17 cm

Nichoir

Casa de pájaros

Birdhouse

© DESIGNED BY HOLLY MAGUIRE



BK1782 - 17 x 21 cm

Ananas

Piña

Pineapple

© DESIGNED BY HOLLY MAGUIRE



BK1783 - 16 x 20 cm

Coquelicot

Amapola

Poppy

© DESIGNED BY HOLLY MAGUIRE

FLEURS GÉOMÉTRIQUES / FLORES GEOMÉTRICAS / GEOMETRIC FLORALS

KIT POINT DE CROIX KIT PUNTO DE CRUZ CROSS STITCH KIT



BK1784 - 20 x 30 cm
 Fleurs rouges géométriques
 Aïda noir 5,5 pts/cm
Flores rojas geométricas
 Aïda negra 5,5 pts/cm
 Geometric red flowers
 Black 14 count aida



BK1785 - 20 x 30 cm
 Fleurs roses géométriques
 Aïda noir 5,5 pts/cm
Flores rosas geométricas
 Aïda negra 5,5 pts/cm
 Geometric pink flowers
 Black 14 count aida

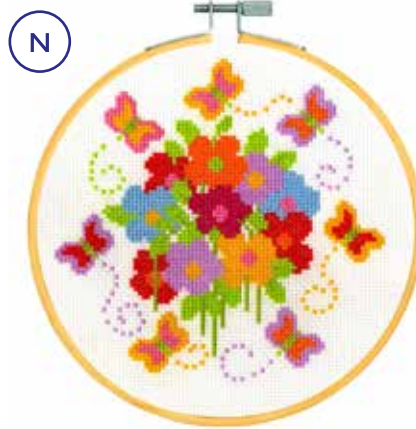
Coton Perlé inclus
Coton Perlé incluido
 Pearl Cotton included



Tambour à broder inclus - ø 18 cm
Bastidor de bordado incluido - Ø 18 cm
 7 inch hoop included



BK1850 - ø 18 cm
 Couronne florale
 Aïda blanc 5,5 pts/cm
Corona Floral
 Aïda blanca 5,5 pts/cm
 Floral Wreath
 14 count white aida



BK1851 - ø 18 cm
 Papillons flottants
 Aïda blanc 5,5 pts/cm
Mariposas revoloteando
 Aïda blanca 5,5 pts/cm
 Fluttering Butterflies
 14 count white aida



BK1853 - ø 18 cm
 Fleurs lumineuses
 Aïda blanc 5,5 pts/cm
Flores brillantes
 Aïda blanca 5,5 pts/cm
 Bright Flowerheads
 14 count white aida

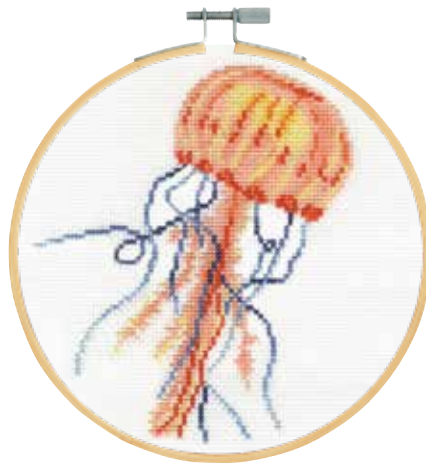
KIT POINT DE CROIX
Aida blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ
Aida blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT
14 count white aida



BK1871 - ø 18 cm
Corail
Coral vivo
Living Coral



BK1872 - ø 18 cm
Gentille méduse
Medusa amable
Gentle Jellyfish



BK1873 - ø 18 cm
Crabe coloré
Cangrejo colorido
Colourful Crab



BK1875 - ø 18 cm
Poisson tropical
Pez tropical
Tropical Fish



BK1876 - ø 18 cm
Tortue tranquille
Tortuga tranquila
Tranquil Turtle

+ Tambour à broder inclus - ø 18 cm
Bastidor de bordado incluido - Ø 18 cm
7 inch hoop included

NOS AMIS LES CHATS / NUESTROS AMIGOS LOS GATOS / OUR FRIENDS THE CATS

KIT POINT DE CROIX
Aida blanc 6 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ
Aida blanca 6 pts/cm

CROSS STITCH KIT
16 count white aida



BK1881 - ø 12,5 cm
Chat pensif
Gato pensativo
Pensive Cat



BK1882 - ø 12,5 cm
Chat aux aguets
Gato de caza
Hunting Cat



BK1883 - ø 12,5 cm
Chat espiègle
Gato juguetón
Playful Cat



Tambour à broder inclus - ø 12,5 cm
Bastidor de bordado incluido - Ø 12,5 cm
5 inch hoop included

KIT POINT DE CROIX
Aida irisé blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ
Aida blanca iridescente 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT
14 count white iridescent aida



BK1542 - 25 x 20 cm
Pâtisserie
Pastelería
Patisserie
DESIGNED BY MARIA DIAZ



BK1543 - 25,5 x 15 cm
Chic Boutique
Tienda chic
Chic Boutique
DESIGNED BY MARIA DIAZ



BK1670 - 25,5 x 15 cm
Le bistro
El bar
The Bistro
DESIGNED BY MARIA DIAZ



BK1671 - 25,5 x 15 cm
Le fleuriste
La floristería
The Florist
DESIGNED BY MARIA DIAZ

ÉVÉNEMENTS HEUREUX / ACONTECIMIENTOS FELICES / HAPPY EVENTS

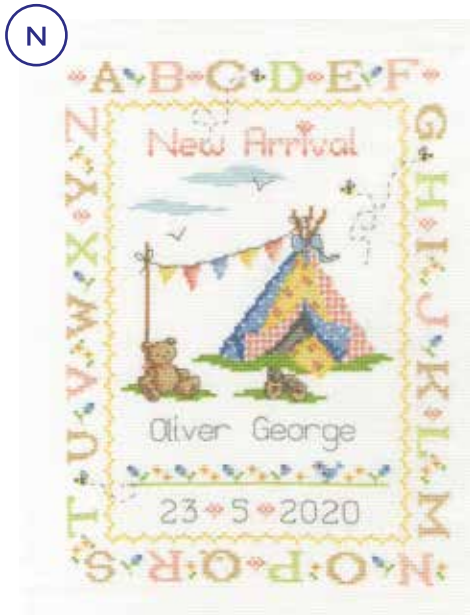


KIT POINT DE CROIX KIT PUNTO DE CRUZ CROSS STITCH KIT
 Aida blanc 5,5 pts/cm Aida blanca 5,5 pts/cm 14 count white aida

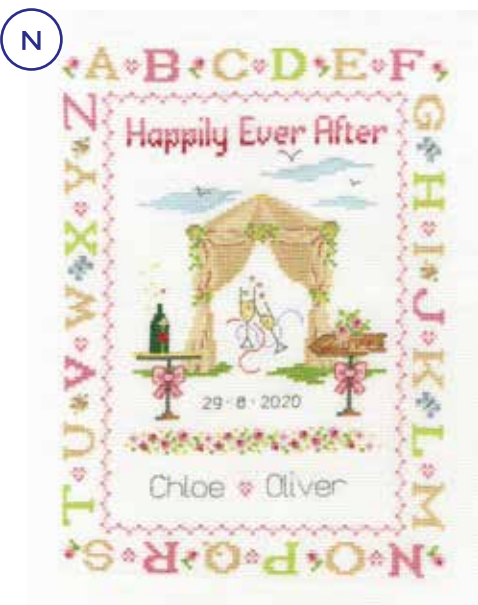
+ 2 titres possibles (français/anglais)
 2 opciones de idioma (francés/inglés)
 2 language options (French/English)



BK1920 - 21 x 28 cm
 Nid douillet
 Hogar, dulce hogar
 Home Sweet Home



BK1921- 21 x 28 cm
 Bébé est arrivé
 El recién nacido
 New Arrival



BK1922 - 21 x 28 cm
 Unis pour la vie
 Unidos para siempre
 Happily Ever After



BK1923- 21 x 28 cm
 Joyeux campeurs
 Campistas felices
 Happy Campers



DOUCEUR CHAMPÊTRE /
DULZURA CAMPESTRE /
MEADOW SWEET

BRODERIE TRADITIONNELLE
BORDADO TRADICIONAL
HAND EMBROIDERY

Toile de lin
Tela de lino
Linen fabric piece



Feuille magique incluse
Hoja mágica incluida
Magic sheet included



TB116 - 40 x 40 cm
Fleurs des champs
Flores de los campos
Wild Flowers



TB117 - 40 x 40 cm
Jardin secret
Jardín secreto
Secret Garden

ABÉCÉDAIRES / ABECEDARIOS / ABC

.....
KIT POINT DE CROIX KIT PUNTO DE CRUZ CROSS STITCH KIT
.....



BK1710 - Δ - 32 x 40 cm
Abécédaire - Lin 11 fils 842
Abecedario - Lino 11 hilos 842
ABC - 28 count Linen - Col. 842



BK1735 - 38 x 38 cm
Abécédaire botanique - Aida de lin 5,5 pts/cm
Abecedario botánico - Aida de lino 5,5 pts/cm
Botanic ABC - 14 count Linen Aida



BK1733 - 36 x 36 cm
Abécédaire des 4 saisons - Aida blanc 5,5 pts/cm
Abecedario 4 estaciones - Aida blanca 5,5 pts/cm
Four seasons ABC - 14 count white aida

BRODERIES FLORALES /
BORDADOS FLORALES /
FLORAL EMBROIDERIES

KIT POINT DE CROIX

Aida ivoire 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ

Aida marfil 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT

14 count Ivory Aida



BK1414 - 9 x 9,5 cm

Mini kit Rose rose

Mini kit Rosa rosa

Pink rose



BK1407 - 9,5 x 9,5 cm

Mini kit Hibiscus

Mini kit Hibisco

Hibiscus



BK1411 - 8,5 x 8,5 cm

Mini kit Pensée

Mini kit Violeta

Violetta



BK1413 - Δ - 9 x 8 cm

Mini kit Rose jaune

Mini kit Rosa amarilla

Yellow rose



BK1472 - Δ - 15 x 20 cm

Bustier lacé

Aida irisé blanc 5,5 pts/cm

Corpiño con lazo

Aida blanca iridescente 5,5 pts/cm

Laced Corset

14 count white iridescent aida

BRODERIES FLORALES / BORDADOS FLORALES / FLORAL EMBROIDERIES

KIT POINT DE CROIX

Aïda blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ

Aïda blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT

14 count white aida



BK1563 - 20 x 25 cm

Cage aux oiseaux

Jaula con pájaros

Oriental Birdcage

DESIGNED BY LESLEY TEARE



BK1675 - 17,8 x 17,8 cm

Tendre bouquet

Tierno bouquet

Bouquet of Love

DESIGNED BY DURENE JONES



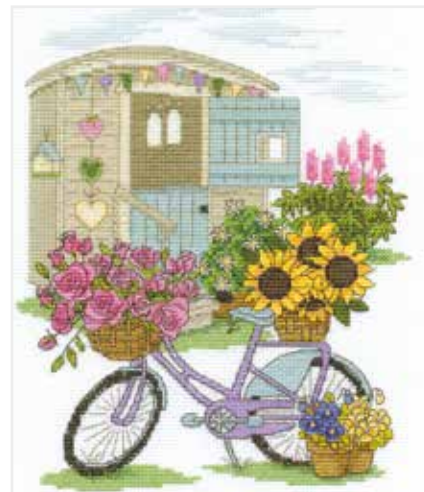
BK1547 - 25 x 25 cm

Les Fleurs

Las flores

The Flowers

DESIGNED BY JANE PRUTTON



BK1549 - 20 x 25 cm

Bicyclette fleurie

Bicicleta con flores

Flowery Bicycle

DESIGNED BY JANE PRUTTON

BRODERIES FLORALES / BORDADOS FLORALES / FLORAL EMBROIDERIES

BRODERIE TRADITIONNELLE
BORDADO TRADICIONAL
HAND EMBROIDERY

Toile Etamine 10 fils/cm, imprimée
Tela Etamina impresa 10 hilos/cm
25 count evenweave printed fabric



Coton Perlé inclus
Coton Perlé incluido
Pearl Cotton included



TB149 - 14,5 x 14,5 cm
Couronne de fleurs - Tambour à broder inclus - ø 18 cm
Corona de flores - Bastidor de bordado incluido - Ø 18 cm
Flower Garland - 7 inch hoop included



TB146 - 8 x 9 cm
Love
Tambour à broder inclus - ø 12,5 cm
Bastidor de bordado incluido - Ø 12,5 cm
5 inch hoop included



TB147 - 18 x 12 cm
Bicyclette
Bicicleta
Bicycle



TB148 - 18 x 28 cm
Ondes positives
Vibraciones positivas
Good Vibes



TB145 - 16 x 11,5 cm
Cactus espiegles
Cactus sonrientes
Smiling Cactus



TB150 - 26,5 x 16,5 cm
Fleurs de l'amour
Flores del amor
Love Flowers

BRODERIES FLORALES / BORDADOS FLORALES / FLORAL EMBROIDERIES



KITS BRODERIE IMPRIMÉE

KIT BORDADO

PRINTED EMBROIDERY KIT

Toile de coton imprimée

Tela impresa

Printed cotton fabric



Coton Perlé inclus
Coton Perlé incluido
Pearl Cotton included



Tambour à broder inclus - ø 18 cm
Bastidor de bordado incluido- Ø 18 cm
7 inch hoop included



TB151 - ø18 cm
Esprit campagne
Country clásico
Country Classic



TB152 - ø18 cm
Fleurs d'automne
Flores otoñales
Autumn Flowers



TB153 - ø18 cm
Jardin de bougainvillier
Jardín de buganvillas
Garden of Bougainvilleas



TB154 - ø18 cm
Couronne magique
Corona mágica
Magical Wreath



TB155 - ø18 cm
Dahlias sauvages
Dalias silvestres
Wild Dahlias



TB156 - ø18 cm
Bouquet cosmos
Bouquet de cosmos
Bouquet of Cosmos

KIT POINT DE CROIX

KIT PUNTO DE CRUZ

CROSS STITCH KIT



Tambour à broder inclus - ø 18 cm
Bastidor de bordado incluido - Ø 18 cm
7 inch hoop included



BK1935 - ø18 cm
Roses - Aïda ivoire 5,5 pts/cm
Las rosas - Aïda marfil 5,5 pts/cm
Roses - 14 count ivory aida



BK1936 - ø18 cm
Pivoines - Aïda blanc 5,5 pts/cm
Peonías - Aïda blanca 5,5 pts/cm
Peonies - 14 count white aida



BK1937 - ø18 cm
Violettes - Aïda blanc 5,5 pts/cm
Las violetas - Aïda blanca 5,5 pts/cm
Violets - 14 count white aida



BK1938 - ø18 cm
Roses sauvages - Aïda ivoire 5,5 pts/cm
Rosas silvestres - Aïda marfil 5,5 pts/cm
Wild Flowers - 14 count ivory aida

OISEAUX FOLK / PÁJAROS FOLK / FOLK BIRDS



KIT POINT DE CROIX
Aïda blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ
Aïda blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT
White Aida 14 count



Tambour à broder inclus - ø 18 cm
Bastidor de bordado incluido - Ø 18 cm
7 inch hoop included

N



BK1928 - ø 18 cm
Oiseau folk
Pájaro folk
Folk Bird

N



BK1929 - ø 18 cm
Un oiseau dans les fleurs
Un pájaro entre flores
A Bird amongst Flowers

N



BK1930 - ø 18 cm
Paon en fleur
Pavo real en flor
Peacock in Bloom





ANIMAUX FOLK / ANIMALES FOLK / FOLK ANIMALS

KIT POINT DE CROIX
Aïda blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ
Aïda blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT
14 count white aida



Tambour à broder inclus - ø 18 cm
Bastidor de bordado incluido - Ø 18 cm
7 inch hoop included



BK1924 - ø 18 cm
Un renard si mignon
El zorro folk
Folk Fox



BK1925 - ø 18 cm
Un hibou si mignon
El búho folk
Folk Owl



BK1926 - ø 18 cm
Un écureuil si mignon
La ardilla folk
Folk Squirrel



BK1927 - ø 18 cm
Un ours si mignon
El oso folk
Folk Bear

SOUS LES TROPIQUES / MARIPOSAS Y PÁJAROS TROPICALES / TROPICAL BIRDS AND BUTTERFLIES

KIT POINT DE CROIX
Aida blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ
Aida blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT
14 count white aida



Toile imprimée
Tela pre-impresa
Printed fabric



BK1788 - 15,5 x 15,5 cm
Papillon rouge
Mariposa roja
Red Butterfly



BK1789 - 15,5 x 15,5 cm
Papillon orange
Mariposa naranja
Orange Butterfly



BK1790 - 15,5 x 15,5 cm
Perruche
Pájaro azul
Parakeet



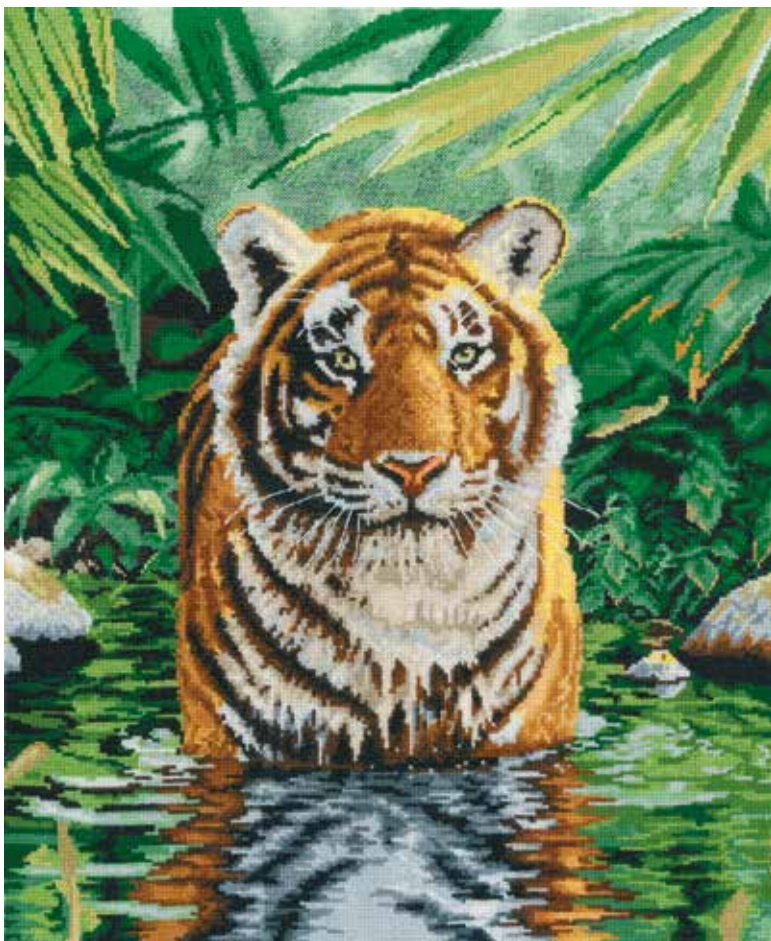
BK1791 - 15,5 x 15,5 cm
Inséparables
Pájaros amorosos
Love Birds



Tambour à broder inclus - ø 15,5 cm
Bastidor de bordado incluido - Ø 15,5 cm
6 inch hoop included

LE ROYAUME DE LA JUNGLE / EL REINO DE LA SELVA / JUNGLE KINGDOM

KIT POINT DE CROIX KIT PUNTO DE CRUZ CROSS STITCH KIT



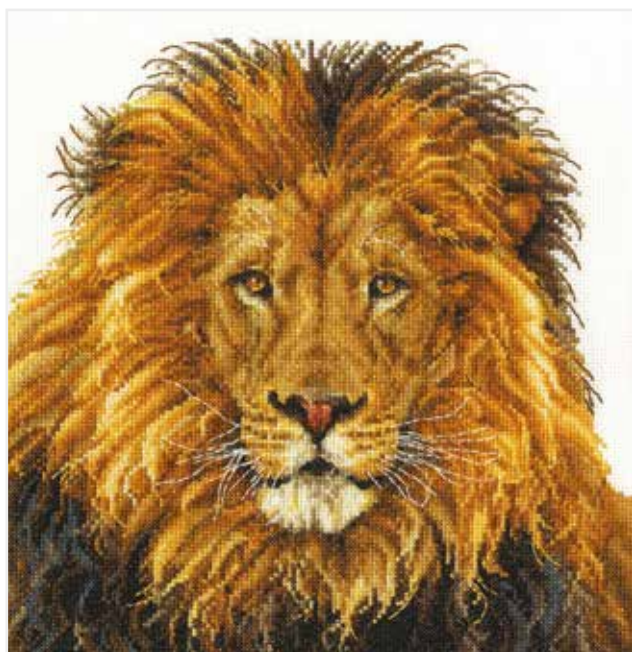
BK1151 - 35,5 x 43 cm

Le bain du tigre - Aïda ivoire 6 pts/cm

El baño del tigre - Aida marfi 16 pts/cm

Tiger Pool - 16 count ivory aida

© 2011 MEIKLEJOHN GRAPHICS, LICENSED BY MGL



BK1668 - 25,5 x 25,5 cm

La fierté du lion - Aïda blanche 5,5 pts/cm

La ferocidad del león - Aida blanca 5,5 pts/cm

Lion's Pride - 14 count white aida

© DESIGNED BY JAYNE NETLEY MAYHEW

ANIMAUX EN FÊTE / FIESTA DE ANIMALES / PETS PARTY

KITS BRODERIE IMPRIMÉE
Toile de coton imprimée

KIT BORDADO
Tela impresa

PRINTED EMBROIDERY KIT
Printed cotton fabric



Tambour à broder inclus - ø 12,5 cm
Bastidor de bordado incluido- Ø 12,5 cm
5 inch hoop included



TB121 - 12,5 cm
Croc ! Écureuil
Bellota la ardilla
Acorns! Squirrel



TB122 - 12,5 cm
Cocorico ! Coq
¡Kikiriqui! El gallo
Sing! Chicken



TB123 - 12,5 cm
Grrr ! Lion
¡Grrrr! El león
Roar! Lion



TB124 - 12,5 cm
Un cadeau pour toi ! Mouton
Un regalo para ti. La oveja
For you! Sheep



TB125 - 12,5 cm
Surpriise ! Serpent
¡Sorpresa! La serpiente
Surprise! Snake

ANIMAUX EN FÊTE / FIESTA DE ANIMALES / PETS PARTY



Tambour à broder inclus - ø 17,5 cm
 Bastidor de bordado incluido - Ø 17,5 cm
 7 inch hoop included



TB126 - 17,5 cm
 Coucou ! Girafe
 ¡Hola! Jirafa
 Hello Giraffe



TB127 - 17,5 cm
 Joyeux anniversaire ! Hippopotame
 ¡Feliz cumpleaños hipopótamo!
 Happy Birthday Hippo!



TB128 - 17,5 cm
 Crocodile rigolo
 Invitación. El cocodrilo
 Funny crocodile



TB129 - 17,5 cm
 Tadaaaa ! singe
 Trompeta. Mono
 Trumpet! Monkey



TB130 - Δ - 17,5 cm
 Bravo ! Zèbre
 ¡Felicidades! Zebra
 Congratulations! Zebra



BÉBÉ FOLK / BEBÉ FOLK / FOLK BABY

KIT POINT DE CROIX KIT PUNTO DE CRUZ CROSS STITCH KIT



BK1838 - 14,8 x 14,8 cm
Rendez-vous champêtre
 Lin 11 fils/cm col 3865
Encuentro en el bosque
Lino 11 hilos col 3865
 A Countryside Date
 11 count linen - colour 3865



BK1839 - 24,5 x 17,5 cm
Douce cueillette - Aida blanche 5,5 pts/cm
Dulce recolección - Aida blanca 5,5 pts/cm
 Sweet Picking - 14 count white aida

KIT BRODERIE TRADITIONNELLE
 BORDADO TRADICIONAL
 HAND EMBROIDERY KIT

Toile Vicenza blanc - Toile de coton imprimée
Tela Vicenza blanco - Tela pre-impresa
 White Vicenza fabric - Printed cotton fabric



TB131 - 26 x 39 cm
Alphabet Folk
Abecedario folk
 Folk ABC



TB133 - 10 x 9 cm
Tendre feuillage
Tierno follaje
 Tender Leaves



TB134 - 11,3 x 11,5 cm
Lapin rêveur
Conejito soñador
 Dreamy Bunny



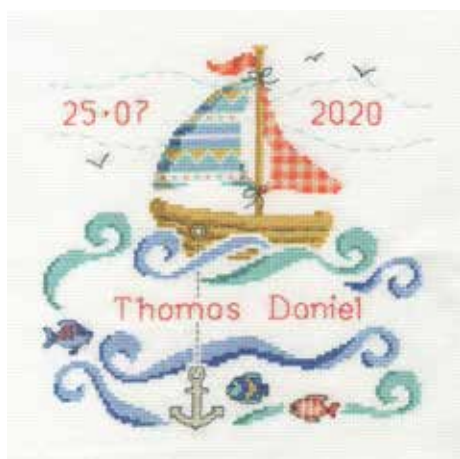
TB132 - 22 x 70 cm
Grandeur Nature
En la naturaleza
 Country Height Chart

NAISSANCE / NACIMIENTO / BIRTH

KIT POINT DE CROIX
Aïda blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ
Aïda blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT
14 count white aida



BK1877 - 19 x 19 cm
Petit voilier
Bote de vela bebé
Sailboat Baby



BK1878 - 19 x 20 cm
La montgolfière de bébé
Bebé globo
Hot Air Balloon Baby



BK1879 - 20 x 20 cm
Éléphanteau
Elefante bebé
Baby Elephant



BK1880 - 19 x 20 cm
Lapinou
Conejito bebé
Baby Bunny

LUMIÈRES CÉLESTES / LUZ
CELESTE / NIGHT SKIES

KIT POINT DE CROIX

KIT PUNTO DE CRUZ

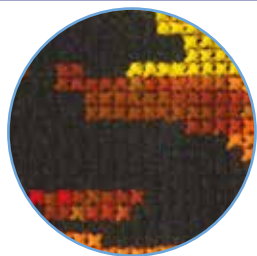
CROSS STITCH KIT



BK1722 - 26 x 19,5 cm
 Ciel nordique
 Aïda noir 5,5 pts/cm
 Cielo nórdico
 Aida negra 5,5 pts/cm
 Northern Lights
 Black 14 count aida



BK1721 - 26 x 19,5 cm
 Coucher de soleil sur la savane
 Aïda noir 5,5 pts/cm
 Puesta de sol en la Sabana
 Aida negra 5,5 pts/cm
 Savannah Sunset
 Black 14 count aida



ZOOM

Parties non brodées
 Partes no bordadas
 No-stitch silhouettes

BRILLANTE ARCHITECTURE / ARQUITECTURA BRILLANTE / GLOW-IN-THE-D'ARCHITECTURE

KIT POINT DE CROIX
Aida 5,5 pts/cm - col. 336

KIT PUNTO DE CRUZ
Aida 5,5 pts/cm - col. 336

CROSS STITCH KIT
14 count aida - col. 336



BK1723 - 20 x 25 cm
Londres la nuit
Noche de Londres
London by Night



BK1725 - 20 x 25 cm
Paris la nuit / *Noche de Paris* / Paris by Night



BK1727 - Δ - 24,5 x 17 cm
Rome la nuit
Noche de Roma
Rome by Night



BK1724 - 20 x 25 cm
New York la nuit / *Noche de Nueva York* / New York
by Night



BK1726 - 24,5 x 17 cm
Agra la nuit
Noche de Agra
Agra by Night



ZOOM

 **Le fil brille dans le noir**
Brillo en la oscuridad
Glow in the dark thread

KIT POINT DE CROIX

Aida blanc 6 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ

Aida blanca 6 pts/cm

CROSS STITCH KIT

16 count white aida



BK1811 - 30 x 30 cm

Klimt - Le Baiser

Klimt - El Beso

Klimt - The Kiss



Mouliné Étoile inclus
 Mouliné Étoile incluido
 Mouliné Étoile included



BK1812 - 30 x 30 cm

Klimt - Le Jardin aux Tournesols

Klimt - Jardín campestre con girasoles

Klimt - Farm Garden with Sunflowers

V&A : VICTORIA AND ALBERT MUSEUM

KIT POINT DE CROIX KIT PUNTO DE CRUZ CROSS STITCH KIT

Marque-page
Marcador de página
Bookmark
6 x 19,5 cm



BL1196/77 - ø 18 cm
Édouard Bénédictus
Deco Composition from Variations
Aïda blanc 5,5 pts/cm
Aida blanca 5,5 pts/cm
14 count white aida



BL1198/77 - 25,4 x 26,1 cm
Édouard Bénédictus
Rose Composition from Variations
Aïda blanc 5,5 pts/cm
Aida blanca 5,5 pts/cm
14 count white aida

N



BL1170/77
William Morris
Strawberry Thief
Aïda bleue 6 pts/cm
Aida azul 6 pts/cm
16 count blue aida

N



BL1171/77
C.F.A. Voysey
Bird and Berry
Aïda blanc 6 pts/cm
Aida blanca 6 pts/cm
16 count white aida

N



BL1173/77
J.H. Dearle
Golden Lily
Aïda blanc 6 pts/cm
Aida blanca 6 pts/cm
16 count white aida

N



BL1174/77 - ø 18 cm
William Morris
Strawberry Thief
Aïda bleue 5,5 pts/cm
Aida azul 5,5 pts/cm
14 count blue aida

N



BL1175/77 - ø 18 cm
J.H. Dearle
Myrtle
Aïda ivoire 5,5 pts/cm
Aida marfil 5,5 pts/cm
14 count ivory aida

KIT POINT DE CROIX

Aïda blanc 6 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ

Aïda blanca 6 pts/cm

CROSS STITCH KIT

16 count white aida



BL1063/71 - 25 x 32 cm
 Van Gogh - Tournesols
 Aïda blanc 5,5 pts/cm
Van Gogh - Girasoles
 Aïda blanca 5,5 pts/cm
 Van Gogh - Sunflowers
 14 count white aida



BL1066/71 - 23 x 30 cm
 Van Gogh - La chaise de Vincent
Van Gogh - La silla de Van Gogh
 Van Gogh - Van Gogh's Chair



BL1068/71 - 30 x 23 cm
 Renoir - La Yole
Renoir - La Yola
 Renoir - The Skiff



BL1067/71 - 29 x 23 cm
 Van Gogh - Champ de blé avec cyprès
Van Gogh - Campo de trigo con cipreses
 Van Gogh - A Wheatfield, with Cypresses



BL1111/71 - 30 x 28,7 cm
 Monet - Le Bassin aux nymphéas
 Aïda blanc 5,5 pts/cm
Monet - El estanque de los nenúfares
 Aïda blanca 5,5 pts/cm
 Monet - The Water-Lily Pond
 14 count white aida



BL1121/71
 Van Gogh



BL1116/71
 Van Gogh

Marque-page - 5 x 16,5 cm
Marcador de página
 Bookmark



BL1112/71 - 25 x 37 cm
 Bosschaert - Nature morte de fleurs dans un vase Wan-Li
Bosschaert - Naturaleza muerta en un jarrón Wan-Li
 Bosschaert - A Still Life of Flowers in a Wan-Li Vase

THE BRITISH MUSEUM

KIT POINT DE CROIX

Aida blanc 5,5 pts/cm

KIT PUNTO DE CRUZ

Aida blanca 5,5 pts/cm

CROSS STITCH KIT

14 count white aida



BL1145/73 - 36 x 26 cm

Katsushika Hokusai - La grande vague

Katsushika Hokusai - La gran ola

The Great Wave



BL1147/73 - 36 x 26 cm

William Giles - Quand l'hiver s'efface

William Giles - Cuando el invierno se apaga

William Giles - When Winter Wanes

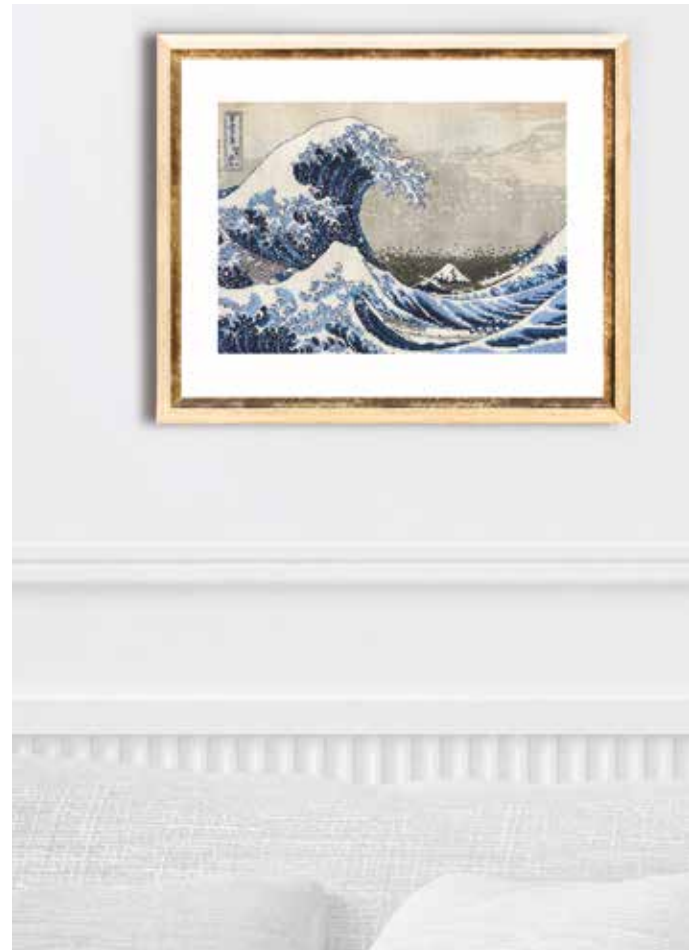


BL1149/73 - 36 x 26 cm

William Giles - Cerisier en fleur

William Giles - Cerezo en flor

William Giles - Cherry Blossom



BL1146/73

Marque-page

Galon aida blanc 6 pts/cm

Marcador de página

Galón de aida blanco 6 pts/cm

Bookmark

16 count white aida band





C20N82K
Phare
Faro
Lighthouse



C20N83K
Plage
Playa
Beach



C20N84K
Roses Trémières
Malvas Rosas
Hollyhocks



C20N55K
Bagatelle
Rosa
Rose



C20N71K
Orchidée
Orquídea
Orchid



C20N54K
Bouquet aux roses
Ramo de rosas
Bunch of roses

MAGIC PAPER KIT - BRODERIE / BORDADO / EMBROIDERY



FK100 - Cactus FK101 - Fleurs / Flores / Flowers FK102 - Fruits / Frutas / Fruit FK103 - Paris FK104 - Amour / Amor / Love FK105 - Insectes / Insecto / Insect

MAGIC PAPER KIT - POINT DE CROIX / PUNTO DE CRUZ / CROSS-STITCH



FK200 - Cactus FK201 - Fleurs / Flores / Flowers FK202 - Fruits / Frutas / Fruit FK203 - Paris FK204 - Amour / Amor / Love FK205 - Insectes / Insecto / Insect

Chaque kit comprend :
1 feuille magique A5 / 3
échevettes de Mouliné / 1
aiguille / Les instructions

Contenido del kit:
1 hoja mágica A5/3 madejas de
Mouliné / 1 aguja/ Instrucciones

Each kit contains:
1 A5 sheet of magic paper / 3
skeins of Mouliné thread / 1
needle / A set of instructions

FEUILLE VIERGE
HOJAS EN BLANCO
BLANK SHEET



FC0006L - A5 x 2

FEUILLE QUADRILLÉE
HOJA CUADRICULADA
SQUARED PAPER



FC0003
MEDIUM
21 x 29,7 cm

FC0002
SMALL
21 x 29,7 cm



FC100 - Cactus



FC101 - Fleurs / Flores / Flowers



FC102 - Fruits / Frutas / Fruit



FC103 - Paris



FC104 - Amour / Amor / Love



FC105 - Insectes / Insecto / Insect



FC200 - Cactus



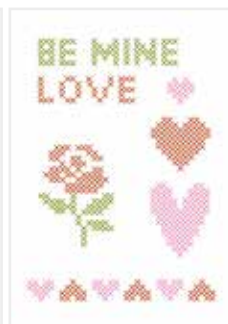
FC201 - Fleurs / Flores / Flowers



FC202 - Δ - Fruits / Frutas / Fruit



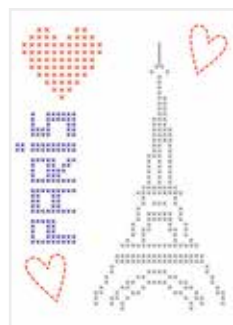
FC203 - Paris



FC204 - Amour / Amor / Love



FC205 - Insectes / Insecto / Insect



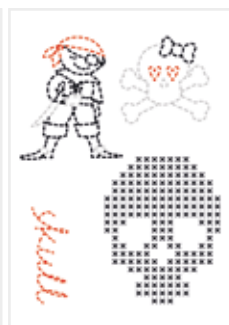
FC206 - French Touch



FC207 - Chats



FC208 - Musique



FC209 - Pirates et têtes de mort



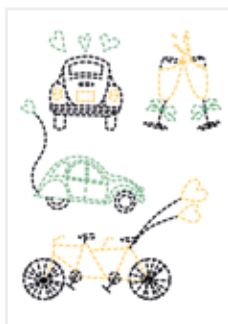
FC106 - Be Happy



FC107 - Oiseaux et papillons



FC108 - Bébé



FC109 - Voitures



FC110 - Conte de fée



FC111 - Requin et dinosaure



FC112 - Bébé, étoiles et lune



FC113 - Bébé animaux



FC114
Feuille magique Mouliné Étoile.
Hoja mágica Mouliné Étoile.
Magic Paper Mouliné Étoile



FC210
Feuille magique Mouliné Étoile.
Hoja mágica Mouliné Étoile.
Magic Paper Mouliné Étoile



U2066
Kit Patch Art Coeur et étoile
Kit Patch Corazón y estrella
 Heart and Star Patch Art Kit



U2067
Kit Patch Art Chien et chat
Kit Patch Art Perro y gato
 Dog and Cat Patch Art Kit



U2068
Kit Patch Art Nuage et pluie
Kit Patch Art Nube y lluvia
 Cloud and Rain Patch Art Kit

Chaque kit contient : 5 morceaux de laine cardée, 2 emporte-pièces, 1 morceau de mousse, 2 aiguilles à feutrer, 1 diagramme de broderie, 2 échevettes de fil à broder Coton Perlé n°5 DMC.

Cada kit contiene: 5 bolas de lana cardada, 2 moldes, 1 esponja, 2 agujas de fieltro, 1 diagrama de bordado, 2 madejas de hilo para bordar Coton Perlé n° 5 DMC.

Each kit contains: 5 wads of carded wool, 2 metal shapes, 1 foam pad, 2 felting needles, 1 embroidery pattern, 2 skeins of DMC Pearl Cotton embroidery thread size 5.



1785
Aiguilles à feutrer Patch Art
Agujas de fieltro Patch Art
 Patch Art Felting Needles



U2069 - 10 x 12 x 3,5 cm
Mousse Patch Art
Esponja Patch Art
 Patch Art Foam pad



U2070
Emporte-pièces Coeur et étoile
Bolsa de piezas corazón y estrella
 Heart and Star shapes



U2071
Emporte-pièces Chien et chat
Bolsa de piezas perro y gato
 Dog and Cat shapes



U2072
Emporte-pièces Nuage et pluie
Bolsa de piezas nube y lluvia
 Cloud and Raindrop shapes



U2073
Emporte-pièces Ronds et fleurs
Bolsa de piezas flor y círculo
 Circle and Flower shapes



Les fibres de laine cardée contiennent de minuscules écailles qui s'ouvrent lorsqu'elles sont travaillées avec une aiguille à feutrer.

Grâce à ses petits crochets, l'aiguille à feutrer permet ainsi de lier entre elles les fibres de laine cardée en faisant un patch feutré sur un vêtement ou un accessoire. Les écailles ouvertes s'accrochent entre elles et ne seront pas séparées, même pendant et après le lavage en machine.

Avec un léger repassage à vapeur, la laine se fixe encore mieux et l'aspect devient plus homogène.

Entretien : lavage à 30 degrés, de préférence avec une solution neutre de lavage de laine.



Las fibras de lana cardada contienen minúsculas escamas que se abren cuando se trabajan con una aguja de fieltro.

Gracias a sus pequeños ganchos la aguja de fieltro permite que las fibras se apelmacen entre ellas creando un parche compacto sobre las prendas o los accesorios.

Las escamas abiertas se entrelazan y ya no se podrán separar, incluso después del lavado a máquina.

Con un ligero planchado a vapor, la lana se fija todavía más y su aspecto se vuelve más homogéneo.

Mantenimiento: lavado a 30°, preferentemente con un detergente neutro para lana.



The carded wool fibres contain minute scales that open up when they are worked with a felting needle.

Thanks to its tiny hooks, the felting needle also binds the carded wool fibres together to form a felted patch on a garment or accessory.

The open scales stick to each other and will not separate again, even during and after machine washing.

Lightly ironing over the patch will fix the wool even better and give it a more even appearance.

Care of your patch: wash at 30°, preferably with a neutral detergent specially formulated for wool.



470A - 5 x 5 g
Laine cardée Coeur et étoile
Lana cardada Corazón y estrella
Heart and Star Carded wool



470B - 5 x 5 g
Laine cardée Chien et chat
Lana cardada Perro y gato
Dog and Cat Carded wool



470C - 5 x 5 g
Laine cardée Nuage et pluie
Lana cardada Nube y lluvia
Cloud and Raindrops Carded wool



U2074 - 5 x 10 m
Échevettes de Coton Perlé n°5
Madejas de algodón Perlé n°5
Pack of 4 Pearl Cotton no. 5 skeins





KIDS CRAFT

CANEVAS AU POINT LANCÉ	148
BRODERIE AU DEMI POINT	150
CANEVAS GROS TROUS AU DEMI-POINT	152
BRODERIE TRADITIONNELLE	158
PACKS D'ÉCHEVETTES THREADSHIP	162
OUTILS KUMIHIMO THREADSHIP	163
KITS DÉBUTANTS THREADSHIP	164
OUTILS POUR BRACELETS D'AMITIÉ	165

CRAFT NIÑOS

CAÑAMAZO DE PUNTO LANZADO	148
BORDADO DE PUNTO MEDIO	150
CAÑAMAZO DE AGUJEROS GRANDES	152
BORDADO TRADICIONAL	158
PACK DE HILOS THREADSHIP	162
KUMIHIMO THREADSHIP	163
PACKS PARA PRINCIPIANTES THREADSHIP	164
HERRAMIENTAS PARA PULSERA DE LA AMISTAD	165

KIDS CRAFT

LONG STITCH KITS	148
HALF STITCH EMBROIDERY	150
LARGE HOLES KITS	152
HAND EMBROIDERY	158
THREADSHIP SKEINS PACKS	162
THREADSHIP KUMIHIMO TOOLS	163
THREADSHIP STARTER PACKS	164
FRIENDSHIP BRACELETS TOOLS	165

CANEVAS AU POINT LANCÉ / CAÑAMAZO
PARA PUNTO LANZADO / LONG STITCH
CANVAS



Cadre en carton inclus - 15 x 18 cm
Marco de cartón incluido - 15 x 18 cm
Mount included - 5.90 x 7.08 in



N



C301K - 13 x 18 cm
Polo le blaireau
Polo el tejón
Polo the Badger

N



C302K - 13 x 18 cm
Filou le hibou
Filou el búho
Filou the Owl

N



C303K - 13 x 18 cm
Zébulon le hérisson
Zébulon el erizo
Zebulon the Hedgehog

N



C300K - 13 x 18 cm
Gaspar le renard
Gaspar el zorro
Gaspar the Fox



BK1846 - 10 x 13 cm
Petit écureuil
La pequeña ardilla
Little Squirrel



BK1847 - 10 x 13 cm
Petit ours
Pequeño oso
Little Bear



BK1845 - 10 x 13 cm
Petit renne
El pequeño reno
Little Reindeer





AIDA IMPRIMÉE 2,4 PTS/CM
AIDA IMPRESA 2,4 PTS/CM
6 COUNT PRINTED AIDA



Tambour à broder inclus - ø 13 cm
Bastidor de bordado incluido - Ø 13 cm
Hoop included - ø 5,11 IN



BK1843 - 18 x 18 cm
Le dragon
El dragón
The Dragon



BK1840 - 18 x 18 cm
La baleine
La ballena
The Whale



BK1841 - 18 x 18 cm
La licorne
El unicornio
The Unicorn



BK1842 - 18 x 18 cm
Le crabe
El cangrejo
The Crab





C06N84K - 13 x 18 cm
Le toucan
El tucán
The Toucan



C06N86K - 13 x 18 cm
Le cactus
El cactus
The Cactus



C06N83K - 13 x 18 cm
Mika le lama
Mika la llama
Mika the Lama



C06N85K - 13 x 18 cm
Fleurs texanes
Flores tejanas
Texan Flowers

N



C06N88K - 13 x 18 cm
Le poisson clown
El pez payaso
The Clown Fish

N



C06N89K - 13 x 18 cm
Le homard
La langosta
The Lobster

N



C06N90K - 13 x 18 cm
Le crabe
El cangrejo
The Crab

N



C06N91K - 13 x 18 cm
La tortue
La tortuga
The Turtle





C09N229K - 15 x 15 cm
Le panda
Panda
Panda



C09N233K - 15 x 15 cm
L'écureuil
Ardilla
Squirrel



C09N234K - 15 x 15 cm
Le renard
Zorro
Fox



C09N224K - 15 x 15 cm
Le chaton
Gatito
Kitten with Ball



C09N186K - 15 x 15 cm
Le chien
Perro
Dog



C09N212K - 15 x 15 cm
Le cheval
Caballo
Horse



C09N237K - 15 x 15 cm
L'ours polaire
El oso polar
Polar Bear



C09N218K - 15 x 15 cm
La chouette
Lechuza
Owl



C09N236K - 15 x 15 cm
La poule
La gallinita
Hen



C06N81K - 13 x 18 cm
Le flamant rose
Flamenco rosa
Flamingo



C06N82K - 13 x 18 cm
L'ananas
La piña
Pineapple



C06N66K - 13 x 18 cm
La kokeshi
Kokeshi
Kokeshio



C06N77K - 13 x 18 cm
La poupée russe
Muñeca Rusa
Russian Doll



C06N72K - 13 x 18 cm
Le phare
Faro
Lighthouse



C09N185K - 18 x 13 cm
Le dauphin
Delfin
Dolphin



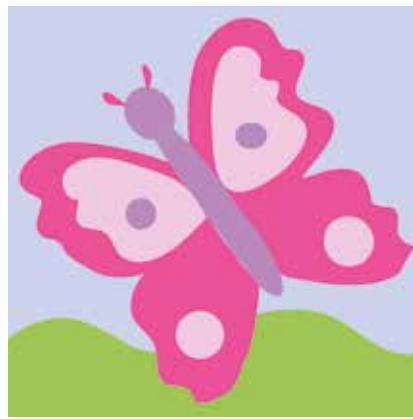
C09N235K - 15 x 15 cm

La licorne
El unicornio
Unicorn



C09N143K - 15 x 15 cm

Le château princesse
El castillo de la princesa
The Princess Castle



C09N142K - 15 x 15 cm

Le papillon rose
Mariposa rosa
Pink Butterfly



C09N231K - 15 x 15 cm

La fillette "Lolita"
La niña "Lolita"
Little Girl



C09N141K - 15 x 15 cm

Le cœur rouge
Corazón rojo
Red Heart



C09N140K - 15 x 15 cm

La fleur multicolore
Flor multicolor
Colourful Flower



C09N230K - 15 x 15 cm

Lours à la trottinette
El oso con patinete
Teddy Bear riding a scooter



C09N148K - 15 x 15 cm

La coccinelle
Mariguata
Ladybird



C09N238K - 15 x 15 cm

La libellule
La libélula
Dragonfly



C06N78K - 13 x 18 cm
Lilou la princesse
La princesa Lilou
Princess Lilou



C06N76K - 13 x 18 cm
Les chaussons de danse
Zapatillas de ballet
Ballet Shoes



C06N70K - 13 x 18 cm
La fée
Hada
Fairy



C09N187K - 13 x 18 cm
Le chat
Gato
Cat



C06N67K - 13 x 18 cm
Le bouledogue français
Bulldog francés
French Bulldog



C06N79K - 13 x 18 cm
Super-héros
Super héroes
Superhero



TOILE DE COTON IMPRIMÉE
TELA DE ALGODÓN PRE-IMPRESA
PRINTED COTTON FABRIC



TB087K

La licorne / El Unicornio / Unicorn

Contenu du kit : 1 tambour à broder en bois de 12,5 cm, du fil Mouliné Coloris, 1 aiguille, 1 morceau de toile de coton imprimée, 1 guide des points de broderie.

Contenido del kit: 1 bastidor de madera de 12,5 cm, hilo Mouline Coloris, 1 aguja, un trozo de tela de algodón estampada, una guía de los puntos para bordar

Kit contains: 1 wooden 5" embroidery hoop, Mouliné Coloris thread, 1 needle, 1 piece of printed cotton fabric, embroidery instructions.



TB084K

La lettre d'amour / Carta de amor / Love Letter

Contenu du kit : 1 tambour à broder en bois de 15,5 cm, du fil Mouliné Coloris, 1 aiguille, 1 morceau de toile de coton imprimée, 1 guide des points de broderie.

Contenido del kit: 1 bastidor de madera de 15,5 cm, hilo Mouline Coloris, 1 aguja, un trozo de tela de algodón estampada, una guía de los puntos para bordar

Kit contains: 1 6" wooden embroidery hoop, Mouliné Coloris thread, 1 needle, 1 piece of printed cotton fabric, embroidery instructions.



TB083K

Sweet Dreams / Sweet Dreams / Sweet Dreams



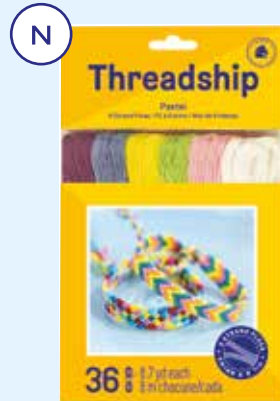


LOT DE 6 SACHETS / LOTES DE 6 PACKS / SET OF 6 PACKS

Pack de 36 échevettes multi-brins / Pack de 36 madejas - hilos divisibles / 36 floss skeins pack



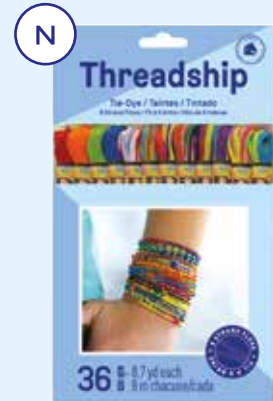
PRISMPRI
Couleurs primaires
Colores primarios
Primary colours



PRISMPASTL
Couleurs pastel
Colores pastel
Pastel colours

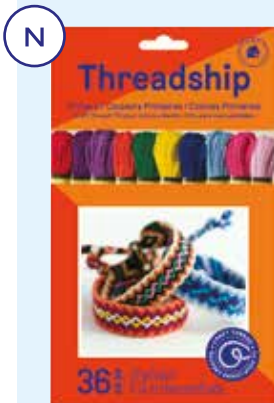


PRISMVAR
Couleurs ombrées
Colores matizados
Shaded colours

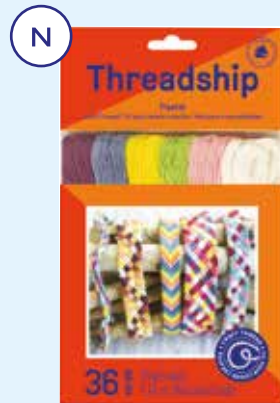


PRITIEDYE
Couleurs tie and dye
Colores teñidos
Tie dye colours

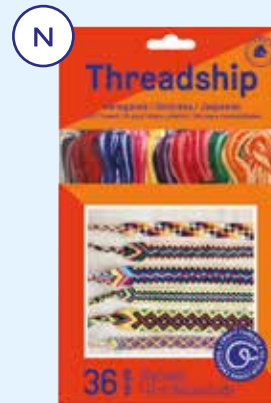
Pack de 36 échevettes craft
Pack de 36 madejas - hilos no divisibles
36 craft skeins pack



PRCTRAI
Couleurs primaires
Colores primarios
Primary colours



PRCTPAS
Couleurs pastel
Colores pastel
Pastel colours



PRCTVAR
Couleurs ombrées
Colores matizados
Shaded colours

Pack de 24 échevettes multi-brins
Pack de 24 madejas - hilos divisibles
24 floss skeins pack



PRINEON
Couleurs neon
Colores neon
Neon colours

LES PACKS D'ÉCHEVETTES ET OUTILS / LOS PACKS DE HILOS Y HERRAMIENTAS / SKEIN PACKS AND TOOLS

LOT DE 3 SACHETS / LOTES DE 3 PACKS / SET OF 3 PACKS

N



PRISMJUMBO
Prism - Couleurs assorties
Sachet de 105 échevettes multi-brins
Prism - Surtido de colores
Pack de 105 madejas - hilos divisibles
Prism - assorted colours
105 floss skeins pack

N



PRCTJUMBO
Prism - Couleurs assorties
Sachet de 105 échevettes craft
Prism - Surtido de colores
Pack de 105 madejas - hilos no divisibles
Prism - assorted colours
105 craft skeins pack

N



PRCT150XL
Threadship - Sachet de 150 échevettes craft
Threadship - Pack de 150 madejas - hilos no divisibles
Jumbo pack of 150 craft skeins

N



PRISM150XL
Threadship - Sachet de 150 échevettes multibrins
Threadship - Pack de 150 madejas - hilos divisibles
Jumbo pack of 150 floss skeins

LOT DE 6 SACHETS / LOTES DE 6 PACKS / SET OF 6 PACKS

N



TSHKUMI12PRI
Threadship - 12 échevettes primaires et outil Kumihimo
12 madejas de colores primarios y Kumihimo redondo
12 skein pack primary colours and kumihimo tool

N



TSHKUMI12PAS
Threadship - 12 échevettes pastel et outil Kumihimo
12 madejas de colores pastel y Kumihimo redondo
12 skein pack pastel colours and kumihimo tool

N



TSHKUMIRD
Threadship - Kumihimo - Rond
Kumihimo redondo
Round Kumihimo tool

N

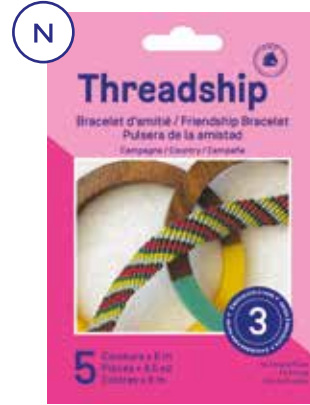


TSHKUMISQ
Threadship - Kumihimo - Carré
Kumihimo cuadrado
Square Kumihimo tool

LOT DE 6 SACHETS / LOTES DE 6 PACKS / SET OF 6 PACKS



TSHMINI1
Atlantique
Atlántico
Atlantic



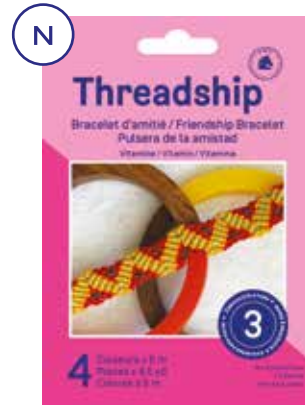
TSHMINI2
Campagne
Campaña
Country



TSHMINI3
Marshmallow
Malvaisico
Marshmallow



TSHMINI4
Nomade
Nómada
Nomad



TSHMINI5
Vitamine
Vitamina
Vitamin



TSHMINI6
Coucher de soleil
Puesta de sol
Sunset



TSHMINI7
Opéra
Ópera
Ópera

Aiguillées de fil multi-brins pour réaliser 3 bracelets.
Explications des modèles.

Hebras de hilos divisibles para hacer 3 pulseras. Explicaciones de los modelos.

Floss bundles to make 3 bracelets. Instructions included.

LES ACCESSOIRES CRAFT / LOS ACCESORIOS CRAFT / CRAFT ACCESSORIES



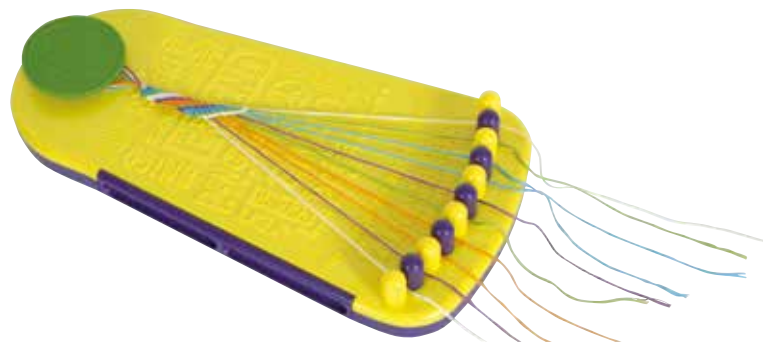
MYFBM

My Friendship Bracelet Maker™

Contient 56 fils Prism™ pré-coupés dans 14 couleurs différentes et un tiroir avec un compartiment pour ranger les fils.

Contiene 56 hilos Prism™ pre-cortados en 14 colores diferentes y un cajón organizador para guardarlos.

Includes 56 pre-cut Prism™ threads in 14 different colours. A slide-out tray with inside storage keeps threads organised.



TRVFBM

My Friendship Bracelet Maker Traveler™

Contient 20 fils Prism™ pré-coupés dans 10 couleurs différentes et des explications faciles à suivre. Il dispose d'un tiroir qui permet de ranger les fils.

Contiene 20 hilos Prism™ pre-cortados en 10 colores diferentes e instrucciones fáciles de seguir. Un cajón organizador para guardar los hilos.

Includes 20 pre-cut Prism™ threads in 10 different colours, easy to follow instructions and features a thread storage compartment with a slide-out drawer.



CBFBM - Δ

My Friendship Bracelet Maker Clipboard™

Contient des fils Prism™ pré-coupés dans 10 couleurs différentes et des explications faciles à suivre qui peuvent être rangées derrière le métier à tisser.

Contiene hilo Prism™ en 10 colores diferentes e instrucciones fáciles de seguir, que se pueden guardar en la parte posterior de la tejedora.

Includes 10 different colour Prism™ pre-cut threads, and easy to follow fold out instructions, which can be stored on the reverse of the clipboard.





ÉDITIONS

MINI MOTIFS POINT DE CROIX	168
INSPIRATIONS BÉBÉ ET DÉCO	169
COTON PERLÉ	170
MOULINÉ COLORIS	171

PUBLICACIONES

MINI MODELOS PUNTO DE CRUZ	168
IDEAS PARA BEBÉ Y DECORACIÓN	169
PERLÉ ALGODÓN	170
MOULINÉ COLORIS	171

PUBLICATIONS

CROSS STITCH MINI PATTERNS	168
IDEAS FOR BABIES AND HOME DECO	169
PEARL COTTON	170
MOULINÉ COLORIS	171

MINI MOTIFS POINT DE CROIX MINI MODELOS PUNTO DE CRUZ CROSS STITCH MINI PATTERNS



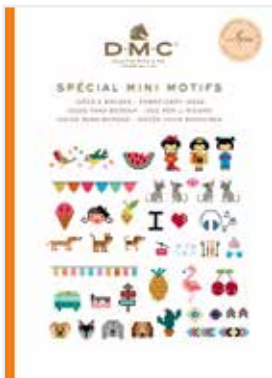
15626A - 12 x 16,5 cm - 36 p.
Idées à broder - Spécial Abécédaire.
Ideas a punto de cruz - Especial Abecedarios.
Embroidery ideas - ABC



15626B - 12 x 16,5 cm - 36 p.
Idées à broder - Spécial Bébé
Ideas a punto de cruz - Especial Bebé
Embroidery ideas - Baby



15626C - 12 x 16,5 cm - 36 p.
Idées à broder - Spécial Cuisine
Ideas a punto de cruz - Especial Cocina
Embroidery ideas - Kitchen



15626D - 12 x 16,5 cm - 36 p.
Idées à broder - Spécial Mini Motifs
Ideas a punto de cruz - Especial Mini Motivos
Embroidery ideas - Mini patterns



15626E - 12 x 16,5 cm - 36 p.
Idées à broder - Spécial Enfants
Ideas a punto de cruz - Especial Infantil
Embroidery ideas - Children



15626F - 12 x 16,5 cm - 36 p.
Idées à broder - Spécial Fleurs
Ideas a punto de cruz - Especial Flores
Embroidery ideas - Flowers

INSPIRATIONS BÉBÉ ET DÉCO / IDEAS PARA BEBÉ Y DECORACIÓN / IDEAS FOR BABIES AND HOME DECO



15567/22 - 17 x 21 cm - 44 p.
 Book diagrammes point de croix pour bébé
Book diagramas punto de cruz para bebé
 Chart Book designs for bibs and accessories



15667/22 - 17 x 21 cm - 40 p.
 Book diagrammes point de croix
Book diagramas punto de cruz para bebé
 Chart Book designs for babies



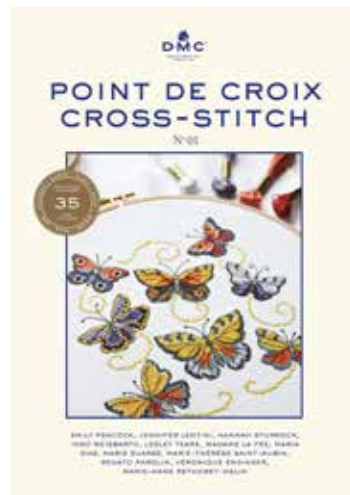
15740/22 - 17 x 21 cm - 40 p.
 Book modèles pour serviettes
Book ideas para el baño
 Chart Book for towels



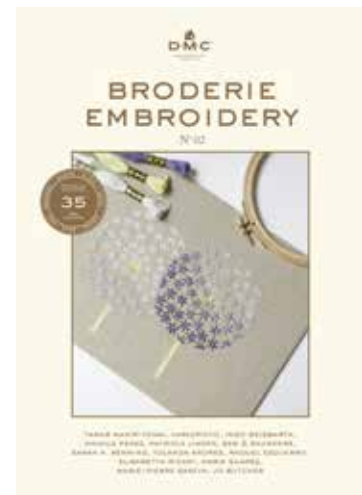
15739/22 - 17 x 21 cm - 40 p.
 Book modèles pour torchons de cuisine
Book ideas para la cocina
 Chart Book for kitchen towels



15625/22 - 21 x 29,7 cm - 80 p.
 N°3 Mouliné Étoile
N°3 Mouliné Étoile
 N°3 Mouliné Étoile



15480/22 - 21 x 29,7 cm - 60 p.
 N°1 Point de croix. 35 nouvelles couleurs.
N°1 Punto de cruz
 N°1 Cross Stitch. 35 New Colours



15481/22 - 21 x 29,7 cm - 64 p.
 N°2. Broderie. 35 nouvelles couleurs
N°2 Bordado
 N°2 Embroidery. 35 new colours



15668/22 - 21 x 29,7 cm - 78 p.
Broderie N°4
Bordado N°4
Embroidery N°4



15672/22 - 21 x 29,7 cm - 66 p.
Craft N°1
Craft N°1
Craft N°1



15669/22 - 17 x 21 cm - 60 p.
Book bijoux au crochet N°1
Libro joyas de ganchillo N°1
Crochet jewelry book N°1



15670/22 - 17 x 21 cm - 66 p.
Book applications au crochet N°2
Libro aplicaciones de ganchillo N°2
Crochet appliqué book N°2



15671/22 - 17 x 21 cm - 66 p.
Book bordures au crochet N°3
Libro puntillas de ganchillo N°3
Crochet borders book N°3

MOULINÉ COLORIS



15359/22 - 21 x 29,7 cm - 12 p.
Booklet Coeurs Mouliné Coloris.
Multilingue
Book corazones Mouliné
Coloris. Multilingue
 Hearts Mouliné Coloris Book
 Multilingual edition



15276/22 - 21 x 29,7 cm - 12 p.
Booklet Flowers Mouliné Coloris.
Multilingue
Book Flores Mouliné
Coloris. Multilingue
 Flowers Mouliné Coloris Book.
 Multilingual edition



15277/22 - 21 x 29,7 cm - 12 p.
Booklet Christmas Mouliné Coloris.
Multilingue
Book Christmas Mouliné
Coloris. Multilingue
 Christmas Mouliné Coloris Book.
 Multilingual edition



15278/22 - 21 x 29,7 cm - 12 p.
Booklet Sweet Home Mouliné
Coloris. Multilingue
Book Sweet Home
Mouliné Coloris. Multilingue
 Sweet Home Mouliné Coloris Book.
 Multilingual edition

LES ACCESSOIRES
LOS ACCESORIOS
ACCESSORIES





ACCESSOIRES

TAMBOURS FANTAISIE	174
TAMBOURS À BRODER EN BOIS	176
TAMBOURS PLASTIQUE ET CADRES BOIS	177
CISEAUX	178
ACCESSOIRES POUR LA BRODERIE	179
GAMME ORGANIZER	180
RANGEMENTS	181
RANGEMENT COUTURE FOLK	182
RANGEMENT COUTURE FLEURS BLEUES	184
BOITE COLLECTOR	185
PUNCH NEEDLE	186
AIGUILLES	188

ACCESORIOS

BASTIDORES FANTASÍA	174
BASTIDORES DE MADERA	176
BASTIDORES DE PLÁSTICO Y TELARES DE MADERA	177
TIJERAS	178
ACCESORIOS PARA EL BORDADO	179
GAMA ORGANIZADORES	180
ALMACENAJE	181
CAJAS DE ALMACENAJE FOLK	182
CAJAS DE ALMACENAJE BLUE FLOWERS	184
PARA COLECCIONISTAS	185
PUNCH NEEDLE	186
AGUJAS	188

ACCESSORIES

FANCY HOOPS	174
WOODEN HOOPS	176
PLASTIC HOOPS AND WOODEN FRAMES	177
SCISSORS	178
EMBROIDERER'S ACCESSORIES	179
ORGANISER RANGE	180
STORAGE	181
FOLK STORAGE	182
BLUE FLOWERS STORAGE	184
VINTAGE COLLECTOR BOX	185
PUNCH NEEDLE	186
NEEDLES	188



TAMBOURS FANTASIE / BASTIDORES FANTASÍA / FANCY HOOPS

N



U2105 - 21 x 21 cm
Tambour à broder
Bastidor para bordar
Embroidery hoop

N



U2106 - 25 x 25 cm
Tambour à broder
Bastidor para bordar
Embroidery hoop

N



U2107 - 12,5 x 20 cm
Tambour à broder
Bastidor para bordar
Embroidery hoop

N



U2108 - 18 x 24 cm
Tambour à broder
Bastidor para bordar
Embroidery hoop

N



U2109 - 21,5 x 22 cm
Tambour à broder
Bastidor para bordar
Embroidery hoop

N



U2110 - 26,5 x 26 cm
Tambour à broder
Bastidor para bordar
Embroidery hoop



MK0024 - 12,5 cm
MK0025 - 15,5 cm
MK0026 - 18,5 cm
MK0028 - 25 cm
Tambour à broder en bois de hêtre
Bastidor en madera de haya
Beechwood flexy hoop



U2056 - Ø 7,5 cm
Tambour à broder
en bois (tremble)
Bastidor madera
Wooden flexy hoop
(Aspen)

U2057 - Ø 10 cm
Tambour à broder
en bois (pin)
Bastidor madera
Wooden flexy hoop
(Pine)

MINIMUM 3

MINIMUM 3



MP001/105 - Ø 10,5 cm
Tambour à broder peint rond
Bastidor de bordado pintado redondo
Painted round embroidery hoop

MP001/155 - Ø 15,5 cm
Tambour à broder peint rond
Bastidor de bordado pintado redondo
Painted round embroidery hoop

CODE COULEUR - COLOR CÓDIGO - COLOUR CODE



Turquoise



Yellow



Orange



Pink

TAMBOURS PLASTIQUES ET CADRES BOIS / BASTIDORES DE PLÁSTICO Y TELARES DE MADERA / PLASTIC HOOPS AND WOODEN FRAMES



MV0033L/130 - 13 cm
MV0033L/175 - 17,5 cm
 Tambour à broder plastique rond - Lot de 5
 Disponible en coloris blanc et bois
Marco bastidor redondo - Lote de 5
Disponible en los colores blanco y madera
 Round flexy hoop - Set of 5
 Available in white and wood



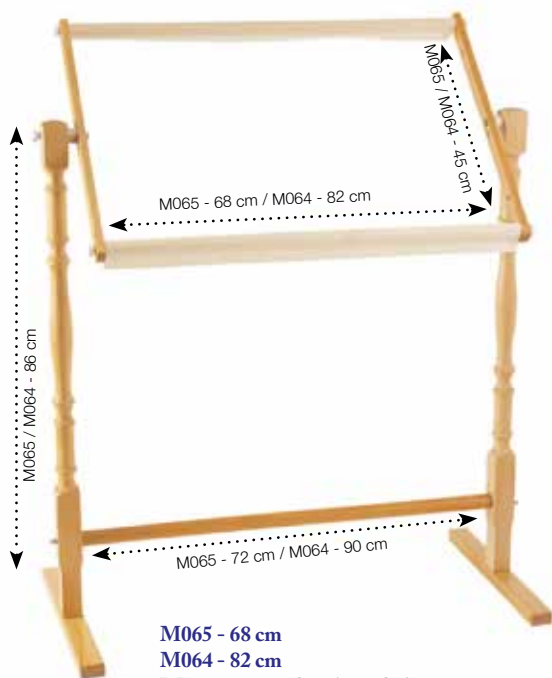
MV0034L/135
13,5 x 10 cm
MV0034L/175
17,5 x 13 cm
 Tambour à broder plastique ovale - Lot de 5
 Disponible en coloris blanc et bois
Marco bastidor oval - Lote de 5
Disponible en los colores blanco y madera
 Oval flexy hoop - Set of 5
 Available in white and wood



MK0081 - 12,5 cm
MK0082 - 17,5 cm
 Cadre tambour plastique - Lot de 3
Bastidor de plástico - Lote de 3
 Plastic flexy hoop - Set of 3



M067 - 30 x 68 cm
M070 - 30 x 45 cm
 Cadre en bois de hêtre
Bastidor en madera de haya
 Beechwood frame



M065 - 68 cm
M064 - 82 cm
 Métier sur pied en bois de hêtre
Telar sobre pie en madera de haya
 Beechwood standing rotating frame



M066 - 68 cm
 Métier multifonctionnel
Soporte multifunción
 Multifunctional frame



MK0031 - ø 21,5 cm
 Cadre tambour genou en bois de hêtre
Bastidor de mesa en madera de haya
 Beechwood flexible lap hoop



U1950 - 11 cm + 15 cm
Boite de 2 paires de ciseaux
Caja de 2 tijeras
Box of 2 pairs of scissors



U1951 - 9 cm
Boite de 5 ciseaux multi-usages
Caja de 5 tijeras
Box of 5 multi-usage scissors

Contient : une paire de ciseaux cigogne plaqué or / Un coupe-fils de 10 cm / 3 paires de ciseaux lame acier (prise en main souple) broderie 10 cm, couture 12,5 cm et 20 cm

Contenido: Unas tijeras cigüeña chapadas en oro/ Un corta hilos de 10 cm/ 3 tijeras de acero (con agarre suave) de bordado 10cm y costura 12,5 cm y 20 cm

Contains : a pair of golden stork scissors / a 10 cm thread cutter / 3 pairs of soft touch handle steel blade 10 cm embroidery scissors, 12.5 cm and 20 cm sewing scissors



U1082 - 9 cm
Boite de 5 ciseaux hardanger
Caja de 5 tijeras hardanger
Box of 5 hardanger scissors



U1036 - 9 cm
Boite de 5 ciseaux cigogne
Caja de 5 tijeras cigüeña
Box of 5 stork scissors



U1039 - 9 cm
Boite de 5 ciseaux Paon
Caja de 5 tijeras pavo real
Box of 5 peacock scissors

ACCESSOIRES POUR LA BRODERIE / ACCESORIOS DE BORDADO / EMBROIDERER'S ACCESSORIES



U1541
Lot de 6 packs de papier transfert
Lote de 6 packs de papel transfer
 Pack of 6 packs of 2 sheets of 8.5" x 11" yellow and blue tracing paper



U1539
Lot de 6 feutres broderie traditionnelle
Lote de 6 rotuladores para bordado tradicional
 Pack of 6 individual water soluble ink transfer pens



M200
Lot de 3 cartes projet 15 couleurs + aimants
Organizador de hilos + imán, 15 colores x 3
 Pack of 3 project cards and a magnet to store 15 threads. Assign a colour number to the corresponding thread.

M230 - 18 x 26 cm
M231 - 28 x 38 cm
Tableaux magnétiques
Soporte magnético
 Magnetic boards



U1390
Mini loupe amovible (se pince sur le tambour)
Mini-lupa móvil (se sujeta en el bastidor)
 Mini-magnifying removable glass (clamps onto the hoop)
 ZOOM x3 + x5



U1386
Loupe de cou
Lupa de cuello
 Magnifying glass with neck strap
 ZOOM x2



U1848E
Loupe-lampe à LED
Lupa-lampara de LED
 Magnifying LED lamp
 ZOOM x3 + x12



GC003

Classeur

Clasificador para arcos

Empty ring binder

Accessoires, archets et fils
non inclus

*Accesorios, arcos e hilos no
incluidos*

Accessories, stitchbows and
thread not included



U124L

Lot de 50 pochettes transparentes

Organizador con 50 bolsitas transparentes

Perforated transparent plastic file insert with
15 pouches for thread storage. Fits into the
ring binder. 25 x 32 cm.



GC001

Lot de 10 archets

Lote de 10 arcos

Pack of 10 stitchbows



U1243

Jeu d'étiquettes

500 coloris Mouliné DMC

Juego de etiquetas 500 colores

Mouliné DMC

Pack of labels for 500 DMC

Mouline colours



6103/12

Lot de 630 étiquettes

Lote de 630 etiquetas

Pack of 630 labels



RANGEMENTS / ALMACENAJE / STORAGE



6102/12
 Lot de 28 cartes en plastique
Lote de 28 tarjetas de plástico
 Pack of 28 plastic bobbins



6105/12
 28 cartes en plastique + anneau métal
28 tarjetas de plástico con argolla metálica
 Pack of 28 plastic bobbins + metal craft ring



6104/6
 Lot de 6 enrouleurs bobine
Enrollador de bobinas
 Pack of 6 bobbin winders



6101/12
 Lot de 56 cartes en carton
Lote de 56 tarjetas de cartón
 Pack of 56 cardboard bobbins



6118/6
 Coffret Organiser. Contient 50 cartes en carton, fils non inclus
Caja organizadora, contiene 50 tarjetas de cartón, hilos no incluidos
 Thread storage box including 50 cardboard bobbins, thread not included

TISSAGE / TEJIDO / WEAVING



U2090L - 8 x 29 x 0,5 cm
 Lot de 4 métiers à tisser
Lote de 4 telares
 Pack of 4 looms







U1930 Box 1 - Δ - 17 x 24 x 13 cm
Boite couture rectangulaire
Costurero rectangular
 Fabric covered rectangular storage box with
 faux leather handle



U1931 Box 2 - Δ - 16 x 31 x 12,5 cm
Boite couture rectangulaire
Costurero rectangular
 Rectangular sewing box with pull out
 bottom drawer with 4 compartments



U1932 Box 3 - Δ - 16 x 16 x 16 cm
Boite couture carrée
Costurero cuadrado
 Square sewing box



U1933 Box 4 - Δ - 21 x 32 x 15 cm
Boite couture rectangulaire
Costurero rectangular
 Rectangular sewing box with pull out
 bottom drawer



U1890 - Δ - 17 x 24 x 13 cm
Boîte couture rectangulaire
Costurero rectangular
Fabric covered rectangular storage box with faux leather handle



U1891 - Δ - 21 x 28 x 15 cm
Boîte couture rectangulaire avec tiroir
Costurero rectangular con cajón
Rectangular sewing box with drawer



U1892 - Δ - 16 x 16 x 16 cm
Boîte couture carrée
Costurero cuadrado
Square sewing box



U1893 - Δ - 25 x 25 x 12,5 cm
Boîte couture ou vide-poches
Costurero con 4 cajones
Four compartment sewing or trinket box



U1895 - Δ - 21 x 42 x 19 cm
Sac tricot
Bolsa para tricot
Knitting Bag

BOITE COLLECTOR / PARA COLECCIONISTAS / COLLECTORS' BOX



7600B - 45 x 27 x 35 cm
Meuble vintage garni de 500
échevettes

*Mueble vintage que incluye las
500 madejas*

Vintage style collectors' wooden
cabinet with drawers containing
one of each of the 500 Mouliné
Spécial colours



U1899/10 - 15 cm - n°10
Outil punch needle en bois + aiguille à laine
Punch needle en madera + aguja para lana
Wooden punch needle tool + yarn needle



U2094 - 28 x 28 cm
Tambour à broder spécial
punch needle
*Bastidor para bordar especial
punch needle*
Multipurpose needlework frame
especially for punch needle



U2095 - 43 x 43 cm
Tambour à broder spécial
punch needle
*Bastidor para bordar especial
punch needle*
Multipurpose needlework frame
especially for punch needle



Une toile bien maintenue et toujours tendue : assemblez les éléments entre eux de façon à former un tambour carré et utilisez les pinces pour fixer la toile sur le cadre.

Una tela bien sujeta y bien tensada : ensamblar las piezas entre ellas para formar un bastidor cuadrado y usar las pinzas para sujetar la tela al bastidor.

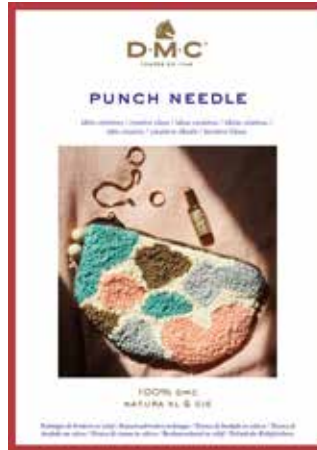
Keeps fabric well stretched and securely gripped : connect all bars to form a square shaped frame and press the clamps to secure the fabric to the bars.

N



15748A/22 - Leaflet A4
Leaflet punch needle Tambour floral
Punch needle leaflet bastidor de flores
 Floral Hoop punch needle leaflet
 FR/EN/ES/PO/IT/NL/DE

N



15748B/22 - Leaflet A4
Leaflet punch needle Sac abstrait
Punch needle leaflet bolso abstracto
 Abstract bag punch needle leaflet
 FR/EN/ES/PO/IT/NL/DE

N



15748C/22 - Leaflet A4
Leaflet punch needle Coussin ovale
Punch needle leaflet cojín ovalado
 Oval cushion punch needle leaflet
 FR/EN/ES/PO/IT/NL/DE

N



15748D/22 - Leaflet A4
Leaflet punch needle Coussin carré
Punch needle leaflet cojín cuadrado
 Square cushion punch needle leaflet
 FR/EN/ES/PO/IT/NL/DE



N

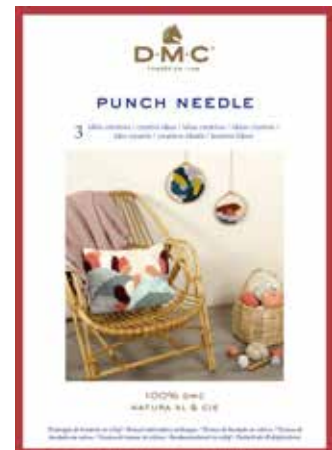


15748E/22 - Leaflet A4
Leaflet punch needle Pochette
Punch needle leaflet bolso
 Pouch punch needle leaflet
 FR/EN/ES/PO/IT/NL/DE

N



15748F/22 - Leaflet A4
Leaflet punch needle Panneau mural
Punch needle leaflet colgador de pared
 Wall hanging punch needle leaflet
 FR/EN/ES/PO/IT/NL/DE



Y9692L/22 - Leaflet A4
Leaflet punch needle - 3 idées créatives
Punch needle leaflet - 3 ideas creativas
 3 creative ideas punch needle leaflet
 FR/EN/ES/PO/IT/NL/DE



N

BRODERIE
BORDADO
EMBROIDERY

1765
Broderie bout pointu
Bordado con punta
Embroidery sharp end
1765/1 = 1-5*
1765/2 = 3-9
1765/3 = 5-10
1765/4 = 5
1765/5 = 7 (new)
1765/6 = 9 (new)
Cont. / Inhoud 16
Except. / Uitgezend *12

AIGUILLES OR
AGUJAS DE ORO
GOLD NEEDLES

6132 / 6133
Broderie bout pointu
Bordado con punta
Embroidery sharp end
6132/6 = 1-3-5
6133/6 = 7-8-9
Cont. / Inhoud 4

6129 / 6130 / 6131
Point de croix bout rond
Punto cruz punta redonda
Cross-stitch rounded
end
6129/6 = 26
6130/6 = 24
6131/6 = 22
Cont. / Inhoud 4

POINT DE CROIX
PUNTO CRUZ
CROSS-STITCH

1771
Point de croix bout rond
Punto cruz punta redonda
Cross-stitch rounded
end
1771/1 = 22
1771/2 = 24
1771/3 = 26
Cont. / Inhoud 6

TAPISSERIE
TAPICERIA
TAPESTRY

1767
Tapisserie bout rond
Tapiceria punta redonda
Tapestry rounded end
1767/1 = 13**
1767/2 = 16
1767/3 = 18-22
1767/4 = 18
1767/5 = 20
1767/6 = 22
1767/7 = 24
1767/8 = 26
1767/9 = 28
Cont. / Inhoud 6
Except. / Uitgezend **2

N

COUTURE
COSTURA
SEWING

1770
Couture bout pointu
Costura con punta
Sewing sharp end
1770/1 = 1-5*
1770/2 = 3-9
1770/3 = 5-10
Cont. / Inhoud 20
Except. / Uitgezend *16

CHENILLE
CHENILLE
CHENILLE

1768
Chenille bout pointu
Chenille con punta
Chenille sharp end
1768/1 = 18-22
1768/2 = 18
1768/3 = 20
1768/4 = 22
1768/5 = 24
Cont. / Inhoud 6

REPRISER
ZURCIR
DARNER

1769
Repriser bout pointu
Zurcir con punta
Darnier sharp end
1769/1 = 1-5
Cont. / Inhoud 10
1769/2 = 14-18
Cont. / Inhoud 5
1769/3 = 18
Cont. / Inhoud 6

PERLES
PERLAS
BEADING

1764
Perles bout pointu
Perlas con punta
Beading sharp end
1764/1 = 10-12
Cont. / Inhoud 6



PLASTIQUE
PLÁSTICO
PLASTIC

1763
Plastique enfant
En plástico para niños
Plastic suitable for children
1763/1 = 2,75
Cont. / Inhoud 2

SPÉCIAL LAINE
ESPECIAL LANA
SPECIAL WOOL

6135L/5
Aiguilles spécial laine
Agujas especial lana
Special wool needles
Cont. / Inhoud 3





6134
Lot de 4 aiguilles frivolité + 1 enfile-aiguille
Lote de 4 agujas de frivolité + 1 enhebrador de agujas
 Pack of 4 tatting needles + 1 needle threader



6112/6
Lot de 6 enfile-aiguilles
Enhebrador de agujas
 Pack of 6 needle threaders



6140/3
Lot de 3 boîtes magnétiques à aiguilles
Lote de 3 cajas magnéticas para agujas
 Pack of 3 magnetic boxes for needles



6113/6
Boîte pour aiguilles
Caja para agujas
 Needle organiser



6120/3
Lot de 3 coupe-fils
Lote de 3 corta-hilos
 Pack of 3 thread cutter pendants



6122/3
Lot de 3 étuis à aiguilles
Lote de 3 estuches para agujas
 Pack of 3 needle case pendants

FILLAWANT





FILLAWANT

BIAIS POLYESTER-COTON	192
PRÉSENTOIR	194
ACCESSOIRES VELCRO® ET RIGIDBAND	195

FILLAWANT

BIES POLIÉSTER-ALGODÓN	192
EXPOSITOR	194
ACCESORIOS VELCRO® Y RIGIDBAND	195

FILLAWANT

BIAS BINDING	192
DISPLAY	194
VELCRO® AND RIGIDBAND ACCESSORIES	195

A		B		C		D	
	1		506		869		2107
	810		632		838		642
	846		614		639		737
	2194		1044		841		842
	659		611		890		718
	845		2213		840		719
	844		670		814		739
	2192		635		861		839
	738		938		547		532
	2188		526		565		618

BIAS REPLIÉ / BIES CON DOBLE PLIEGUE / BIAS BINDING







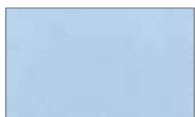

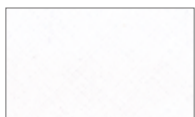

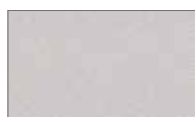





















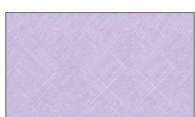























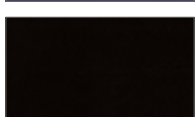







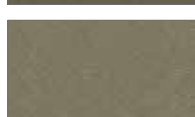











FR11/20 - 20-9,5-9,5 mm
 Rouleau de 20 m
 Rollo de 20 m
 20m roll



FP11/20 - 20-9,5-9,5 mm
 Piécette de 3 m
 Pieza de 3 m
 3m piece



FR11/40 - 40-19-19 mm
 Rouleau de 20 m
 Rollo de 20 m
 20m roll

E	F	G	H
 847 	 850 	 849 	 501 
 579 	 1048 	 587 	 860 
 736 	 2110 	 701 	 591 
 2111 	 1042 	 806 	 1043 
 656 	 2202 	 767 	 564 
 754 	 853 	 527 	 559 
 2187 	 740 	 2216 	 520 
 836 	 724 	 742 	
 816 	 644 	 833 	
 828 	 855 	 770 	



PRÉSENTOIR / EXPOSITOR / DISPLAY
HAUTEUR / ALTURA / HEIGHT : 42 CM
LARGEUR / ANCHURA / LENGTH : 50 CM
PROFONDEUR / PROFUNDIDAD / DEPTH : 15 CM



Art. : PRESENTOIR 30

Présentoir pour Art. FP11/20.
90 emplacements pouvant chacun contenir 3 pièces.

*Expositor Art. FP11/20
90 casilleros con 3 piezas en cada uno.*

Display for Art. FP11/20
90 spaces that can contain 3 pieces per colour.



col-330

FR600/20 - 20 mm
 Ruban boucle
 Cinta hembra
 Loop tape

Rouleau de 20 m
 Rollo de 20 m
 20m roll



col-330

FR601/20 - 20 mm
 Ruban crochet
 Cinta macho
 Hook tape

Rouleau de 20 m
 Rollo de 20 m
 20m roll

VELCRO® AUTOCOLLANT / VELCRO® AUTOADHESIVO / SELF ADHESIVE VELCRO®



col-330

FR701/20 - 20 mm
FR701/25 - 25 mm
 Ruban crochet autocollant
 Cinta macho autoadhesiva en bobina
 Adhesive backing hook tape

Rouleau de 20 m
 Rollo de 20 m
 20m roll

RIGIDBAND / RIGIDBAND / RIGIDBAND

100% POLYESTER / 100% POLIÉSTER / 100% POLYESTER



F5459/8-1



F5459/8-2

F5459/8 - 8 mm
 Boîte de 40 m
 Caja de 40 m
 Box of 40 m



F5459/12-1



F5459/12-2

F5459/12 - 12 mm
 Boîte de 40 m
 Caja de 40 m
 Box of 40 m



F9017/8-1



F9017/8-2

F9017/8 - 8 mm
 Embouts rigidband - sachet de 50 pièces
 Terminación para Rigidband - bolsa de 50 piezas
 Boning end-caps - bag of 50 pieces



F9017/12-1



F9017/12-2

F9017/12 - 12 mm
 Embouts rigidband - sachet de 50 pièces
 Terminación para Rigidband - bolsa de 50 piezas
 Boning end-caps - bag of 50 pieces

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
89	Retors Mat	Retors Mat	Soft Cotton	46
107	Broder Spécial	Algodón para bordar	Broder Spécial	36
115	Coton Perlé 3 (L) et 5 (M)	Coton Perlé 3 (L) y 5 (M)	Pearl Cotton 3 (L) and 5 (M)	28
116	Coton Perlé 5 (M), 8 (S) et 12 (XS)	Coton Perlé 5 (M), 8 (S) y 12 (XS)	Pearl Cotton 5 (M), 8 (S) and 12 (XS)	28
315	Perlé métallisé	Perle metalizado	Metallic Pearl	29
380	Diamant	Diamant	Diamant	41
381	Diamant Grandé	Diamant Grandé	Diamant Grandé	40
486	Laine Colbert	Lana Colbert	Colbert Wool	44
517	Mouliné Coloris	Mouliné Coloris	Mouliné Coloris	19
617	Mouliné Etoile™	Mouliné Etoile™	Mouliné Etoile™	23
1004	Fil à coudre 100% polyester	Hilo de costura 100% poliéster	100% polyester sewing thread	50
1006	Fil à coudre 100% polyester	Hilo de costura 100% poliéster	100% polyester sewing thread	50
1763	Aiguille plastique enfant	Aguja en plástico para niños	Plastic needles suitable for children	188
1764	Aiguille à perles bout pointu	Aguja perlas con punta	Beading needle - sharp end	188
1765	Aiguille broderie bout pointu	Aguja bordado con punta	Embroidery needle - sharp end	188
1767	Aiguille tapisserie bout rond	Aguja tapicería - punta redonda	Tapestry needle - rounded end	188
1768	Aiguille chenille bout pointu	Aguja chenille con punta	Chenille needle - sharp end	188
1769	Aiguille repriser bout pointu	Aguja de zurcir con punta	Darner needle - sharp end	188
1770	Aiguille couture bout pointu	Aguja de costura con punta	Sewing needle - sharp end	188
1771	Aiguille point de croix bout rond	Aguja punto cruz - punta redonda	Cross-stitch needle - rounded end	188
1785	Aiguilles à feutrer Patch Art	Agujas de fieltar Patch Art	Patch Art Felting Needles	144
6129	Aiguille or - point de croix bout rond	Aguja de oro -punto cruz punta redonda	Gold Needle - Cross-stitch rounded end	188
6130	Aiguille or - point de croix bout rond	Aguja de oro -punto cruz punta redonda	Gold Needle - Cross-stitch rounded end	188
6131	Aiguille or - point de croix bout rond	Aguja de oro -punto cruz punta redonda	Gold Needle - Cross-stitch rounded end	188
6132	Aiguille or - broderie bout pointu	Aguja de oro - bordado con punta	Gold Needle - embroidery sharp end	188
6133	Aiguille or - broderie bout pointu	Aguja de oro - bordado con punta	Gold Needle - embroidery sharp end	188
6134	Lot de 4 aiguilles frivolité + 1 enfiler-aiguille	Lote de 4 agujas de frivolité + 1 enhebrador de agujas	Pack of 4 tatting needles + 1 needle threader	189
6142	Lot de 6 cartonnets Mouliné Coloris	Lote de 6 cartoncitos Mouliné Coloris	Set of 6 Mouliné Coloris cardboard bobbins	19
1008F	Satin	Satin	Satin	21
1022B	Fil à coudre 100% polyester	Hilo de costura 100% poliéster	100% polyester sewing thread	50
115A/3	Coton Perlé 3 (L)	Coton Perlé 3 (L)	Pearl Cotton 3 (L)	28
115AR/5	Coton Perlé 5 (M)	Coton Perlé 5 (M)	Pearl Cotton 5 (M)	28
115AR/8	Coton Perlé 8 (S)	Coton Perlé 8 (S)	Pearl Cotton 8 (S)	28
115EA	Coton perlé spécial Hardanger	Algodón Perlé especial Hardanger	Pearl Cotton Hardanger	32
116/A8	Coton Perlé 8 (S)	Coton Perlé 8 (S)	Pearl Cotton 8 (S)	28
117MC	Mouliné Spécial®	Mouliné Spécial®	Mouliné Spécial®	15
15276/22	Booklet Flowers Mouliné Coloris	Booklet Flores Mouliné Coloris	Flowers Mouliné Coloris Book	171
15277/22	Booklet Christmas Mouliné Coloris	Book Christmas Mouliné Coloris	Christmas Mouliné Coloris Book	171
15278/22	Booklet Sweet Home Mouliné	Book Sweet Home Mouliné Coloris	Sweet Home Mouliné Coloris Book	171
15359/22	Booklet Coeurs Mouliné Coloris	Book corazones Mouliné Coloris	Hearts Mouliné Coloris Book	171
15480/22	N°1 Point de croix. 35 nouvelles couleurs	N°1 Punto de cruz	N°1 Cross Stitch	169
15481/22	N°2. Broderie. 35 nouvelles couleurs	N°2 Bordado	N°2 Embroidery. 35 new colours	169
15567/22	Book diagrammes point de croix pour bébé	Book diagramas punto de cruz para bebé	Pattern Book designs for bibs and accessories	97
15567/22	Book diagrammes point de croix pour bébé	Book diagramas punto de cruz para bebé	Chart Book designs for bibs and accessories	169
15625/22	N°3 Mouliné Étoile	N°3 Mouliné Étoile	N°3 Mouliné Étoile	169
15626A	Idées à broder - Spécial Abécédaire	Ideas a punto de cruz - Especial Abecedarios	Embroidery ideas - ABC	168
15626B	Idées à broder - Spécial Bébé	Ideas a punto de cruz - Especial Bébé	Embroidery ideas - Baby	168
15626C	Idées à broder - Spécial Cuisine	Ideas a punto de cruz - Especial Cocina.	Embroidery ideas - Kitchen	168
15626D	Idées à broder - Spécial Mini motifs	Ideas a punto de cruz - Especial Mini Motivos	Embroidery ideas - Mini patterns	168
15626E	Idées à broder - Spécial Enfants	Ideas a punto de cruz - Especial Infantil	Embroidery ideas - Children	168
15626F	Idées à broder - Spécial Fleurs	Ideas a punto de cruz - Especial Flores	Embroidery ideas - Flowers	168
15667/22	Book diagrammes point de croix pour bébé	Book diagramas punto de cruz para bebé	Pattern Book designs for bibs and accessories	97
15667/22	Book diagrammes point de croix	Book diagramas punto de cruz para bebé	Chart Book designs for babies	169
15668/22	Broderie N°4	Bordado N°4	Embroidery N°4	170
15669/22	Book bijoux au crochet N°1	Libro joyas de ganchillo N°1	Crochet jewellery book N°1	170
15670/22	Book applications au crochet N°2	Libro aplicaciones de ganchillo N°2	Crochet appliqué book N°2	170
15671/22	Book bordures au crochet N°3	Libro puntillas de ganchillo N°3	Crochet borders book N°3	170
15672/22	Craft N°1	Craft N°1	Craft N°1	170
15739/22	Book modèles pour torchons de cuisine	Book ideas para la cocina	Pattern Book for tea towels	105
15739/22	Book modèles pour torchons de cuisine	Book ideas para la cocina	Pattern Book for kitchen towels	169
15740/22	Book modèles pour serviettes	Book ideas para el baño	Pattern Book for towels	104
15740/22	Book modèles pour serviettes	Book ideas para el baño	Pattern Book for towels	169
15748A/22	Leaflet punch needle Tambour floral	Punch needle leaflet bastidor de flores	Floral hoop punch needle leaflet	187
15748B/22	Leaflet punch needle Sac abstrait	Punch needle leaflet bolso abstracto	Abstract bag punch needle leaflet	187
15748C/22	Leaflet punch needle Coussin ovale	Punch needle leaflet cojín ovalado	Oval cushion punch needle leaflet	187

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
15748D/22	Leaflet punch needle Coussin carré	Punch needle leaflet cojín cuadrado	Square cushion punch needle leaflet	187
15748E/22	Leaflet punch needle Pochette	Punch needle leaflet bolso	Pouch punch needle leaflet	187
15748F/22	Leaflet punch needle Panneau mural	Punch needle leaflet colgador de pared	Wall hanging punch needle leaflet	187
202B	Fil à quilter 100% coton	Hilo de costura 100% algodón para quilting	100% cotton quilting thread	51
206A	Broder machine	Bordar a máquina	Machine embroidery	39
215B	Retors d'Alsace	Retors d'Alsace	Retors d'Alsace	34
215C	Retors d'Alsace	Retors d'Alsace	Retors d'Alsace	34
237A	Broder machine	Bordar a máquina	Machine embroidery	39
3022B/1	Display carton - 50 bobines 1022B Blanc	Expositor de cartón - 50 bobinas 1022B Blanco	Cardboard display - 50 white spools 1022B	53
3022B/2	Display carton - 50 bobines 1022B Noir	Expositor de cartón - 50 bobinas 1022B Negro	Cardboard display - 50 black spools 1022B	53
3050V	Tourniquet vide pour toiles	Tourniquet vacío para telas	Empty spinner for precut fabrics	84
3070M	Meuble vide	Expositor vacío	Empty display	84
3070M/AIDASS	Assortiment 103 toiles pré-découpées	Surtido de 103 piezas pre-cortadas	Assortment of 103 precut fabrics	84
3080M/F20	18 Leaflets A6	18 leaflets	18 A6 leaflets	31
3080M/F21	Editions et kits	Ediciones y kits	Books and kits	31
3080M/F22	Accessoires	Accesorios	Accessories	31
3115/003	Tourniquet Coton Perlé	Tourniquet Coton Perlé	Pearl Cotton Spinner	31
3115PV	Présentoir de comptoir Coton Perlé	Expositor Coton Perlé	Pearl Cotton counter top display	31
3116CV	Tourniquet de comptoir	Expositor Coton Perlé	Pearl Cotton counter top display	31
3117A	Tourniquet	Tourniquet	Spinner	25
317W	Effet Lumière	Efectos luminosos	Light Effect	24
334B	Fil à coudre 100% coton - textiles épais	Hilo de costura 100% algodón - tejidos gruesos	100% cotton sewing thread - thick fabrics	51
3380A	Présentoir vide Diamant	Expositor vacío Diamant	Diamant counter top display	40
3380B	Assortiment de 12 boîtes de Diamant/Diamant Grandé	12 cajas de Diamant/Diamant Grandé	12 boxes of Diamant/Diamant Grandé	40
3623B/1	Display carton - 50 bobines 623B Blanc	Expositor de cartón - 50 bobinas 623B Blanco	Cardboard display - 50 white spools 623B	53
3623B/2	Display carton - 50 bobines 623B Noir	Expositor de cartón - 50 bobinas 623B Negro	Cardboard display - 50 black spools 623B	53
3820/103	Présentoir fil couture 100% polyester	Expositor hilos de costura 100% poliéster	Display for sewing threads 100% polyester	52
3830/103	Présentoir fil couture 100% coton	Expositor hilos de costura 100% algodón	Display for sewing threads 100% cotton	52
3840/103	Présentoir fil couture polyester/coton	Expositor hilos de costura poliéster/algodón	Display for sewing threads polyester/cotton	52
3850/103	Présentoir fil couture coton/polyester	Expositor hilos de costura algodón/poliéster	Display for sewing threads cotton/polyester	53
417F	Color Variations	Color Variations	Color Variations	20
470A	Laine cardée Coeur et étoile	Lana cardada Corazón y estrella	Heart and Star carded wool	145
470B	Laine cardée Chien et chat	Lana cardada Perro y gato	Dog and Cat carded wool	145
470C	Laine cardée Nuage et pluie	Lana cardada Nube y lluvia	Cloud and Raindrop carded wool	145
6101/12	Lot de 56 cartes en carton	Lote de 56 tarjetas de cartón	Pack of 56 cardboard bobbins	181
6102/12	Lot de 28 cartes en plastique	Lote de 28 tarjetas de plástico	Pack of 28 plastic bobbins	181
6103/12	Lot de 630 étiquettes	Lote de 630 etiquetas	Pack of 630 labels	180
6104/6	Lot de 6 enrouleurs bobine	Enrollador de bobinas	Pack of 6 bobbin winders	181
6105/12	28 cartes en plastique + anneau métal	28 tarjetas de plástico con argolla metálica	Pack of 28 plastic bobbins + metal craft ring	181
6112/6	Lot de 6 enfile-aiguilles	Enhebrador de agujas	Pack of 6 needle threaders	189
6113/6	Boîte pour aiguilles	Caja para agujas	Needle organiser	189
6118/6	Coffret Organiser	Caja organizadora	Thread storage box	181
6120/3	Lot de 3 coupe-fils	Lote de 3 corta-hilos	Pack of 3 thread cutter pendants	189
6122/3	Lot de 3 étuis à aiguilles	Lote de 3 estuches para agujas	Pack of 3 needle case pendants	189
6135L/5	Aiguilles spécial laine	Agujas especial lana	Special wool needles	188
6140/3	Lot de 3 boîtes magnétiques à aiguilles	Lote de 3 cajas magnéticas para agujas	Pack of 3 magnetic boxes for needles	189
623B	Fil à coudre 100% coton - textiles légers	Hilo de costura 100% algodón - tejidos finos	100% cotton sewing thread - light fabrics	51
7600B	Meuble vintage garni de 500 échevettes	Mueble vintage que incluye las 500 madejas	Wooden cabinet - 500 Mouliné Spécial col.	185
ACCESSASS/ARM	Assortiment accessoires	Accesorios surtidos	Accessories set	25
AIDASS/ARM	24 pièces Aïda	24 piezas Aida	24 Aida pieces	25
ARM 3080M	Bras vide	Brazo vacío	Empty arm	31
BESTOFASS/ARM	22 pièces mix Aïda, Lin et Etamine	22 piezas mix Aïda, Lino y Etamina	22 pieces mix Aida, Linen and Evenweave	25
BK1151	Le bain du tigre	El baño del tigre	Tiger Pool	129
BK1407	Mini kit Hibiscus	Mini kit Hibisco	Hibiscus	120
BK1411	Mini kit Pensée	Mini kit Violeta	Violetta	120
BK1413	Mini kit Rose jaune	Mini kit Rosa amarilla	Yellow Rose	120
BK1414	Mini kit Rose rose	Mini kit Rosa rosa	Pink Rose	120
BK1417	Tableau Prénom	Natalicio	First Name Sampler	97
BK1472	Bustier lacé	Corpiño con lazo	Laced Corset	120
BK1542	Pâtisserie	Pastelería	Patisserie	116
BK1543	Chic Boutique	Tienda chic	Chic Boutique	116
BK1547	Les Fleurs	Las flores	The Flowers	121
BK1549	Bicyclette fleurie	Bicicleta con flores	Flowery Bicycle	121
BK1563	Cage aux oiseaux	Jaula con pájaros	Oriental Birdcage	121
BK1613	Bois de bouleaux	Madera de abedul	Birchwood	108

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
BK1668	La fierté du lion	La ferocidad del león	Lion's Pride	129
BK1670	Le bistro	El bar	The Bistro	116
BK1671	Le fleuriste	La floristería	The Florist	116
BK1675	Tendre bouquet	Tierno bouquet	Bouquet of Love	121
BK1710	Abécédaire	Abecedario	ABC	119
BK1713	Attrape-rêves	Atrapa sueños	Dream Catcher	108
BK1721	Coucher de soleil sur la savane	Puesta de sol en la Sabana	Savannah Sunset	134
BK1722	Ciel nordique	Cielo nórdico	Northern Lights	134
BK1723	Londres la nuit	Noche de Londres	London by Night	135
BK1724	New York la nuit	Noche de Nueva York	New York by Night	135
BK1725	Paris la nuit	Noche de Paris	Paris by Night	135
BK1726	Agra la nuit	Noche de Agra	Agra by Night	135
BK1727	Rome la nuit	Noche de Roma	Rome by Night	135
BK1733	Abécédaire des 4 saisons	Abecedario 4 estaciones	Four seasons ABC	119
BK1735	Abécédaire botanique	Abecedario botánico	Botanic ABC	119
BK1780	Paon	Pavo Real	Peacock	112
BK1781	Nichoïr	Casa de pájaros	Birdhouse	112
BK1782	Ananas	Piña	Pineapple	112
BK1783	Coquelicot	Amapola	Poppy	112
BK1784	Fleurs rouges géométriques	Flores rojas geométricas	Geometric red flowers	113
BK1785	Fleurs roses géométriques	Flores rosas geométricas	Geometric pink flowers	113
BK1788	Papillon rouge	Mariposa roja	Red Butterfly	128
BK1789	Papillon orange	Mariposa naranja	Orange Butterfly	128
BK1790	Perruche	Pájaro azul	Parakeet	128
BK1791	Inséparables	Pájaros amorosos	Love Birds	128
BK1792	Ballet de Jonquilles	Ballet de narcisos	Daffodil Dance	110
BK1793	Bal de Roses	Baile de rosas	Rose Ball	110
BK1794	Fête En Rose	Fiesta en rosa	Party Pink	110
BK1795	Tutu bleu	Tutu azul	Blue Tutu	110
BK1811	Klimt - Le Baiser	Klimt - El Beso	Klimt - The Kiss	136
BK1812	Klimt -Le Jardin aux Tournesols	Klimt - Jardín campestre con girasoles	Klimt - Farm Garden with Sunflowers	136
BK1838	Rendez-vous champêtre	Encuentro en el bosque	A Countryside Date	96
BK1838	Rendez-vous champêtre	Encuentro en el bosque	A Countryside Date	132
BK1839	Douce cueillette	Dulce recolección	Sweet Picking	96
BK1839	Douce cueillette	Dulce recolección	Sweet Picking	132
BK1840	La baleine	La ballena	The Whale	151
BK1841	La licorne	El unicornio	The Unicorn	151
BK1842	Le crabe	El cangrejo	The Crab	151
BK1843	Le dragon	El dragón	The Dragon	151
BK1845	Petit renne	El pequeño reno	Little Reindeer	149
BK1846	Petit écureuil	La pequeña ardilla	Little Squirrel	149
BK1847	Petit ours	Pequeño oso	Little Bear	149
BK1850	Couronne florale	Corona Floral	Floral Wreath	113
BK1851	Papillons flottants	Mariposas revoloteando	Fluttering Butterflies	113
BK1853	Fleurs lumineuses	Flores brillantes	Bright Flowerheads	113
BK1871	Corail	Coral vivo	Living Coral	114
BK1872	Gentille méduse	Medusa amable	Gentle Jellyfish	114
BK1873	Crabe coloré	Cangrejo colorido	Colourful Crab	114
BK1875	Poisson tropical	Pez tropical	Tropical Fish	114
BK1876	Tortue tranquille	Tortuga tranquila	Tranquil Turtle	114
BK1877	Petit voilier	Bote de vela bébé	Sailboat Baby	133
BK1878	La montgolfière de bébé	Bebé globo	Hot Air Balloon Baby	133
BK1879	Éléphantéau	Elefante bébé	Baby Elephant	133
BK1880	Lapinou	Conejito bebé	Baby Bunny	133
BK1881	Chat pensif	Gato pensativo	Pensive Cat	115
BK1882	Chat aux aguets	Gato de caza	Hunting Cat	115
BK1883	Chat espigle	Gato jugueterón	Playful Cat	115
BK1920	Nid douillet	Hogar, dulce hogar	Home Sweet Home	117
BK1921	Bébé est arrivé	El recién nacido	New Arrival	117
BK1922	Unis pour la vie	Unidos para siempre	Happily Ever After	117
BK1923	Joyeux campeurs	Campistas felices	Happy Campers	117
BK1924	Un renard si mignon	El zorro folk	Folk Fox	127
BK1925	Un hibou si mignon	El búho folk	Folk Owl	127
BK1926	Un écureuil si mignon	La ardilla folk	Folk Squirrel	127
BK1927	Un ours si mignon	El oso folk	Folk Bear	127

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
BK1928	Oiseau folk	Pájaro folk	Folk Bird	125
BK1929	Un oiseau dans les fleurs	Un pájaro entre flores	A Bird Amongst Flowers	125
BK1930	Paon en fleur	Pavo real en flor	Peacock In Bloom	125
BK1931	Désert	El desierto	Desert	109
BK1932	Bord de mer	La orilla del mar	Waterside	109
BK1933	Jardin	El jardín	Garden	109
BK1934	Forêt	El bosque	Forest	109
BK1935	Roses	Las rosas	Roses	124
BK1936	Pivoines	Peonías	Peonies	124
BK1937	Violettes	Las violetas	Violets	124
BK1938	Roses sauvages	Rosas silvestres	Wild Flowers	124
BL1063/71	Van Gogh - Tournesols	Van Gogh - Girasoles	Van Gogh - Sunflowers	138
BL1066/71	Van Gogh - La chaise de Vincent	Van Gogh - La silla de Van Gogh	Van Gogh - Van Gogh's Chair	138
BL1067/71	Van Gogh - Champ de blé avec cyprès	Van Gogh - Campo de trigo con cipreses	Van Gogh - A Wheatfield, with Cypresses	138
BL1068/71	Renoir - La Yole	Renoir - La Yola	Renoir - The Skiff	138
BL1111/71	Monet - Le Bassin aux nymphéas	Monet - Le Bassin aux nymphéas	Monet - The Water-Lily Pond	138
BL1112/71	Bosschaert - Nature morte dans un vase Wan-Li	Bosschaert - Naturaleza muerta en un jarrón Wan-Li	Bosschaert - Still Life in a Wan-Li Vase	138
BL1116/71	Van Gogh - Tournesols - Marque-page	Girasoles - Marcador de página	Sunflowers - Bookmark	138
BL1121/71	Van Gogh - Champ de blé avec cyprès - Marque-page	Campo de trigo con cipreses - Marcador de página	A Wheatfield, with Cypresses - Bookmark	138
BL1145/73	Katsushika Hokusai - La grande vague	Katsushika Hokusai - La gran ola	Katsushika Hokusai - The Great Wave	139
BL1146/73	Marque-page La grande vague	La gran ola - Marcador de página	The Great Wave - Bookmark	139
BL1147/73	William Giles - Quand l'hiver s'efface	William Giles- Cuando el invierno se apaga	William Giles - When Winter Wanes	139
BL1149/73	William Giles - Cerisier en fleur	William Giles - Cerezo en flor	William Giles - Cherry Blossom	139
BL1166/76	Aquarelle Fleurs champêtres	Acuarela flores silvestres	Rainbow Seeds Flowers I	111
BL1167/76	Aquarelle Fleurs en bocaux	Acuarela flores en jarrones	Rainbow Seeds Flowers X	111
BL1168/76	Aquarelle Hortensia et Pivoine	Acuarela de hortensia y cosmos	Rainbow Seeds Flowers V	111
BL1169/76	Aquarelle Hibiscus	Acuarela de Hibiscos	Tropical Blush III	111
BL1170/77	V&A - Strawberry Thief - Marque-page	V&A - Strawberry Thief - Marcador de página	V&A - Strawberry Thief - Bookmark	137
BL1171/77	V&A - Bird and Berry - Marque-page	V&A - Bird and Berry - Marcador de página	V&A - Bird and Berry - Bookmark	137
BL1173/77	V&A - Golden Lily - Marque-page	V&A - Golden Lily - Marcador de página	V&A - Golden Lily - Bookmark	137
BL1174/77	V&A - Strawberry Thief	V&A - Strawberry Thief	V&A - Strawberry Thief	137
BL1175/77	V&A - Myrtle	V&A - Myrtle	V&A - Myrtle	137
BL1196/77	V&A - Deco Composition from Variations	V&A - Deco Composition from Variations	V&A - Deco Composition from Variations	137
BL1198/77	V&A - Rose Composition from Variations	V&A - Rose Composition from Variations	V&A - Rose Composition from Variations	137
C06N66K	La kokeshi	Kokeshi	Kokeshio	155
C06N67K	Le bouledogue français	Bulldog francés	French Bulldog	157
C06N70K	La fée	Hada	Fairy	157
C06N72K	Le phare	Faro	Lighthouse	155
C06N76K	Les chaussures de danse	Zapatillas de ballet	Ballet Shoes	157
C06N77K	La poupée russe	Muñeca Rusa	Russian Doll	155
C06N78K	Lilou la princesse	La princesa Lilou	Princess Lilou	157
C06N79K	Super-héros	Super héroes	Superhero	157
C06N81K	Le flamant rose	Flamenco rosa	Flamingo	155
C06N82K	L'ananas	La piña	Pineapple	155
C06N83K	Mika le lama	Mika la llama	Mika The Lama	152
C06N84K	Le toucan	El tucán	The Toucan	152
C06N85K	Fleurs texanes	Flores tejanas	Texan Flowers	152
C06N86K	Le cactus	El cactus	The Cactus	152
C06N88K	Le poisson clown	El pez payaso	The Clown Fish	153
C06N89K	Le homard	La langosta	The Lobster	153
C06N90K	Le crabe	El cangrejo	The Crab	153
C06N91K	La tortue	La tortuga	The Turtle	153
C09N140K	La fleur multicolore	Flor multicolor	Colourful Flower	156
C09N141K	Le coeur rouge	Corazón rojo	Red Heart	156
C09N142K	Le papillon rose	Mariposa rosa	Pink Butterfly	156
C09N143K	Le château princesse	El castillo de la princesa	The Princess Castle	156
C09N148K	La coccinelle	Mariquita	Ladybird	156
C09N185K	Le dauphin	Delfin	Dolphin	155
C09N186K	Le chien	Perro	Dog	154
C09N187K	Le chat	Gato	Cat	157
C09N212K	Le cheval	Caballo	Horse	154
C09N218K	La chouette	Lechuza	Owl	154
C09N224K	Le chaton	Gatito	Kitten with Ball	154
C09N229K	Le panda	Panda	Panda	154
C09N230K	Lours à la trotinette	El oso con patinete	Teddy Bear riding a scooter	156

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
C09N231K	La fillette "Lolita"	La niña "Lolita"	Little Girl	156
C09N233K	L'écureuil	Ardilla	Squirrel	154
C09N234K	Le renard	Zorro	Fox	154
C09N235K	La licorne	El unicornio	Unicorn	156
C09N236K	La poule	La gallinita	Hen	154
C09N237K	Lours polaire	El oso polar	Polar Bear	154
C09N238K	La libellule	La libélula	Dragonfly	156
C20N54K	Bouquet aux roses	Ramo de rosas	Bunch of roses	141
C20N55K	Bagatelle	Rosa	Rose	141
C20N71K	Orchidée	Orquídea	Orchid	141
C20N82K	Phare	Faro	Lighthouse	141
C20N83K	Plage	Playa	Beach	141
C20N84K	Roses Trémières	Malvas Rosas	Hollyhocks	141
C300K	Gaspar le renard	Gaspar el zorro	Gaspar the Fox	148
C301K	Polo le blaireau	Polo el tejón	Polo the Badger	148
C302K	Filou le hibou	Filou el búho	Filou the Owl	148
C303K	Zébulon le hérisson	Zébulon el erizo	Zébulon the Hedgehog	148
CBFBM	My Friendship Bracelet Maker Clipboard	My Friendship Bracelet Maker Clipboard	My Friendship Bracelet Maker Clipboard	165
CL080	Serviette invité	Toalla de invitados	Guest towel	104
CL081	Serviette de toilette	Serviette de toilette	Hand towel	104
CL082	Serviette de bain	Toalla de baño	Bath towel	104
CL084A	Serviette invité	Toalla de invitados	Guest towel	104
CL084B	Serviette de toilette	Serviette de toilette	Hand towel	104
CL084C	Serviette de bain	Toalla de baño	Bath towel	104
CL089L	Lot de 2 serviettes	Lote de 2 toallas	Set of 2 bath towels	104
DC29SO/T1	Aïda punchneedle pré-découpée S, coton 2,4 pts/cm	Aïda punchneedle pré-cortada S, algodón 2,4 pts/cm	Precut S punchneedle Aida fabric, 6ct cotton	66
DC29SO/T2	Aïda punchneedle pré-découpée L, coton 2,4 pts/cm	Aïda punchneedle pré-cortada L, algodón 2,4 pts/cm	Precut L punchneedle Aida fabric, 6ct cotton	66
DC7200BX	Tire-fils prédécoupé S, 5,5 pts/cm	Tira hilos pre-cortado S, 5,5 pts/cm	Precut S waste canvas, 14 ct	83
DC7700BX	Tire-fils prédécoupé S, 10 fils/cm	Tira hilos pre-cortado S, 10 hilos/cm	Precut S waste canvas, 25 ct	83
DC90	Canevas soluble 5,5 pts/cm - 20 x 22 cm	Soluble canvas 5,5 pts/cm - 20 x 22 cm	Soluble canvas 14ct - 15 x 8.5"	81
DG627	Galon aïda, coton 6 pts/cm	Galones de aïda, algodón 6 pts/cm	Aïda braid, 16 ct cotton	85
DG647	Galon aïda, coton 6 pts/cm	Galones de aïda, algodón 6 pts/cm	Aïda braid, 16 ct cotton	85
DG677	Galon aïda, coton 6 pts/cm	Galones de aïda, algodón 6 pts/cm	Aïda braid, 16 ct cotton	85
DM022	Aïda au mètre unie, coton 2,4 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 2,4 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 6ct cotton	60
DM032	Tire-fils au mètre, 10 fils/cm	Tira hilos a metros, 10 hilos/cm	Waste canvas by the metre, 25 ct	83
DM122	Aïda au mètre unie, coton 4,4 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 4,4 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 11ct cotton	60
DM163/I	Aïda au mètre unie, coton 4,4 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 4,4 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 11ct cotton	60
DM220	Aïda au mètre métallisée 5,5 pts/cm	Aïda a metros metalizada, 5,5 pts/cm	Metallic Aïda fabric by the metre 14ct	63
DM222	Aïda au mètre unie, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 5,5 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 14ct cotton	61
DM222/CL	Aïda au mètre unie, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 5,5 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 14ct cotton	61
DM222C	Aïda au mètre irisée 5,5 pts/cm	Aïda a metros iridescente 5,5 pts/cm	Iridescent Aïda fabric by the metre 14ct	63
DM222I	Aïda impressions au mètre, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros impresa, algodón 5,5 pts/cm	Printed aïda fabric by the metre, 14ct cotton	62
DM222L	Aïda de lin au mètre, 5,5 pts/cm	Aïda de lino a metros, 5,5 pts/cm	Linen aïda fabric by the metre, 14ct	62
DM222MG	Magic Guide Aïda au mètre, coton 5,5 pts/cm	Magic Guide Aïda a metros, algodón 5,5 pts/cm	Magic Guide Aïda fabric by the metre, 14ct	78
DM244	Aïda au mètre unie, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 5,5 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 14ct cotton	61
DM263/I	Aïda au mètre unie, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 5,5 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 14ct cotton	61
DM322	Aïda au mètre unie, coton 7 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 7 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 18ct cotton	65
DM322MG	Magic Guide Aïda au mètre, coton 7 pts/cm	Magic Guide Aïda a metros, algodón 7 pts/cm	Magic Guide Aïda fabric by the metre, 18ct	78
DM432SO	Lin au mètre uni, 11 fils/cm	Lino a metros liso, 11 hilos/cm	Plain Linen fabric by the metre, 28ct	70
DM532	Etamine au mètre unie, coton 10 fils/cm	Etamina a metros lisa, algodón 10 hilos/cm	Plain Evenweave fabric by the metre, 25ct	74
DM532MG	Magic Guide étamine au mètre, coton 10 fils/cm	Magic Guide etamina a metros, algodón 10 hilos/cm	Magic Guide Evenweave by the metre, 25ct	79
DM542A	Etamine au mètre unie, coton 11 fils/cm	Etamina a metros lisa, algodón 11 hilos/cm	Plain Evenweave fabric by the metre, 28ct	75
DM842	Aïda au mètre unie, coton 6 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 6 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 16ct cotton	64
DM932	Lin rustique au mètre uni, 5,2 fils/cm	Lino rústico a metros liso, 5,2 hilos/cm	Plain Rustic Linen fabric by the metre, 13ct	71
DT212	Interlock tapis au mètre, coton 1,3 pts/cm	Interlock tapiz a metros, algodón 1,3 pts/cm	Interlock canvas by the metre, 3.3ct cotton	85
DT400	Canevas pénelope au mètre, coton 4 pts/cm	Cañamazo penelope a metros, algodón 4 pts/cm	Double thread canvas by the metre, 10ct cotton	85
DT401	Canevas pénelope au mètre, coton 4 pts/cm	Cañamazo penelope a metros, algodón 4 pts/cm	Double thread canvas by the metre, 10ct cotton	85
EDITASS/ARM	Assortiment éditions	Surtido publicaciones	Book set	25
ETOILEASS/ARM	Assortiment Mouliné Étoile	Surtido Mouliné Étoile	Mouliné Etoile set	25
F5459/12	Rigidband 12 mm	Rigidband 12 mm	Rigidband 12 mm	195
F5459/8	Rigidband 8 mm	Rigidband 8 mm	Rigidband 8 mm	195
F9017/12	Embouts rigidband 12 mm	Terminación para Rigidband 12 mm	Boning end-caps 12 mm	195
F9017/8	Embouts rigidband 8 mm	Terminación para Rigidband 8 mm	Boning end-caps 8 mm	195
FC0002	Magic paper - Feuille quadrillée Small	Magic paper - Hoja cuadriculada Small	Magic paper - Squared paper Small	142
FC0003	Magic paper - Feuille quadrillée Medium	Magic paper - Hoja cuadriculada Medium	Magic paper - Squared paper Medium	142

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
FC0006L	Magic Paper, feuille vierge	Magic Paper, hojas en blanco	Magic Paper, blank sheet	142
FC100	Feuille magique Cactus - Broderie	Hoja mágica Cactus - Bordado	Magic Paper Cactus - Embroidery	143
FC101	Feuille magique Fleurs - Broderie	Hoja mágica Flores - Bordado	Magic Paper Fleurs - Embroidery	143
FC102	Feuille magique Fruits - Broderie	Hoja mágica Frutas - Bordado	Magic Paper Fruits - Embroidery	143
FC103	Feuille magique Paris - Broderie	Hoja mágica Paris - Bordado	Magic Paper Paris - Embroidery	143
FC104	Feuille magique Amour - Broderie	Hoja mágica Amor - Bordado	Magic Paper Amour - Embroidery	143
FC105	Feuille magique Insectes - Broderie	Hoja mágica Insecto - Bordado	Magic Paper Insectes - Embroidery	143
FC106	Feuille magique Be Happy - Broderie	Hoja mágica Be happy - Bordado	Magic Paper Be Happy - Embroidery	143
FC107	Feuille magique Oiseaux/Papillons - Broderie	Hoja mágica Oiseaux et papillons - Bordado	Magic Paper Oiseaux/Papillons - Embroidery	143
FC108	Feuille magique Bébé - Broderie	Hoja mágica Bébé - Bordado	Magic Paper Bébé - Embroidery	143
FC109	Feuille magique Voitures - Broderie	Hoja mágica Voitures - Bordado	Magic Paper Voitures - Embroidery	143
FC110	Feuille magique Conte de fée - Broderie	Hoja mágica Conte de fée - Bordado	Magic Paper Conte de fée - Embroidery	143
FC111	Feuille magique Requin et dinosaure - Broderie	Hoja mágica Requin et dinosaure - Bordado	Magic Paper Requin/Dinosaure - Embroidery	143
FC112	Feuille magique Bébé, étoiles et lune - Broderie	Hoja mágica Bébé, étoiles et lune - Bordado	Magic Paper Bébé/Étoiles/Lune - Embroidery	143
FC113	Feuille magique Bébé animaux - Broderie	Hoja mágica Bébé animaux - Bordado	Magic Paper Bébé Animaux - Embroidery	143
FC114	Feuille magique Mouliné Étoile	Hoja mágica Mouliné Etoile	Magic Paper Mouliné Etoile	143
FC200	Feuille magique Cactus - Point de croix	Hoja mágica Cactus - Punto de cruz	Magic Paper Cactus - Cross-stitch	143
FC201	Feuille magique Fleurs - Point de croix	Hoja mágica Fleurs - Punto de cruz	Magic Paper Fleurs - Cross-stitch	143
FC202	Feuille magique Fruits - Point de croix	Hoja mágica Fruits - Punto de cruz	Magic Paper Fruits - Cross-stitch	143
FC203	Feuille magique Paris - Point de croix	Hoja mágica Paris - Punto de cruz	Magic Paper Paris - Cross-stitch	143
FC204	Feuille magique Amour - Point de croix	Hoja mágica Amour - Punto de cruz	Magic Paper Amour - Cross-stitch	143
FC205	Feuille magique Insectes - Point de croix	Hoja mágica Insectes - Punto de cruz	Magic Paper Insectes - Cross-stitch	143
FC206	Feuille magique French Touch - Point de croix	Hoja mágica French Touch - Punto de cruz	Magic Paper French Touch - Cross-stitch	143
FC207	Feuille magique Chats - Point de croix	Hoja mágica Chats - Punto de cruz	Magic Paper Chats - Cross-stitch	143
FC208	Feuille magique Musique - Point de croix	Hoja mágica Musique - Punto de cruz	Magic Paper Musique - Cross-stitch	143
FC209	Feuille magique Pirates - Point de croix	Hoja mágica Pirates - Punto de cruz	Magic Paper Pirates - Cross-stitch	143
FC210	Feuille magique Mouliné Étoile	Hoja mágica Mouliné Etoile	Magic Paper Mouliné Etoile	143
FK100	Kit feuille magique Cactus - Broderie	Magic Paper Kit Cactus - Bordado	Magic Paper Kit Cactus - Embroidery	142
FK101	Kit feuille magique Fleurs - Broderie	Magic Paper Kit Flores - Bordado	Magic Paper Kit Flowers - Embroidery	142
FK102	Kit feuille magique Fruits - Broderie	Magic Paper Kit Frutas - Bordado	Magic Paper Kit Fruit - Embroidery	142
FK103	Kit feuille magique Paris - Broderie	Magic Paper Kit Paris - Bordado	Magic Paper Kit Paris - Embroidery	142
FK104	Kit feuille magique Amour - Broderie	Magic Paper Kit Amor - Bordado	Magic Paper Kit Love - Embroidery	142
FK105	Kit feuille magique Insectes - Broderie	Magic Paper Kit Insecto - Bordado	Magic Paper Kit Insect - Embroidery	142
FK200	Kit feuille magique Cactus - Point de croix	Magic Paper Kit Cactus - Punto de cruz	Magic Paper Kit Cactus - Cross-stitch	142
FK201	Kit feuille magique Fleurs - Point de croix	Magic Paper Kit Flores - Punto de cruz	Magic Paper Kit Flowers - Cross-stitch	142
FK202	Kit feuille magique Fruits - Point de croix	Magic Paper Kit Frutas - Punto de cruz	Magic Paper Kit Fruit - Cross-stitch	142
FK203	Kit feuille magique Paris - Point de croix	Magic Paper Kit Paris - Punto de cruz	Magic Paper Kit Paris - Cross-stitch	142
FK204	Kit feuille magique Amour - Point de croix	Magic Paper Kit Amor - Punto de cruz	Magic Paper Kit Love - Cross-stitch	142
FK205	Kit feuille magique Insectes - Point de croix	Magic Paper Kit Insecto - Punto de cruz	Magic Paper Kit Insect - Cross-stitch	142
FP11/20	Biais polycoton - pièce de 3 m	Bies poliéster algodón - pieza de 3 m	Polyester cotton bias - 3 m piece	192
FR11/20	Biais polycoton - rouleau de 20 m	Bies poliéster algodón - rollo de 20 m	Polyester cotton bias - roll of 20 m	192
FR11/40	Biais polycoton - rouleau de 20 m	Bies poliéster algodón - rollo de 20 m	Polyester cotton bias - roll of 20 m	192
FR600/20	Ruban boucle	Cinta hembra	Loop tape	195
FR601/20	Ruban crochet	Cinta macho	Hook tape	195
FR701/20	Ruban crochet autocollant - 20 mm	Cinta macho autoadhesiva en bobina - 20 mm	Adhesive backing hook tape - 20 mm	195
FR701/25	Ruban crochet autocollant - 25 mm	Cinta macho autoadhesiva en bobina - 25 mm	Adhesive backing hook tape - 25 mm	195
GC001	Lot de 10 archets	Lote de 10 arcos	Pack of 10 stitchbows	180
GC003	Classeur	Clasificador para arcos	Empty ring binder	180
GD1130BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 2,4 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 2,4 pts/cm	Precut S plain Aida fabric, 6ct cotton	60
GD1136BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 4,4 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 4,4 pts/cm	Precut S plain Aida fabric, 11ct cotton	60
GD1138BX	Aïda pré-découpée unie L, coton 4,4 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa L, algodón 4,4 pts/cm	Precut L plain Aida fabric, 11ct cotton	60
GD1436BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 5,5 pts/cm	Precut S plain Aida fabric, 14ct cotton	61
GD1436BXA	Aïda pré-découpée unie S, coton 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 5,5 pts/cm	Precut S plain Aida fabric, 14ct cotton	61
GD1436BXI	Aïda impressions pré-découpée S, coton 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada impresa S, algodón 5,5 pts/cm	Precut S printed aida fabric, 14ct cotton	62
GD1438BX	Aïda pré-découpée unie L, coton 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa L, algodón 5,5 pts/cm	Precut L plain Aida fabric, 14ct cotton	61
GD1440BX	Aïda pré-découpée métallisée S, 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada metalizada S, 5,5 pts/cm	Precut S metallic Aida fabric, 14ct	63
GD1441BX	Magic Guide Aïda pré-découpée S, coton 5,5 pts/cm	Magic Guide Aïda pre-cortada S, algodón 5,5 pts/cm	Precut S Magic Guide Aida fabric, 14ct cotton	78
GD1442BX	Magic Guide Aïda pré-découpée L, coton 5,5 pts/cm	Magic Guide Aïda pre-cortada L, algodón 5,5 pts/cm	Precut L Magic Guide Aida fabric, 14ct cotton	78
GD1443BX	Aïda pré-découpée irisée S, 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada iridescente S, 5,5 pts/cm	Precut S iridescent Aida fabric, 14ct	63
GD1636BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 6 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 6 pts/cm	Precut S plain Aida fabric, 16ct cotton	64
GD1637BX	Aïda pré-découpée unie L, coton 6 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa L, algodón 6 pts/cm	Precut L plain Aida fabric, 16ct cotton	64
GD1836BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 7 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 7 pts/cm	Precut S plain Aida fabric, 18ct cotton	65
GD1837BX	Aïda pré-découpée unie L, coton 7 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa L, algodón 7 pts/cm	Precut L plain Aida fabric, 18ct cotton	65
GD1840BX	Magic Guide Aïda pré-découpée S, coton 7 pts/cm	Magic Guide Aïda pre-cortada S, algodón 7 pts/cm	Precut S Magic Guide Aida fabric, 18ct cotton	78
GD1841BX	Magic Guide Aïda pré-découpée L, coton 7 pts/cm	Magic Guide Aïda pre-cortada L, algodón 7 pts/cm	Precut L Magic Guide Aida fabric, 18ct cotton	78

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
GN064	Doudou ourson	Peluche oso	Teddy Bear comforter	103
GN076N	Peluche coccinelle	Peluche mariquita	Ladybird soft toy	103
GN119	Doudou girafe - Rose	Peluche jirafa - Rosa	Giraffe comforter - Pink	103
GN120	Doudou girafe - Bleu	Peluche jirafa - Azul	Giraffe comforter - Blue	103
GN121	Doudou girafe - Sable	Peluche jirafa - Amarillo	Giraffe comforter - Sand	103
GN160	Peluche lapin	Peluche conejo	Rabbit soft toy	93
GN167	Doudou ourson	Peluche oso	Bear comforter	103
GN192	Doudou ours	Peluche oso	Bear comforter	103
GN194	Peluche hippopotame	Peluche hipopótamo	Hippopotamus soft toy	102
GN196	Peluche hérisson	Peluche erizo	Hedgehog soft toy	102
GN197	Peluche lapin	Peluche conejo	Rabbit soft toy	102
GN198	Peluche chaton	Peluche gatito	Kitten soft toy	102
GN203	Peluche cheval	Peluche caballo	Horse soft toy	89
GN204	Peluche cheval	Peluche caballo	Horse soft toy	89
GN205	Peluche cheval	Peluche caballo	Horse soft toy	89
GN206	Peluche lapin folk	Peluche conejo folk	Folk Rabbit soft toy	94
GN207	Doudou lapin folk	Doudou conejo folk	Folk Rabbit soft toy	94
IL9286BX	Lin prédécoupé uni S, 11 fils/cm	Lino pre-cortado liso S, 11 hilos/cm	Precut S plain linen fabric, 28ct	70
IL9287BX	Lin prédécoupé uni L, 11 fils/cm	Lino pre-cortado liso L, 11 hilos/cm	Precut L plain linen fabric, 28ct	70
IL9290BX	Lin rustique prédécoupé uni S, 5,2 fils/cm	Lino rustico pre-cortado liso S, 5,2 hilos/cm	Precut S plain rustic linen fabric, 13ct	71
LC257BX	Aïda de lin prédécoupé S, 5,5 pts/cm	Aïda de lino pre-cortada S, 5,5 pts/cm	Precut S linen aida fabric, 14ct	62
LC258BX	Aïda de lin prédécoupé L, 5,5 pts/cm	Aïda de lino pre-cortada L, 5,5 pts/cm	Precut L linen aida fabric, 14ct	62
M064	Métier sur pied en bois de hêtre 82 cm	Telar sobre pie en madera de haya 82 cm	Beechwood standing rotating frame 82 cm	177
M065	Métier sur pied en bois de hêtre 68 cm	Telar sobre pie en madera de haya 68 cm	Beechwood standing rotating frame 68 cm	177
M066	Métier multifonctionnel	Soporte multifunción	Multifunctional frame	177
M067	Cadre en bois de hêtre 30 x 68 cm	Bastidor en madera de haya 30 x 68 cm	Beechwood frame 30 x 68 cm	177
M070	Cadre en bois de hêtre 30 x 45 cm	Bastidor en madera de haya 30 x 45 cm	Beechwood frame 30 x 45 cm	177
M200	Lot de 3 cartes projet 15 couleurs + aimants	Organizador de hilos + imán, 15 colores x 3	Pack of 3 project cards and a magnet	179
M230	Tableau magnétique 18 x 26 cm	Soporte magnético 18 x 26 cm	Magnetic board 18 x 26 cm	179
M231	Tableau magnétique 28 x 38 cm	Soporte magnético 28 x 38 cm	Magnetic board 28 x 38 cm	179
MK0024	Tambour à broder 12,5 cm	Bastidor para bordar 12,5 cm	Embroidery hoop 12,5 cm	176
MK0025	Tambour à broder 15,5 cm	Bastidor para bordar 15,5 cm	Embroidery hoop 15,5 cm	176
MK0026	Tambour à broder 18,5 cm	Bastidor para bordar 18,5 cm	Embroidery hoop 18,5 cm	176
MK0028	Tambour à broder 25 cm	Bastidor para bordar 25 cm	Embroidery hoop 25 cm	176
MK0031	Cadre tambour genou en bois de hêtre 21,5 cm	Bastidor de mesa en madera de haya 21,5 cm	Beechwood flexible lap hoop 21,5 cm	177
MK0081	Cadre tambour plastique 12,5 cm	Bastidor de plástico 12,5 cm	Plastic flexy hoop 12,5 cm	177
MK0082	Cadre tambour plastique 17,5 cm	Bastidor de plástico 17,5 cm	Plastic flexy hoop 17,5 cm	177
MO241BX	Etamine pré-découpée unie S, coton 10 fils/cm	Etamina pre-cortada lisa S, algodón 10 hilos/cm	Precut S plain Evenweave fabric, 25ct cotton	74
MO242BX	Etamine pré-découpée unie L, coton 10 fils/cm	Etamina pre-cortada lisa L, algodón 10 hilos/cm	Precut L plain Evenweave fabric, 25ct cotton	74
MO243BX	Etamine pré-découpée unie S, coton 11 fils/cm	Etamina pre-cortada lisa S, algodón 11 hilos/cm	Precut S plain Evenweave fabric, 28ct cotton	75
MO244BX	Etamine pré-découpée unie L, coton 11 fils/cm	Etamina pre-cortada lisa L, algodón 11 hilos/cm	Precut L plain Evenweave fabric, 28ct cotton	75
MP001/105	Tambour à broder peint rond 10,5 cm	Bastidor de bordado pintado redondo 10,5 cm	Painted round embroidery hoop 10,5 cm	176
MP001/155	Tambour à broder peint rond 15,5 cm	Bastidor de bordado pintado redondo 15,5 cm	Painted round embroidery hoop 15,5 cm	176
MSHEETSASS/ARM	Assortiment Feuille Magique	Surtido de Hojas Mágicas	Magic sheet set	25
MV0033L/130	Tambour à broder plastique rond 13 cm	Marco bastidor redondo 13 cm	Round flexy hoop 13 cm	177
MV0033L/175	Tambour à broder plastique rond 17,5 cm	Marco bastidor redondo 17,5 cm	Round flexy hoop 17,5 cm	177
MV0034L/130	Tambour à broder plastique ovale 13,5 x 10 cm	Marco bastidor oval 13,5 x 10 cm	Oval flexy hoop 13,5 x 10 cm	177
MV0034L/175	Tambour à broder plastique ovale 17,5 x 13 cm	Marco bastidor oval 17,5 x 13 cm	Oval flexy hoop 17,5 x 13 cm	177
MYFBM	My Friendship Bracelet Maker	My Friendship Bracelet Maker	My Friendship Bracelet Maker	165
PRCT JUMBO	Sachet de 105 échevettes craft	Pack de 105 madejas - hilos no divisibles	105 craft skeins pack	163
PRCT150XL	Threadship - Sachet de 150 échevettes craft	Threadship - Pack de 150 madejas, hilos no divisibles	Threadship - Jumbo pack of 150 craft skeins	163
PRCTPAS	Pack de 36 échevettes craft - Couleurs pastel	Pack de 36 madejas, hilos no divisibles - Col. pastel	36 craft skeins pack - Pastel colours	162
PRCTRAI	Pack de 36 échevettes craft - Couleurs primaires	Pack de 36 madejas, hilos no divisibles - Col. primarios	36 craft skeins pack - Primary colours	162
PRCTVAR	Pack de 36 échevettes craft - Couleurs ombrées	Pack de 36 madejas, hilos no divisibles - Col. matizados	36 craft skeins pack - Shaded colours	162
PRECUT/F1	Assortiment de 54 toiles aïda pré-découpées	Surtido de 54 piezas de aïda pre-cortada	Assortment of 54 aïda precuts	84
PRECUT/F2	Assortiment de 54 toiles aïda pré-découpées	Surtido de 54 piezas de aïda pre-cortada	Assortment of 54 aïda precuts	84
PRECUT/F3	Assortiment de 52 toiles lin et étamine pré-découpées	Surtido de 52 piezas de lino y etamina pre-cortada	Assortment of 52 Linen/Evenweave precuts	84
PRESENTOIR 30	Présentoir pour Art. FP11/20	Expositor Art. FP11/20	Display for Art. FP11/20	194
PRINEON	Pack de 24 échevettes multi-brins - Couleurs neon	Pack de 24 madejas, hilos divisibles - Colores neon	24 floss skeins pack - Neon colours	162
PRISM150XL	Threadship - Sachet de 150 échevettes multibrins	Threadship - Pack de 150 madejas - hilos divisibles	Threadship - Jumbo pack of 150 floss skeins	163
PRISMJUMBO	Sachet de 105 échevettes multi-brins	Pack de 105 madejas - hilos divisibles	105 floss skeins pack	163
PRISMPASTL	Pack de 36 échevettes multi-brins - Col. pastel	Pack de 36 madejas, hilos divisibles - Col. pastel	36 floss skeins pack - Pastel colours	162
PRISMPRI	Pack de 36 échevettes multi-brins - Col. primaires	Pack de 36 madejas, hilos divisibles - Col. primarios	36 floss skeins pack - Primary colours	162
PRISMVAR	Pack de 36 échevettes multi-brins - Col. ombrées	Pack de 36 madejas, hilos divisibles - Col. matizados	36 floss skeins pack - Shaded colours	162
PRITIEDYE	Pack de 36 échevettes multi-brins - Col. tie and dye	Pack de 36 madejas, hilos divisibles - Col. teñidos	36 floss skeins pack - Tie dye colours	162

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
RS1422	Bavoir 3 mois - Bleu	Babero 3 meses - Azul	Bib for 3 month old - Blue	98
RS1423	Bavoir 3 mois - Rose	Babero 3 meses - Rosa	Bib for 3 month old - Pink	98
RS1424	Bavoir 3 mois - Ivoire	Babero 3 meses - Marfil	Bib for 3 month old - Ivory	98
RS1425	Bavoir 3 mois - Blanc	Babero 3 meses - Blanco	Bib for 3 month old - White	98
RS1426	Bavoir 6 mois - Bleu	Babero 6 meses - Azul	Bib for 6 month old - Blue	98
RS1427	Bavoir 6 mois - Rose	Babero 6 meses - Rosa	Bib for 6 month old - Pink	98
RS1428	Bavoir 6 mois - Ivoire	Babero 6 meses - Marfil	Bib for 6 month old - Ivory	98
RS1429	Bavoir 6 mois - Blanc	Babero 6 meses - Blanco	Bib for 6 month old - White	98
RS2320	Bavoir 3 mois	Babero 3 meses	Bib for 3 month old	93
RS2321	Bavoir 6 mois	Babero 6 meses	Bib for 6 month old	93
RS2322	Protège carnet de santé	Funda pañal	Baby book cover	93
RS2323	Trousse de toilette	Neceser	Toilet bag	93
RS2340	Sortie de bain - Blanc/Ivoire/Rose/Bleu	Capa de baño - Blanco/Marfil/Azul/Rosa	Bath towel wrap - White/Ivory/Pink/Blue	99
RS2341	Protège carnet de santé - Bleu/Rose/Ivoire/Blanc	Funda pañal - Azul / Rosa / Marfil / Blanco	Baby book cover - Blue/Pink/Ivory/White	99
RS2588	Bavoir naissance	Babero nacimiento	Birth bib	91
RS2589	Bavoir naissance	Babero nacimiento	Birth bib	91
RS2625	Bavoir 3 mois	Babero 3 meses	Bib for 3 month old	88
RS2626	Bavoir 6 mois	Babero 6 meses	Bib for 6 month old	88
RS2627	Trousse de toilette	Neceser	Toilet bag	90
RS2628	Protège carnet de santé	Funda pañal	Baby book cover	89
RS2629	Sortie de bain	Capa de baño	Bath towel wrap	91
RS2630	Matelas à langer	Cambiador	Foldable changing mat	92
RS2631	Sac nurserie	Bolsa nursery	Nursery bag	90
RS2632	Gigoteuse	Saco de dormir	Baby sleeping bag	92
RS2643	Bavoir 6 mois	Babero 6 meses	Bib for 6 month old	94
RS2644	Sortie de bain	Capa de baño	Bath towel wrap	95
RS2645	Bavoir 3 mois	Babero 3 meses	Bib for 3 month old	94
RS2646	Protège carnet de santé	Funda pañal	Baby book cover	95
RS2647	Trousse de toilette	Neceser	Toilet bag	95
RS2648	Sac nurserie	Bolsa nursery	Nursery bag	95
RS2650A	Bavoir 3 mois - Ballons	Babero 3 meses- Globos	Bib for 3 month old - Balloons	100
RS2651B	Bavoir 3 mois - Nuages	Babero 3 meses- Nubes	Bib for 3 month old - Clouds	100
RS2652C	Bavoir 3 mois - Pêche/Gris/Rose/Bleu	Babero 3 meses - Melocotón/Gris/Rosa/Azul	Bib for 3 month old - Peach/Grey/Pink/Blue	100
RS2653D	Bavoir 3 mois - Pêche/Gris/Rose/Bleu	Babero 3 meses - Melocotón/Gris/Rosa/Azul	Bib for 3 month old - Peach/Grey/Pink/Blue	101
RS2653H	Bavoir 6 mois - Pêche/Gris/Rose/Bleu	Babero 6 meses - Melocotón/Gris/Rosa/Azul	Bib for 6 month old - Peach/Grey/Pink/Blue	101
RS2659	Torchon "Herbes aromatiques"	Paño de cocina "Hierbas aromáticas"	Tea towel "Aromatic Herbs"	105
RS2660	Torchon "Cuisine"	Paño de cocina "Cocina"	Tea towel "Kitchen"	105
RTSASS/ARM	Assortiment prêt-à-broder	Surtido listos para bordar	Ready-to-stitch set	25
TB083K	Sweet Dreams	Sweet Dreams	Sweet Dreams	159
TB084K	La lettre d'amour	Carta de amor	Love Letter	159
TB087K	La licorne	El unicornio	Unicorn	159
TB116	Fleurs des champs	Flores de los campos	Wild Flowers	118
TB117	Jardin secret	Jardín secreto	Secret Garden	118
TB121	Croc ! Écureuil	Bellota la ardilla	Acorns! Squirrel	130
TB122	Cocorico ! Coq	¡Kikiriqui! El gallo	Sing! Chicken	130
TB123	Grrrr ! Lion	¡Grrrr! El león	Roar! Lion	130
TB124	Un cadeau pour toi ! Mouton	Un regalo para ti. La oveja	For you! Sheep	130
TB125	Surpriiise ! Serpent	¡Sorpresa! La serpiente	Surprise! Snake	130
TB126	Coucou ! Girafe	¡Hola! Jirafa	Hello Giraffe	131
TB127	Joyeux anniversaire ! Hippopotame	¡Feliz cumpleaños hipopótamo!	Happy Birthday Hippo !	131
TB128	Crocodile rigolo	Invitación. El cocodrilo	Funny crocodile	131
TB129	Tadaaaa ! singe	Trompeta. Mono	Trumpet! Monkey	131
TB130	Bravo ! Zèbre	¡Felicidades! Zebra	Congratulations! Zebra	131
TB131	Alphabet Folk	Abecedario folk	Folk ABC	96
TB131	Alphabet Folk	Abecedario folk	Folk ABC	132
TB132	Grandeur Nature	En la aturaleza	Country Height chart	96
TB132	Grandeur Nature	En la aturaleza	Country Height chart	132
TB133	Tendre feuillage	Tierno follaje	Tender Leaves	96
TB133	Tendre feuillage	Tierno follaje	Tender Leaves	132
TB134	Lapin rêveur	Conejito soñador	Dreamy Bunny	96
TB134	Lapin rêveur	Conejito soñador	Dreamy Bunny	132
TB145	Cactus espiègles	Cactus sonrientes	Smiling Cactus	122
TB146	Love	Love	Love	122
TB147	Bicyclette	Bicicleta	Bicycle	122
TB148	Ondes positives	Vibraciones positivas	Good Vibes	122

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
TB149	Couronne de fleurs	Corona de flores	Flower Garland	122
TB150	Fleurs de l'amour	Flores del amor	Love Flowers	122
TB151	Esprit campagne	Country clásico	Country Classic	123
TB152	Fleurs d'automne	Flores otoñales	Autumn Flowers	123
TB153	Jardin de bougainvillier	Jardín de buganvillas	Garden of Bougainvilleas	123
TB154	Couronne magique	Corona mágica	Magical Wreath	123
TB155	Dahlias sauvages	Dalias silvestres	Wild Dahlias	123
TB156	Bouquet cosmos	Bouquet de cosmos	Bouquet of Cosmos	123
TRVFBM	My Friendship Bracelet Maker Traveler	My Friendship Bracelet Maker Traveler	My Friendship Bracelet Maker Traveler	165
TSHKUMI12PAS	Threadship - 12 échevettes pastel/outil Kumihimo	12 madejas de colores pastel/Kumihimo disco	12 skein pack pastel colours/kumihimo tool	163
TSHKUMI12PRI	Threadship - 12 échevettes primaires/outil Kumihimo	12 madejas de colores primarios/Kumihimo disco	12 skein pack primary colours/kumihimo tool	163
TSHKUMIRD	Threadship - Kumihimo - Rond	Kumihimo disco	Round Kumihimo tool	163
TSHKUMISQ	Threadship - Kumihimo - Carré	Kumihimo placa	Square Kumihimo tool	163
TSHMINI1	Kit débutant Threadship - Atlantique	Pack para principiantes Threadship - Atlántico	Threadship starter pack - Atlantic	164
TSHMINI2	Kit débutant Threadship - Campagne	Pack para principiantes Threadship - Campaña	Threadship starter pack - Country	164
TSHMINI3	Kit débutant Threadship - Marshmallow	Pack para principiantes Threadship - Malvavisco	Threadship starter pack - Marshmallow	164
TSHMINI4	Kit débutant Threadship - Nomade	Pack para principiantes Threadship - Nómada	Threadship starter pack - Nomad	164
TSHMINI5	Kit débutant Threadship - Vitamine	Pack para principiantes Threadship - Vitamina	Threadship starter pack - Vitamin	164
TSHMINI6	Kit débutant Threadship - Coucher de soleil	Pack para principiantes Threadship - Puesta de sol	Threadship starter pack - Sunset	164
TSHMINI7	Kit débutant Threadship - Opéra	Pack para principiantes Threadship - Ópera	Threadship starter pack - Opera	164
U1036	Boite de 5 ciseaux cigogne	Caja de 5 tijeras cigüeña	Box of 5 stork scissors	178
U1039	Boite de 5 ciseaux Paon	Caja de 5 tijeras pavo real	Box of 5 peacock scissors	178
U1082	Boite de 5 ciseaux hardanger	Caja de 5 tijeras hardanger	Box of 5 hardanger scissors	178
U1242L	Lot de 50 pochettes transparentes	Organizador con 50 bolsitas transparentes	Perforated transparent plastic file insert	180
U1243	Jeu d'étiquettes 500 coloris Mouliné DMC	Juego de etiquetas 500 colores Mouliné DMC	Pack of labels for 500 DMC Mouline colours	180
U1386	Loupe de cou	Lupa de cuello	Magnifying glass with neck strap	179
U1390	Mini loupe amovible	Mini-lupa móvil	Mini-magnifying removable glass	179
U1539	Lot de 6 feutres broderie traditionnelle	Lote de 6 rotuladores para bordado tradicional	Pack of 6 water soluble ink transfer pens	179
U1541	Lot de 6 packs de papier transfert	Lote de 6 packs de papel transfer	Pack of 6 packs of tracing paper sheets	179
U1848E	Loupe-lampe à LED	Lupa-lampara de LED	Magnifying LED lamp	179
U1890	Boite couture rectangulaire	Costurero rectangular	Rectangular storage box	184
U1891	Boite couture rectangulaire avec tiroir	Costurero rectangular con cajón	Rectangular sewing box with drawer	184
U1892	Boite couture carrée	Costurero cuadrado	Square sewing box	184
U1893	Boite couture ou vide-poches	Costurero con 4 cajones	Four compartment sewing or trinket box	184
U1895	Sac tricot	Bolsa para tricot	Knitting Bag	184
U1899/10	Outil punch needle en bois + aiguille à laine	Punch needle en madera + aguja para lana	Wooden punch needle tool + yarn needle	186
U1930	Boite couture rectangulaire	Costurero rectangular	Rectangular storage box	183
U1931	Boite couture rectangulaire	Costurero rectangular	Rectangular storage box	183
U1932	Boite couture carrée	Costurero cuadrado	Square sewing box	183
U1933	Boite couture rectangulaire	Costurero rectangular	Rectangular storage box	183
U1950	Boite de 2 paires de ciseaux	Caja de 2 tijeras	Box of 2 pairs of scissors	178
U1951	Boite de 5 ciseaux multi-usages	Caja de 5 tijeras	Box of 5 multi-usage scissors	178
U2056	Tambour à broder 7,5 cm	Bastidor para bordar 7,5 cm	7.5 cm embroidery hoop	176
U2057	Tambour à broder 10 cm	Bastidor para bordar 10 cm	10 cm embroidery hoop	176
U2066	Kit Patch Art Coeur et étoile	Kit Patch Corazón y estrella	Heart and Star Patch Art Kit	144
U2067	Kit Patch Art Chien et chat	Kit Patch Art Perro y gato	Dog and Cat Patch Art Kit	144
U2068	Kit Patch Art Nuage et pluie	Kit Patch Art Nube y lluvia	Cloud and Rain Patch Art Kit	144
U2069	Mousse Patch Art	Esponja Patch Art	Patch Art Foam pad	144
U2070	Emporte-pièces Coeur et étoile	Bolsa de piezas corazón y estrella	Heart and Star shapes	144
U2071	Emporte-pièces Chien et chat	Bolsa de piezas perro y gato	Dog and Cat shapes	144
U2072	Emporte-pièces Nuage et pluie	Bolsa de piezas nube y lluvia	Cloud and Raindrop shapes	144
U2073	Emporte-pièces Ronds et fleurs	Bolsa de piezas flor y círculo	Circle and Flower shapes	144
U2074	Échevettes de Coton Perlé n°5	Madejas de algodón Perlé n°5	Pack of 4 Pearl Cotton no. 5 skeins	145
U2080L	Pendentif ovale	Colgante ovalado	Oval Pendant	30
U2081L	Pendentif rond	Pendentif rond	Round Pendant	30
U2082L	Accessoires boucles d'oreilles, attaches et créoles	Accesorios de pendientes, ganchos y aros	Earrings accessories	30
U2083L	Kit pendentifs en bois	Kit colgantes de madera	Wooden Pendant	30
U2084L	Kit pendentifs en bois	Kit colgantes de madera	Wooden Pendant	30
U2085L	2 badges + 1 outil	2 chapas + 1 herramienta	3 badges sets + 1 tool	30
U2086L	3 badges + 1 outil	3 chapas + 1 herramienta	2 badges sets + 1 tool	30
U2088L	Bracelet faux cuir	Pulsera de cuero	Faux leather bracelet	30
U2089L	Bracelet faux cuir	Pulsera ancha de cuero	Faux leather bracelet	30
U2090L	Lot de 4 métiers à tisser	Lote de 4 telares	Pack of 4 looms	181
U2094	Tambour à broder spécial punch needle	Bastidor par bordar especial punch needle	Punch needle multipurpose needlework frame	186
U2095	Tambour à broder spécial punch needle	Bastidor par bordar especial punch needle	Punch needle multipurpose needlework frame	186

INDEX PAR RÉFÉRENCE / ÍNDICE POR REFERENCIA / INDEX BY CODE

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
U2105	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2106	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2107	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2108	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2109	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2110	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
Y9692L/22	Leaflet Punch needle	Punch needle leaflet	Punch needle leaflet	187

INDEX PAR CATÉGORIES / ÍNDICE POR CATEGORÍA / INDEX BY CATEGORIES

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
	FILS	HILOS	THREADS	
89	Retors Mat	Retors Mat	Soft Cotton	46
107	Broder Spécial	Algodón para bordar	Broder Spécial	36
115	Coton Perlé 3 (L) et 5 (M)	Coton Perlé 3 (L) y 5 (M)	Pearl Cotton 3 (L) and 5 (M)	28
116	Coton Perlé 5 (M), 8 (S) et 12 (XS)	Coton Perlé 5 (M), 8 (S) y 12 (XS)	Pearl Cotton 5 (M), 8 (S) and 12 (XS)	28
315	Perlé métallisé	Perle metalizado	Metallic Pearl	29
380	Diamant	Diamant	Diamant	41
381	Diamant Grandé	Diamant Grandé	Diamant Grandé	40
486	Laine Colbert	Lana Colbert	Colbert Wool	44
517	Mouliné Coloris	Mouliné Coloris	Mouliné Coloris	19
617	Mouliné Etoile™	Mouliné Etoile™	Mouliné Etoile™	23
1004	Fil à coudre 100% polyester	Hilo de costura 100% poliéster	100% polyester sewing thread	50
1006	Fil à coudre 100% polyester	Hilo de costura 100% poliéster	100% polyester sewing thread	50
6142	Lot de 6 cartonnets Mouliné Coloris	Lote de 6 cartoncitos Mouliné Coloris	Set of 6 Mouliné Coloris cardboard bobbins	19
1008F	Satin	Satin	Satin	21
1022B	Fil à coudre 100% polyester	Hilo de costura 100% poliéster	100% polyester sewing thread	50
115A/3	Coton Perlé 3 (L)	Coton Perlé 3 (L)	Pearl Cotton 3 (L)	28
115AR/5	Coton Perlé 5 (M)	Coton Perlé 5 (M)	Pearl Cotton 5 (M)	28
115AR/8	Coton Perlé 8 (S)	Coton Perlé 8 (S)	Pearl Cotton 8 (S)	28
115EA	Coton perlé spécial Hardanger	Algodón Perlé especial Hardanger	Pearl Cotton Hardanger	32
116/A8	Coton Perlé 8 (S)	Coton Perlé 8 (S)	Pearl Cotton 8 (S)	28
117MC	Mouliné Spécial®	Mouliné Spécial®	Mouliné Spécial®	15
202B	Fil à quiltier 100% coton	Hilo de costura 100% algodón para quilting	100% cotton quilting thread	51
206A	Broder machine	Bordar a máquina	Machine embroidery	39
215B	Retors d'Alsace	Retors d'Alsace	Retors d'Alsace	34
215C	Retors d'Alsace	Retors d'Alsace	Retors d'Alsace	34
237A	Broder machine	Bordar a máquina	Machine embroidery	39
3022B/1	Display carton - 50 bobines 1022B Blanc	Expositor de cartón - 50 bobinas 1022B Blanco	Cardboard display - 50 white spools 1022B	53
3022B/2	Display carton - 50 bobines 1022B Noir	Expositor de cartón - 50 bobinas 1022B Negro	Cardboard display - 50 black spools 1022B	53
3080M/F20	18 Leaflets A6	18 leaflets	18 A6 leaflets	31
3080M/F21	Editions et kits	Ediciones y kits	Books and kits	31
3080M/F22	Accessoires	Accesorios	Accessories	31
3115/003	Tourniquet Coton Perlé	Tourniquet Coton Perlé	Pearl Cotton Spinner	31
3115PV	Présentoir de comptoir Coton Perlé	Expositor Coton Perlé	Pearl Cotton counter top display	31
3116CV	Tourniquet de comptoir	Expositor Coton Perlé	Pearl Cotton counter top display	31
3117A	Tourniquet	Tourniquet	Spinner	25
317W	Effet Lumière	Efectos luminosos	Light Effect	24
334B	Fil à coudre 100% coton - textiles épais	Hilo de costura 100% algodón - tejidos gruesos	100% cotton sewing thread - thick fabrics	51
3380A	Présentoir vide Diamant	Espositor vacío Diamant	Diamant counter top display	40
3380B	Assortiment de 12 boîtes de Diamant/Diamant Grandé	12 cajas de Diamant/Diamant Grandé	12 boxes of Diamant/Diamant Grandé	40
3623B/1	Display carton - 50 bobines 623B Blanc	Expositor de cartón - 50 bobinas 623B Blanco	Cardboard display - 50 white spools 623B	53
3623B/2	Display carton - 50 bobines 623B Noir	Expositor de cartón - 50 bobinas 623B Negro	Cardboard display - 50 black spools 623B	53
3820/103	Présentoir fil couture 100% polyester	Expositor hilos de costura 100% poliéster	Display for sewing threads 100% polyester	52
3830/103	Présentoir fil couture 100% coton	Expositor hilos de costura 100% algodón	Display for sewing threads 100% cotton	52
3840/103	Présentoir fil couture polyester/coton	Expositor hilos de costura poliéster/algodón	Display for sewing threads polyester/cotton	52
3850/103	Présentoir fil couture coton/polyester	Expositor hilos de costura algodón/poliéster	Display for sewing threads cotton/polyester	53
417F	Color Variations	Color Variations	Color Variations	20
623B	Fil à coudre 100% coton - textiles légers	Hilo de costura 100% algodón - tejidos finos	100% cotton sewing thread - light fabrics	51
ACCESSASS/ARM	Assortiment accessoires	Accesorios surtidos	Accessories set	25
AIDASS/ARM	24 pièces Aïda	24 piezas Aïda	24 Aïda pieces	25
ARM 3080M	Bras vide	Brazo vacío	Empty arm	31
BESTOFASS/ARM	22 pièces mix Aïda, Lin et Etamine	22 piezas mix Aïda, Lino y Etamina	22 pieces mix Aïda, Linen and Evenweave	25
EDITASS/ARM	Assortiment éditions	Surtido publicaciones	Book set	25
ETOILEASS/ARM	Assortiment Mouliné Étoile	Surtido Mouliné Étoile	Mouliné Etoile set	25
MSHEETSASS/ARM	Assortiment Feuille Magique	Surtido de Hojas Mágicas	Magic sheet set	25
RTSASS/ARM	Assortiment prêt-à-broder	Surtido listos para bordar	Ready-to-stitch set	25
U2080L	Pendentif ovale	Colgante ovalado	Oval Pendant	30
U2081L	Pendentif rond	Pendentif rond	Round Pendant	30
U2082L	Accessoires boucles d'oreilles, attaches et créoles	Accesorios de pendientes, ganchos y aros	Earrings accessories	30
U2083L	Kit pendentifs en bois	Kit colgantes de madera	Wooden Pendant	30
U2084L	Kit pendentifs en bois	Kit colgantes de madera	Wooden Pendant	30
U2085L	2 badges + 1 outil	2 chapas + 1 herramienta	3 badges sets + 1 tool	30
U2086L	3 badges + 1 outil	3 chapas + 1 herramienta	2 badges sets + 1 tool	30

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
U2088L	Bracelet faux cuir	Pulsera de cuero	Faux leather bracelet	30
U2089L	Bracelet faux cuir	Pulsera ancha de cuero	Faux leather bracelet	30
	TOILES	TELAS	FABRICS	
3050V	Tourniquet vide pour toiles	Tourniquet vacío para telas	Empty spinner for precut fabrics	84
3070M	Meuble vide	Expositor vacío	Empty display	84
3070M/AIDASS	Assortiment de 103 toiles pré-découpées	Surtido de 103 piezas pre-cortadas	Assortment of 103 precut fabrics	84
DC29SO/T1	Aïda punchneedle pré-découpée S, coton 2,4 pts/cm	Aïda punchneedle pre-cortada S, algodón 2,4 pts/cm	Precut S punchneedle Aïda fabric, 6ct cotton	66
DC29SO/T2	Aïda punchneedle pré-découpée L, coton 2,4 pts/cm	Aïda punchneedle pre-cortada L, algodón 2,4 pts/cm	Precut L punchneedle Aïda fabric, 6ct cotton	66
DC7200BX	Tire-fils prédécoupé S, 5,5 pts/cm	Tira hilos pre-cortado S, 5,5 pts/cm	Precut S waste canvas, 14 ct	83
DC7700BX	Tire-fils prédécoupé S, 10 fils/cm	Tira hilos pre-cortado S, 10 hilos/cm	Precut S waste canvas, 25 ct	83
DC90	Canevas soluble 5,5 pts/cm - 20 x 22 cm	Soluble canvas 5,5 pts/cm - 20 x 22 cm	Soluble canvas 14ct - 15 x 8.5"	81
DG627	Galon aïda, coton 6 pts/cm	Galones de aïda, algodón 6 pts/cm	Aïda braid, 16 ct cotton	85
DG647	Galon aïda, coton 6 pts/cm	Galones de aïda, algodón 6 pts/cm	Aïda braid, 16 ct cotton	85
DG677	Galon aïda, coton 6 pts/cm	Galones de aïda, algodón 6 pts/cm	Aïda braid, 16 ct cotton	85
DM022	Aïda au mètre unie, coton 2,4 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 2,4 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 6ct cotton	60
DM032	Tire-fils au mètre, 10 fils/cm	Tira hilos a metros, 10 hilos/cm	Waste canvas by the metre, 25 ct	83
DM122	Aïda au mètre unie, coton 4,4 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 4,4 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 11ct cotton	60
DM163/I	Aïda au mètre unie, coton 4,4 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 4,4 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 11ct cotton	60
DM220	Aïda au mètre métallisée 5,5 pts/cm	Aïda a metros metalizada, 5,5 pts/cm	Metallic Aïda fabric by the metre 14ct	63
DM222	Aïda au mètre unie, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 5,5 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 14ct cotton	61
DM222/CL	Aïda au mètre unie, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 5,5 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 14ct cotton	61
DM222C	Aïda au mètre irisée 5,5 pts/cm	Aïda a metros iridescente 5,5 pts/cm	Iridescent Aïda fabric by the metre 14ct	63
DM222I	Aïda impressions au mètre, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros impresa, algodón 5,5 pts/cm	Printed aïda fabric by the metre, 14ct cotton	62
DM222L	Aïda de lin au mètre, 5,5 pts/cm	Aïda de lino a metros, 5,5 pts/cm	Linen aïda fabric by the metre, 14ct	62
DM222MG	Magic Guide Aïda au mètre, coton 5,5 pts/cm	Magic Guide Aïda a metros, algodón 5,5 pts/cm	Magic Guide Aïda fabric by the metre, 14ct	78
DM244	Aïda au mètre unie, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 5,5 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 14ct cotton	61
DM263/I	Aïda au mètre unie, coton 5,5 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 5,5 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 14ct cotton	61
DM322	Aïda au mètre unie, coton 7 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 7 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 18ct cotton	65
DM322MG	Magic Guide Aïda au mètre, coton 7 pts/cm	Magic Guide Aïda a metros, algodón 7 pts/cm	Magic Guide Aïda fabric by the metre, 18ct	78
DM432SO	Lin au mètre uni, 11 fils/cm	Lino a metros liso, 11 hilos/cm	Plain Linen fabric by the metre, 28ct	70
DM532	Etamine au mètre unie, coton 10 fils/cm	Etamina a metros lisa, algodón 10 hilos/cm	Plain Evenweave fabric by the metre, 25ct	74
DM532MG	Magic Guide étamine au mètre, coton 10 fils/cm	Magic Guide etamina a metros, algodón 10 hilos/cm	Magic Guide Evenweave by the metre, 25ct	79
DM542A	Etamine au mètre unie, coton 11 fils/cm	Etamina a metros lisa, algodón 11 hilos/cm	Plain Evenweave fabric by the metre, 28ct	75
DM842	Aïda au mètre unie, coton 6 pts/cm	Aïda a metros lisa, algodón 6 pts/cm	Plain Aïda fabric by the metre, 16ct cotton	64
DM932	Lin rustique au mètre uni, 5,2 fils/cm	Lino rústico a metros liso, 5,2 hilos/cm	Plain Rustic Linen fabric by the metre, 13ct	71
DT12	Interlock tapis au mètre, coton 1,3 pts/cm	Interlock tapiz a metros, algodón 1,3 pts/cm	Interlock canvas by the metre, 3.3ct cotton	85
DT400	Canevas pénelope au mètre, coton 4 pts/cm	Cañamazo penélope a metros, algodón 4 pts/cm	Double thread canvas by the metre, 10ct cotton	85
DT401	Canevas pénelope au mètre, coton 4 pts/cm	Cañamazo penélope a metros, algodón 4 pts/cm	Double thread canvas by the metre, 10ct cotton	85
GD1130BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 2,4 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 2,4 pts/cm	Precut S plain Aïda fabric, 6ct cotton	60
GD1136BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 4,4 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 4,4 pts/cm	Precut S plain Aïda fabric, 11ct cotton	60
GD1138BX	Aïda pré-découpée unie L, coton 4,4 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa L, algodón 4,4 pts/cm	Precut L plain Aïda fabric, 11ct cotton	60
GD1436BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 5,5 pts/cm	Precut S plain Aïda fabric, 14ct cotton	61
GD1436BXA	Aïda pré-découpée unie S, coton 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 5,5 pts/cm	Precut S plain Aïda fabric, 14ct cotton	61
GD1436BXI	Aïda impressions pré-découpée S, coton 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada impresa S, algodón 5,5 pts/cm	Precut S printed aïda fabric, 14ct cotton	62
GD1438BX	Aïda pré-découpée unie L, coton 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa L, algodón 5,5 pts/cm	Precut L plain Aïda fabric, 14ct cotton	61
GD1440BX	Aïda pré-découpée métallisée S, 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada metalizada S, 5,5 pts/cm	Precut S metallic Aïda fabric, 14ct	63
GD1441BX	Magic Guide Aïda pré-découpée S, coton 5,5 pts/cm	Magic Guide Aïda pre-cortada S, algodón 5,5 pts/cm	Precut S Magic Guide Aïda fabric, 14ct cotton	78
GD1442BX	Magic Guide Aïda pré-découpée L, coton 5,5 pts/cm	Magic Guide Aïda pre-cortada L, algodón 5,5 pts/cm	Precut L Magic Guide Aïda fabric, 14ct cotton	78
GD1443BX	Aïda pré-découpée irisée S, 5,5 pts/cm	Aïda pre-cortada iridescente S, 5,5 pts/cm	Precut S iridescent Aïda fabric, 14ct	63
GD1636BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 6 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 6 pts/cm	Precut S plain Aïda fabric, 16ct cotton	64
GD1637BX	Aïda pré-découpée unie L, coton 6 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa L, algodón 6 pts/cm	Precut L plain Aïda fabric, 16ct cotton	64
GD1836BX	Aïda pré-découpée unie S, coton 7 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa S, algodón 7 pts/cm	Precut S plain Aïda fabric, 18ct cotton	65
GD1837BX	Aïda pré-découpée unie L, coton 7 pts/cm	Aïda pre-cortada lisa L, algodón 7 pts/cm	Precut L plain Aïda fabric, 18ct cotton	65
GD1840BX	Magic Guide Aïda pré-découpée S, coton 7 pts/cm	Magic Guide Aïda pre-cortada S, algodón 7 pts/cm	Precut S Magic Guide Aïda fabric, 18ct cotton	78
GD1841BX	Magic Guide Aïda pré-découpée L, coton 7 pts/cm	Magic Guide Aïda pre-cortada L, algodón 7 pts/cm	Precut L Magic Guide Aïda fabric, 18ct cotton	78
IL9286BX	Lin prédécoupé uni S, 11 fils/cm	Lino pre-cortado liso S, 11 hilos/cm	Precut S plain Linen fabric, 28ct	70
IL9287BX	Lin prédécoupé uni L, 11 fils/cm	Lino pre-cortado liso L, 11 hilos/cm	Precut L plain Linen fabric, 28ct	70
IL9290BX	Lin rustique prédécoupé uni S, 5,2 fils/cm	Lino rústico pre-cortado liso S, 5,2 hilos/cm	Precut S plain Rustic Linen fabric, 13ct	71
LC257BX	Aïda de lin prédécoupé S, 5,5 pts/cm	Aïda de lino pre-cortada S, 5,5 pts/cm	Precut S linen aïda fabric, 14ct	62
LC258BX	Aïda de lin prédécoupé L, 5,5 pts/cm	Aïda de lino pre-cortada L, 5,5 pts/cm	Precut L linen aïda fabric, 14ct	62
MO241BX	Etamine pré-découpée unie S, coton 10 fils/cm	Etamina pre-cortada lisa S, algodón 10 hilos/cm	Precut S plain Evenweave fabric, 25ct cotton	74
MO242BX	Etamine pré-découpée unie L, coton 10 fils/cm	Etamina pre-cortada lisa L, algodón 10 hilos/cm	Precut L plain Evenweave fabric, 25ct cotton	74

INDEX PAR CATÉGORIES / ÍNDICE POR CATEGORÍA / INDEX BY CATEGORIES

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
MO243BX	Etamine pré-découpée unie S, coton 11 fils/cm	Etamina pre-cortada lisa S, algodón 11 hilos/cm	Precut S plain Evenweave fabric, 28ct cotton	75
MO244BX	Etamine pré-découpée unie L, coton 11 fils/cm	Etamina pre-cortada lisa L, algodón 11 hilos/cm	Precut L plain Evenweave fabric, 28ct cotton	75
PRECUT/F1	Assortiment de 54 toiles aïda pré-découpées	Surtido de 54 piezas de aïda pre-cortada	Assortment of 54 aïda precuts	84
PRECUT/F2	Assortiment de 54 toiles aïda pré-découpées	Surtido de 54 piezas de aïda pre-cortada	Assortment of 54 aïda precuts	84
PRECUT/F3	Assortiment de 52 toiles lin et étamine pré-découpées	Surtido de 52 piezas de lino y etamina pre-cortada	Assortment of 52 Linen/Evenweave precuts	84
PRÊT À BRODER (BÉBÉ)		LISTOS PAR BORDAR (BEBÉ)		READY-TO-STITCH (BABY)
15567/22	Book diagrammes point de croix pour bébé	Book diagramas punto de cruz para bebé	Pattern Book designs for bibs and accessories	97
15667/22	Book diagrammes point de croix pour bébé	Book diagramas punto de cruz para bebé	Pattern Book designs for bibs and accessories	97
BK1417	Tableau Prénom	Natalicio	First Name Sampler	97
BK1838	Rendez-vous champêtre	Encuentro en el bosque	A Countryside Date	96
BK1839	Douce cueillette	Dulce recolección	Sweet Picking	96
GN064	Doudou ourson	Peluche oso	Teddy Bear comforter	103
GN076N	Peluche coccinelle	Peluche mariquita	Ladybird soft toy	103
GN119	Doudou girafe - Rose	Peluche jirafa - Rosa	Giraffe comforter - Pink	103
GN120	Doudou girafe - Bleu	Peluche jirafa - Azul	Giraffe comforter - Blue	103
GN121	Doudou girafe - Sable	Peluche jirafa - Amarillo	Giraffe comforter - Sand	103
GN160	Peluche lapin	Peluche conejo	Rabbit soft toy	93
GN167	Doudou ourson	Peluche oso	Bear comforter	103
GN192	Doudou ours	Peluche oso	Bear comforter	103
GN194	Peluche hippopotame	Peluche hipopótamo	Hippopotamus soft toy	102
GN196	Peluche hérisson	Peluche erizo	Hedgehog soft toy	102
GN197	Peluche lapin	Peluche conejo	Rabbit soft toy	102
GN198	Peluche chaton	Peluche gatito	Kitten soft toy	102
GN203	Peluche cheval	Peluche caballo	Horse soft toy	89
GN204	Peluche cheval	Peluche caballo	Horse soft toy	89
GN205	Peluche cheval	Peluche caballo	Horse soft toy	89
GN206	Peluche lapin folk	Peluche conejo folk	Folk Rabbit soft toy	94
GN207	Doudou lapin folk	Doudou conejo folk	Folk Rabbit soft toy	94
RS1422	Bavoir 3 mois - Bleu	Babero 3 meses - Azul	Bib for 3 month old - Blue	98
RS1423	Bavoir 3 mois - Rose	Babero 3 meses - Rosa	Bib for 3 month old - Pink	98
RS1424	Bavoir 3 mois - Ivoire	Babero 3 meses - Marfil	Bib for 3 month old - Ivory	98
RS1425	Bavoir 3 mois - Blanc	Babero 3 meses - Blanco	Bib for 3 month old - White	98
RS1426	Bavoir 6 mois - Bleu	Babero 6 meses - Azul	Bib for 6 month old - Blue	98
RS1427	Bavoir 6 mois - Rose	Babero 6 meses - Rosa	Bib for 6 month old - Pink	98
RS1428	Bavoir 6 mois - Ivoire	Babero 6 meses - Marfil	Bib for 6 month old - Ivory	98
RS1429	Bavoir 6 mois - Blanc	Babero 6 meses - Blanco	Bib for 6 month old - White	98
RS2320	Bavoir 3 mois	Babero 3 meses	Bib for 3 month old	93
RS2321	Bavoir 6 mois	Babero 6 meses	Bib for 6 month old	93
RS2322	Protège carnet de santé	Funda pañal	Baby book cover	93
RS2323	Trousse de toilette	Neceser	Toilet bag	93
RS2340	Sortie de bain - Blanc/Ivoire/Rose/Bleu	Capa de baño - Blanco/Marfil/Azul/Rosa	Bath towel wrap - White/Ivory/Pink/Blue	99
RS2341	Protège carnet de santé - Bleu/Rose/Ivoire/Blanc	Funda pañal - Azul / Rosa / Marfil / Blanco	Baby book cover - Blue/Pink/Ivory/White	99
RS2588	Bavoir naissance	Babero nacimiento	Birth bib	91
RS2589	Bavoir naissance	Babero nacimiento	Birth bib	91
RS2625	Bavoir 3 mois	Babero 3 meses	Bib for 3 month old	88
RS2626	Bavoir 6 mois	Babero 6 meses	Bib for 6 month old	88
RS2627	Trousse de toilette	Neceser	Toilet bag	90
RS2628	Protège carnet de santé	Funda pañal	Baby book cover	89
RS2629	Sortie de bain	Capa de baño	Bath towel wrap	91
RS2630	Matelas à langer	Cambiador	Foldable changing mat	92
RS2631	Sac nurserie	Bolsa nursery	Nursery bag	90
RS2632	Gigoteuse	Saco de dormir	Baby sleeping bag	92
RS2643	Bavoir 6 mois	Babero 6 meses	Bib for 6 month old	94
RS2644	Sortie de bain	Capa de baño	Bath towel wrap	95
RS2645	Bavoir 3 mois	Babero 3 meses	Bib for 3 month old	94
RS2646	Protège carnet de santé	Funda pañal	Baby book cover	95
RS2647	Trousse de toilette	Neceser	Toilet bag	95
RS2648	Sac nurserie	Bolsa nursery	Nursery bag	95
RS2650A	Bavoir 3 mois - Ballons	Babero 3 meses- Globos	Bib for 3 month old - Balloons	100
RS2651B	Bavoir 3 mois - Nuages	Babero 3 meses- Nubes	Bib for 3 month old - Clouds	100
RS2652C	Bavoir 3 mois - Pêche/Gris/Rose/Bleu	Babero 3 meses - Melocotón/Gris/Rosa/Azul	Bib for 3 month old - Peach/Grey/Pink/Blue	100
RS2653D	Bavoir 3 mois - Pêche/Gris/Rose/Bleu	Babero 3 meses - Melocotón/Gris/Rosa/Azul	Bib for 3 month old - Peach/Grey/Pink/Blue	101

INDEX PAR CATÉGORIES / ÍNDICE POR CATEGORÍA / INDEX BY CATEGORIES

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
RS2653H	Bavoir 6 mois - Pêche/Gris/Rose/Bleu	Babero 6 meses - Melocotón/Gris/Rosa/Azul	Bib for 6 month old - Peach/Grey/Pink/Blue	101
TB131	Alphabet Folk	Abecedario folk	Folk ABC	96
TB132	Grandeur Nature	En la aturalaza	Country Height chart	96
TB133	Tendre feuillage	Tierno follaje	Tender Leaves	96
TB134	Lapin rêveur	Conejito soñador	Dreamy Bunny	96
PRÊT-À-BRODER (POUR LA MAISON)		LISTOS PAR BORDAR (PARA LA CASA)		READY-TO-STITCH (HOME DECO)
15739/22	Book modèles pour torchons de cuisine	Book ideas para la cocina	Pattern Book for tea towels	105
15740/22	Book modèles pour serviettes	Book ideas para el baño	Pattern Book for towels	104
CL080	Serviette invité	Toalla de invitados	Guest towel	104
CL081	Serviette de toilette	Serviette de toilette	Hand towel	104
CL082	Serviette de bain	Toalla de baño	Bath towel	104
CL084A	Serviette invité	Toalla de invitados	Guest towel	104
CL084B	Serviette de toilette	Serviette de toilette	Hand towel	104
CL084C	Serviette de bain	Toalla de baño	Bath towel	104
CL089L	Lot de 2 serviettes	Lote de 2 toallas	Set of 2 bath towels	104
RS2659	Torchon "Herbes aromatiques"	Paño de cocina "Hierbas aromáticas"	Tea towel "Aromatic Herbs"	105
RS2660	Torchon "Cuisine"	Paño de cocina "Cocina"	Tea towel "Kitchen"	105
KITS		KITS		KITS
BK1151	Le bain du tigre	El baño del tigre	Tiger Pool	129
BK1407	Mini kit Hibiscus	Mini kit Hibisco	Hibiscus	120
BK1411	Mini kit Pensée	Mini kit Violeta	Violetta	120
BK1413	Mini kit Rose jaune	Mini kit Rosa amarilla	Yellow Rose	120
BK1414	Mini kit Rose rose	Mini kit Rosa rosa	Pink Rose	120
BK1472	Bustier lacé	Corpiño con lazo	Laced Corset	120
BK1542	Pâtisserie	Pastelería	Patisserie	116
BK1543	Chic Boutique	Tienda chic	Chic Boutique	116
BK1547	Les Fleurs	Las flores	The Flowers	121
BK1549	Bicyclette fleurie	Bicicleta con flores	Flowery Bicycle	121
BK1563	Cage aux oiseaux	Jaula con pájaros	Oriental Birdcage	121
BK1613	Bois de bouleaux	Madera de abedul	Birchwood	108
BK1668	La fierté du lion	La ferocidad del león	Lion's Pride	129
BK1670	Le bistro	El bar	The Bistro	116
BK1671	Le fleuriste	La floristería	The Florist	116
BK1675	Tendre bouquet	Tierno bouquet	Bouquet of Love	121
BK1710	Abécédaire	Abecedario	ABC	119
BK1713	Atrape-rêves	Atrapa sueños	Dream Catcher	108
BK1721	Coucher de soleil sur la savane	Puesta de sol en la Sabana	Savannah Sunset	134
BK1722	Ciel nordique	Cielo nórdico	Northern Lights	134
BK1723	Londres la nuit	Noche de Londres	London by Night	135
BK1724	New York la nuit	Noche de Nueva York	New York by Night	135
BK1725	Paris la nuit	Noche de Paris	Paris by Night	135
BK1726	Agra la nuit	Noche de Agra	Agra by Night	135
BK1727	Rome la nuit	Noche de Roma	Rome by Night	135
BK1733	Abécédaire des 4 saisons	Abecedario 4 estaciones	Four seasons ABC	119
BK1735	Abécédaire botanique	Abecedario botánico	Botanic ABC	119
BK1780	Paon	Pavo Real	Peacock	112
BK1781	Nichoir	Casa de pájaros	Birdhouse	112
BK1782	Ananas	Piña	Pineapple	112
BK1783	Coquelicot	Amapola	Poppy	112
BK1784	Fleurs rouges géométriques	Flores rojas geométricas	Geometric red flowers	113
BK1785	Fleurs roses géométriques	Flores rosas geométricas	Geometric pink flowers	113
BK1788	Papillon rouge	Mariposa roja	Red Butterfly	128
BK1789	Papillon orange	Mariposa naranja	Orange Butterfly	128
BK1790	Perruche	Pájaro azul	Parakeet	128
BK1791	Inséparables	Pájaros amoureux	Love Birds	128
BK1792	Ballet de Jonquilles	Ballet de narcissos	Daffodil Dance	110
BK1793	Bal de Roses	Baile de rosas	Rose Ball	110
BK1794	Fête En Rose	Fiesta en rosa	Party Pink	110
BK1795	Tutu bleu	Tutu azul	Blue Tutu	110

INDEX PAR CATÉGORIES / ÍNDICE POR CATEGORÍA / INDEX BY CATEGORIES

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
BK1811	Klimt - Le Baiser	Klimt - El Beso	Klimt - The Kiss	136
BK1812	Klimt -Le Jardin aux Tournesols	Klimt - Jardín campestre con girasoles	Klimt - Farm Garden with Sunflowers	136
BK1838	Rendez-vous champêtre	Encuentro en el bosque	A Countryside Date	132
BK1839	Douce cueillette	Dulce recolección	Sweet Picking	132
BK1850	Couronne florale	Corona Floral	Floral Wreath	113
BK1851	Papillons flottants	Mariposas revoloteando	Fluttering Butterflies	113
BK1853	Fleurs lumineuses	Flores brillantes	Bright Flowerheads	113
BK1871	Corail	Coral vivo	Living Coral	114
BK1872	Gentille méduse	Medusa amable	Gentle Jellyfish	114
BK1873	Crabe coloré	Cangrejo colorido	Colourful Crab	114
BK1875	Poisson tropical	Pez tropical	Tropical Fish	114
BK1876	Tortue tranquille	Tortuga tranquila	Tranquil Turtle	114
BK1877	Petit voilier	Bote de vela bébé	Sailboat Baby	133
BK1878	La montgolfière de bébé	Bebé globo	Hot Air Balloon Baby	133
BK1879	Éléphant	Elefante bébé	Baby Elephant	133
BK1880	Lapinou	Conejito bébé	Baby Bunny	133
BK1881	Chat pensif	Gato pensativo	Pensive Cat	115
BK1882	Chat aux aguets	Gato de caza	Hunting Cat	115
BK1883	Chat espiegle	Gato juguetón	Playful Cat	115
BK1920	Nid douillet	Hogar, dulce hogar	Home Sweet Home	117
BK1921	Bébé est arrivé	El recién nacido	New Arrival	117
BK1922	Unis pour la vie	Unidos para siempre	Happyly Ever After	117
BK1923	Joyeux campeurs	Campistas felices	Happy Campers	117
BK1924	Un renard si mignon	El zorro folk	Folk Fox	127
BK1925	Un hibou si mignon	El búho folk	Folk Owl	127
BK1926	Un écureuil si mignon	La ardilla folk	Folk Squirrel	127
BK1927	Un ours si mignon	El oso folk	Folk Bear	127
BK1928	Oiseau folk	Pájaro folk	Folk Bird	125
BK1929	Un oiseau dans les fleurs	Un pájaro entre flores	A Bird Amongst Flowers	125
BK1930	Paon en fleur	Pavo real en flor	Peacock In Bloom	125
BK1931	Désert	El desierto	Desert	109
BK1932	Bord de mer	La orilla del mar	Waterside	109
BK1933	Jardin	El jardín	Garden	109
BK1934	Forêt	El bosque	Forest	109
BK1935	Roses	Las rosas	Roses	124
BK1936	Pivoines	Peonías	Peonies	124
BK1937	Violettes	Las violetas	Violets	124
BK1938	Roses sauvages	Rosas silvestres	Wild Flowers	124
BL1063/71	Van Gogh - Tournesols	Van Gogh - Girasoles	Van Gogh - Sunflowers	138
BL1066/71	Van Gogh - La chaise de Vincent	Van Gogh - La silla de Van Gogh	Van Gogh - Van Gogh's Chair	138
BL1067/71	Van Gogh - Champ de blé avec cyprès	Van Gogh - Campo de trigo con cipreses	Van Gogh - A Wheatfield, with Cypresses	138
BL1068/71	Renoir - La Yole	Renoir - La Yola	Renoir - The Skiff	138
BL1111/71	Monet - Le Bassin aux nymphéas	Monet - Le Bassin aux nymphéas	Monet - The Water-Lily Pond	138
BL1112/71	Bosschaert - Nature morte dans un vase Wan-Li	Bosschaert - Naturaleza muerta en un jarrón Wan-Li	Bosschaert - Still Life in a Wan-Li Vase	138
BL1116/71	Van Gogh - Tournesols - Marque-page	Girasoles - Marcador de página	Sunflowers - Bookmark	138
BL1121/71	Van Gogh - Champ de blé avec cyprès - Marque-page	Campo de trigo con cipreses - Marcador de página	A Wheatfield, with Cypresses - Bookmark	138
BL1145/73	Katsushika Hokusai - La grande vague	Katsushika Hokusai - La gran ola	Katsushika Hokusai - The Great Wave	139
BL1146/73	Marque-page La grande vague	La gran ola - Marcador de página	The Great Wave - Bookmark	139
BL1147/73	William Giles - Quand l'hiver s'efface	William Giles- Cuando el invierno se apaga	William Giles - When Winter Wanes	139
BL1149/73	William Giles - Cerisier en fleur	William Giles - Cerezo en flor	William Giles - Cherry Blossom	139
BL1166/76	Aquarelle Fleurs champêtres	Acuarela flores silvestres	Rainbow Seeds Flowers I	111
BL1167/76	Aquarelle Fleurs en bocaux	Acuarela flores en jarrones	Rainbow Seeds Flowers X	111
BL1168/76	Aquarelle Hortensia et Pivoine	Acuarela de hortensia y cosmos	Rainbow Seeds Flowers V	111
BL1169/76	Aquarelle Hibiscus	Acuarela de Hibiscos	Tropical Blush III	111
BL1170/77	V&A - Strawberry Thief - Marque-page	V&A - Strawberry Thief - Marcador de página	V&A - Strawberry Thief - Bookmark	137
BL1171/77	V&A - Bird and Berry - Marque-page	V&A - Bird and Berry - Marcador de página	V&A - Bird and Berry - Bookmark	137
BL1173/77	V&A - Golden Lily - Marque-page	V&A - Golden Lily - Marcador de página	V&A - Golden Lily - Bookmark	137
BL1174/77	V&A - Strawberry Thief	V&A - Strawberry Thief	V&A - Strawberry Thief	137
BL1175/77	V&A - Myrtle	V&A - Myrtle	V&A - Myrtle	137
BL1196/77	V&A - Deco Composition from Variations	V&A - Deco Composition from Variations	V&A - Deco Composition from Variations	137
BL1198/77	V&A - Rose Composition from Variations	V&A - Rose Composition from Variations	V&A - Rose Composition from Variations	137
TB116	Fleurs des champs	Flores de los campos	Wild Flowers	118
TB117	Jardin secret	Jardín secreto	Secret Garden	118
TB121	Croc ! Écureuil	Bellota la ardilla	Acorns! Squirrel	130
TB122	Cocorico ! Coq	¡Kikiriqui! El gallo	Sing! Chicken	130

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
TB123	Grrrr ! Lion	¡Grrrr! El león	Roar! Lion	130
TB124	Un cadeau pour toi ! Mouton	Un regalo para ti. La oveja	For you! Sheep	130
TB125	Surpriiise ! Serpent	¡Sorpresa! La serpiente	Surprise! Snake	130
TB126	Coucou ! Girafe	¡Hola! Jirafa	Hello Giraffe	131
TB127	Joyeux anniversaire ! Hippopotame	¡Feliz cumpleaños hipopótamo!	Happy Birthday Hippo !	131
TB128	Crocodile rigolo	Invitación. El cocodrilo	Funny Crocodile	131
TB129	Tadaaaa ! singe	Trompeta. Mono	Trumpet! Monkey	131
TB130	Bravo ! Zèbre	¡Felicidades! Zebra	Congratulations! Zebra	131
TB131	Alphabet Folk	Abecedario folk	Folk ABC	132
TB132	Grandeur Nature	En la aturaleza	Country Height chart	132
TB133	Tendre feuillage	Tierno follaje	Tender Leaves	132
TB134	Lapin rêveur	Conejito soñador	Dreamy Bunny	132
TB145	Cactus espîègles	Cactus sonrientes	Smiling Cactus	122
TB146	Love	Love	Love	122
TB147	Bicyclette	Bicicleta	Bicycle	122
TB148	Ondes positives	Vibraciones positivas	Good Vibes	122
TB149	Couronne de fleurs	Corona de flores	Flower Garland	122
TB150	Fleurs de l'amour	Flores del amor	Love Flowers	122
TB151	Esprit campagne	Country clásico	Country Classic	123
TB152	Fleurs d'automne	Flores otoñales	Autumn Flowers	123
TB153	Jardin de bougainvillier	Jardín de bugainvillas	Garden of Bougainvilleas	123
TB154	Couronne magique	Corona mágica	Magical Wreath	123
TB155	Dahlias sauvages	Dalias silvestres	Wild Dahlias	123
TB156	Bouquet cosmos	Bouquet de cosmos	Bouquet of Cosmos	123
TAPISSERIE				
C20N54K	Bouquet aux roses	Ramo de rosas	Bunch of roses	141
C20N55K	Bagatelle	Rosa	Rose	141
C20N71K	Orchidée	Orquídea	Orchid	141
C20N82K	Phare	Faro	Lighthouse	141
C20N83K	Plage	Playa	Beach	141
C20N84K	Roses Trémières	Malvas Rosas	Hollyhocks	141
DIY STYLE				
FC0002	Magic paper - Feuille quadrillée Small	Magic paper - Hoja cuadriculada Small	Magic paper - Squared paper Small	142
FC0003	Magic paper - Feuille quadrillée Medium	Magic paper - Hoja cuadriculada Medium	Magic paper - Squared paper Medium	142
FC0006L	Magic Paper, feuille vierge	Magic Paper, hojas en blanco	Magic Paper, blank sheet	142
FC100	Feuille magique Cactus - Broderie	Hoja mágica Cactus - Bordado	Magic Paper Cactus - Embroidery	143
FC101	Feuille magique Fleurs - Broderie	Hoja mágica Flores - Bordado	Magic Paper Fleurs - Embroidery	143
FC102	Feuille magique Fruits - Broderie	Hoja mágica Frutas - Bordado	Magic Paper Fruits - Embroidery	143
FC103	Feuille magique Paris - Broderie	Hoja mágica Paris - Bordado	Magic Paper Paris - Embroidery	143
FC104	Feuille magique Amour - Broderie	Hoja mágica Amor - Bordado	Magic Paper Amour - Embroidery	143
FC105	Feuille magique Insectes - Broderie	Hoja mágica Insecto - Bordado	Magic Paper Insectes - Embroidery	143
FC106	Feuille magique Be Happy - Broderie	Hoja mágica Be happy - Bordado	Magic Paper Be Happy - Embroidery	143
FC107	Feuille magique Oiseaux et papillons - Broderie	Hoja mágica Oiseaux et papillons - Bordado	Magic Paper Oiseaux/Papillons - Embroidery	143
FC108	Feuille magique Bébé - Broderie	Hoja mágica Bébé - Bordado	Magic Paper Bébé - Embroidery	143
FC109	Feuille magique Voitures - Broderie	Hoja mágica Voitures - Bordado	Magic Paper Voitures - Embroidery	143
FC110	Feuille magique Conte de fée - Broderie	Hoja mágica Conte de fée - Bordado	Magic Paper Conte de fée - Embroidery	143
FC111	Feuille magique Requin et dinosaure - Broderie	Hoja mágica Requin et dinosaure - Bordado	Magic Paper Requin/Dinosaure - Embroidery	143
FC112	Feuille magique Bébé, étoiles et lune - Broderie	Hoja mágica Bébé, étoiles et lune - Bordado	Magic Paper Bébé/Étoiles/Lune - Embroidery	143
FC113	Feuille magique Bébé animaux - Broderie	Hoja mágica Bébé animaux - Bordado	Magic Paper Bébé Animaux - Embroidery	143
FC114	Feuille magique Mouliné Étoile	Hoja mágica Mouliné Etoile	Magic Paper Mouliné Etoile	143
FC200	Feuille magique Cactus - Point de croix	Hoja mágica Cactus - Punto de cruz	Magic Paper Cactus - Cross-stitch	143
FC201	Feuille magique Fleurs - Point de croix	Hoja mágica Fleurs - Punto de cruz	Magic Paper Fleurs - Cross-stitch	143
FC202	Feuille magique Fruits - Point de croix	Hoja mágica Fruits - Punto de cruz	Magic Paper Fruits - Cross-stitch	143
FC203	Feuille magique Paris - Point de croix	Hoja mágica Paris - Punto de cruz	Magic Paper Paris - Cross-stitch	143
FC204	Feuille magique Amour - Point de croix	Hoja mágica Amour - Punto de cruz	Magic Paper Amour - Cross-stitch	143
FC205	Feuille magique Insectes - Point de croix	Hoja mágica Insectes - Punto de cruz	Magic Paper Insectes - Cross-stitch	143
FC206	Feuille magique French Touch - Point de croix	Hoja mágica French Touch - Punto de cruz	Magic Paper French Touch - Cross-stitch	143
FC207	Feuille magique Chats - Point de croix	Hoja mágica Chats - Punto de cruz	Magic Paper Chats - Cross-stitch	143
FC208	Feuille magique Musique - Point de croix	Hoja mágica Musique - Punto de cruz	Magic Paper Musique - Cross-stitch	143

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
FC209	Feuille magique Pirates - Point de croix	Hoja mágica Pirates - Punto de cruz	Magic Paper Pirates- Cross-stitch	143
FC210	Feuille magique Mouliné Étoile	Hoja mágica Mouliné Etoile	Magic Paper Mouliné Etoile	143
FK100	Kit feuille magique Cactus - Broderie	Magic Paper Kit Cactus - Bordado	Magic Paper Kit Cactus - Embroidery	142
FK101	Kit feuille magique Fleurs - Broderie	Magic Paper Kit Flores - Bordado	Magic Paper Kit Flowers - Embroidery	142
FK102	Kit feuille magique Fruits - Broderie	Magic Paper Kit Frutas - Bordado	Magic Paper Kit Fruit - Embroidery	142
FK103	Kit feuille magique Paris - Broderie	Magic Paper Kit Paris - Bordado	Magic Paper Kit Paris - Embroidery	142
FK104	Kit feuille magique Amour - Broderie	Magic Paper Kit Amor - Bordado	Magic Paper Kit Love - Embroidery	142
FK105	Kit feuille magique Insectes - Broderie	Magic Paper Kit Insecto - Bordado	Magic Paper Kit Insect - Embroidery	142
FK200	Kit feuille magique Cactus - Point de croix	Magic Paper Kit Cactus - Punto de cruz	Magic Paper Kit Cactus - Cross-stitch	142
FK201	Kit feuille magique Fleurs - Point de croix	Magic Paper Kit Flores - Punto de cruz	Magic Paper Kit Flowers - Cross-stitch	142
FK202	Kit feuille magique Fruits - Point de croix	Magic Paper Kit Frutas - Punto de cruz	Magic Paper Kit Fruit - Cross-stitch	142
FK203	Kit feuille magique Paris - Point de croix	Magic Paper Kit Paris - Punto de cruz	Magic Paper Kit Paris - Cross-stitch	142
FK204	Kit feuille magique Amour - Point de croix	Magic Paper Kit Amor - Punto de cruz	Magic Paper Kit Love - Cross-stitch	142
FK205	Kit feuille magique Insectes - Point de croix	Magic Paper Kit Insecto - Punto de cruz	Magic Paper Kit Insect - Cross-stitch	142
PATCH ART				
1785	Aiguilles à feutrer Patch Art	Agujas de feltrar Patch Art	Patch Art Felting Needles	144
470A	Laine cardée Coeur et étoile	Lana cardada Corazón y estrella	Heart and Star carded wool	145
470B	Laine cardée Chien et chat	Lana cardada Perro y gato	Dog and Cat carded wool	145
470C	Laine cardée Nuage et pluie	Lana cardada Nube y lluvia	Cloud and Raindrop carded wool	145
U2066	Kit Patch Art Coeur et étoile	Kit Patch Corazón y estrella	Heart and Star Patch Art Kit	144
U2067	Kit Patch Art Chien et chat	Kit Patch Art Perro y gato	Dog and Cat Patch Art Kit	144
U2068	Kit Patch Art Nuage et pluie	Kit Patch Art Nube y lluvia	Cloud and Rain Patch Art Kit	144
U2069	Mousse Patch Art	Esponja Patch Art	Patch Art Foam pad	144
U2070	Emporte-pièces Coeur et étoile	Bolsa de piezas corazón y estrella	Heart and Star shapes	144
U2071	Emporte-pièces Chien et chat	Bolsa de piezas perro y gato	Dog and Cat shapes	144
U2072	Emporte-pièces Nuage et pluie	Bolsa de piezas nube y lluvia	Cloud and Raindrop shapes	144
U2073	Emporte-pièces Ronds et fleurs	Bolsa de piezas flor y círculo	Circle and Flower shapes	144
U2074	Échevettes de Coton Perlé n°5	Madeiras de algodón Perlé n°5	Pack of 4 Pearl Cotton no. 5 skeins	145
KIDS CRAFT				
BK1840	La baleine	La ballena	The Whale	151
BK1841	La licorne	El unicornio	The Unicorn	151
BK1842	Le crabe	El cangrejo	The Crab	151
BK1843	Le dragon	El dragón	The Dragon	151
BK1845	Petit renne	El pequeño reno	Little Reindeer	149
BK1846	Petit écureuil	La pequeña ardilla	Little Squirrel	149
BK1847	Petit ours	Pequeño oso	Little Bear	149
C06N66K	La kokeshi	Kokeshi	Kokeshio	155
C06N67K	Le bouledogue français	Bulldog français	French Bulldog	157
C06N70K	La fée	Hada	Fairy	157
C06N72K	Le phare	Faro	Lighthouse	155
C06N76K	Les chaussons de danse	Zapatillas de ballet	Ballet Shoes	157
C06N77K	La poupée russe	Muñeca Rusa	Russian Doll	155
C06N78K	Lilou la princesse	La princesa Lilou	Princess Lilou	157
C06N79K	Super-héros	Super héroes	Superhero	157
C06N81K	Le flamant rose	Flamenco rosa	Flamingo	155
C06N82K	Lananas	La piña	Pineapple	155
C06N83K	Mika le lama	Mika la llama	Mika the Lama	152
C06N84K	Le toucan	El tucán	The Toucan	152
C06N85K	Fleurs texanes	Flores tejanas	Texan Flowers	152
C06N86K	Le cactus	El cactus	The Cactus	152
C06N88K	Le poisson clown	El pez payaso	The Clown Fish	153
C06N89K	Le homard	La langosta	The Lobster	153
C06N90K	Le crabe	El cangrejo	The Crab	153
C06N91K	La tortue	La tortuga	The Turtle	153
C09N140K	La fleur multicolore	Flor multicolor	Colourful Flower	156
C09N141K	Le coeur rouge	Corazón rojo	Red Heart	156
C09N142K	Le papillon rose	Mariposa rosa	Pink Butterfly	156
C09N143K	Le château princesse	El castillo de la princesa	The Princess Castle	156
C09N148K	La coccinelle	Mariquita	Ladybird	156
PATCH ART				
PATCH ART				
PATCH ART				
CRAFT NIÑOS				
CRAFT NIÑOS				
CRAFT NIÑOS				

INDEX PAR CATÉGORIES / ÍNDICE POR CATEGORÍA / INDEX BY CATEGORIES

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
C09N185K	Le dauphin	Delfin	Dolphin	155
C09N186K	Le chien	Perro	Dog	154
C09N187K	Le chat	Gato	Cat	157
C09N212K	Le cheval	Caballo	Horse	154
C09N218K	La chouette	Lechuza	Owl	154
C09N224K	Le chaton	Gatito	Kitten with Ball	154
C09N229K	Le panda	Panda	Panda	154
C09N230K	Lours à la trotinette	El oso con patinete	Teddy Bear riding a scooter	156
C09N231K	La fillette "Lolita"	La niña "Lolita"	Little Girl	156
C09N233K	Lécurveuil	Ardilla	Squirrel	154
C09N234K	Le renard	Zorro	Fox	154
C09N235K	La licorne	El unicornio	Unicorn	156
C09N236K	La poule	La gallinita	Hen	154
C09N237K	Lours polaire	El oso polar	Polar Bear	154
C09N238K	La libellule	La libélula	Dragonfly	156
C300K	Gaspar le renard	Gaspar el zorro	Gaspar the Fox	148
C301K	Polo le blaireau	Polo el tejón	Polo the Badger	148
C302K	Filou le hibou	Filou el búho	Filou the Owl	148
C303K	Zébulon le hérisson	Zébulon el erizo	Zebulon the Hedgehog	148
CBFBM	My Friendship Bracelet Maker Clipboard	My Friendship Bracelet Maker Clipboard	My Friendship Bracelet Maker Clipboard	165
MYFBM	My Friendship Bracelet Maker	My Friendship Bracelet Maker	My Friendship Bracelet Maker	165
PRCTJUMBO	Sachet de 105 échevettes craft	Pack de 105 madejas - hilos no divisibles	105 craft skeins pack	163
PRCT150XL	Threadship - Sachet de 150 échevettes craft	Threadship - Pack de 150 madejas, hilos no divisibles	Threadship - Jumbo pack of 150 craft skeins	163
PRCTPAS	Pack de 36 échevettes craft - Couleurs pastel	Pack de 36 madejas, hilos no divisibles - Col. pastel	36 craft skeins pack - Pastel colours	162
PRCTRAI	Pack de 36 échevettes craft - Couleurs primaires	Pack de 36 madejas, hilos no divisibles - Col. primarios	36 craft skeins pack - Primary colours	162
PRCTVAR	Pack de 36 échevettes craft - Couleurs ombrées	Pack de 36 madejas, hilos no divisibles - Col. matizados	36 craft skeins pack - Shaded colours	162
PRINEON	Pack de 24 échevettes multi-brins - Couleurs neon	Pack de 24 madejas, hilos divisibles - Colores neon	24 floss skeins pack - Neon colours	162
PRISM150XL	Threadship - Sachet de 150 échevettes multibrins	Threadship - Pack de 150 madejas - hilos divisibles	Threadship - Jumbo pack of 150 floss skeins	163
PRISMJUMBO	Sachet de 105 échevettes multi-brins	Pack de 105 madejas - hilos divisibles	105 floss skeins pack	163
PRISMPASTL	Pack de 36 échevettes multi-brins - Col. pastel	Pack de 36 madejas, hilos divisibles - Col. pastel	36 floss skeins pack - Pastel colours	162
PRISMPRI	Pack de 36 échevettes multi-brins - Col. primaires	Pack de 36 madejas, hilos divisibles - Col. primarios	36 floss skeins pack - Primary colours	162
PRISMVAR	Pack de 36 échevettes multi-brins - Col. ombrées	Pack de 36 madejas, hilos divisibles - Col. matizados	36 floss skeins pack - Shaded colours	162
PRITIEDYE	Pack de 36 échevettes multi-brins - Col. tie and dye	Pack de 36 madejas, hilos divisibles - Col. teñidos	36 floss skeins pack - Tie dye colour	162
TB083K	Sweet Dreams	Sweet Dreams	Sweet Dreams	159
TB084K	La lettre d'amour	Carta de amor	Love Letter	159
TB087K	La licorne	El unicornio	Unicorn	159
TRVFBM	My Friendship Bracelet Maker Traveler	My Friendship Bracelet Maker Traveler	My Friendship Bracelet Maker Traveler	165
TSHKUMI12PAS	Threadship - 12 échevettes pastel/outil Kumihimo	12 madejas de col. pastel y Kumihimo disco	12 skein pack pastel col. and kumihimo tool	163
TSHKUMI12PRI	Threadship - 12 échevettes primaires/outil Kumihimo	12 madejas de col. primarios y Kumihimo disco	12 skein pack primary col. and kumihimo tool	163
TSHKUMIRD	Threadship - Kumihimo - Rond	Kumihimo disco	Round Kumihimo tool	163
TSHKUMISQ	Threadship - Kumihimo - Carré	Kumihimo placa	Square Kumihimo tool	163
TSHMINI1	Kit débutant Threadship - Atlantique	Pack para principiantes Threadship - Atlántico	Threadship starter pack - Atlantic	164
TSHMINI2	Kit débutant Threadship - Campagne	Pack para principiantes Threadship - Campaña	Threadship starter pack - Country	164
TSHMINI3	Kit débutant Threadship - Marshmallow	Pack para principiantes Threadship - Malvavisco	Threadship starter pack - Marshmallow	164
TSHMINI4	Kit débutant Threadship - Nomade	Pack para principiantes Threadship - Nómada	Threadship starter pack - Nomad	164
TSHMINI5	Kit débutant Threadship - Vitamine	Pack para principiantes Threadship - Vitamina	Threadship starter pack - Vitamin	164
TSHMINI6	Kit débutant Threadship - Coucher de soleil	Pack para principiantes Threadship - Puesta de sol	Threadship starter pack - Sunset	164
TSHMINI7	Kit débutant Threadship - Opéra	Pack para principiantes Threadship - Ópera	Threadship starter pack - Opera	164
ÉDITIONS		PUBLICACIONES		
15276/22	Booklet Flowers Mouliné Coloris	Booklet Flores Mouliné Coloris	Flowers Mouliné Coloris Book	171
15277/22	Booklet Christmas Mouliné Coloris	Book Christmas Mouliné Coloris	Christmas Mouliné Coloris Book	171
15278/22	Booklet Sweet Home Mouliné	Book Sweet Home Mouliné Coloris	Sweet Home Mouliné Coloris Book	171
15359/22	Booklet Coeurs Mouliné Coloris	Book corazones Mouliné Coloris	Hearts Mouliné Coloris Book	171
15480/22	N°1 Point de croix. 35 nouvelles couleurs	N°1 Punto de cruz	N°1 Cross Stitch	169
15481/22	N°2. Broderie. 35 nouvelles couleurs	N°2 Bordado	N°2 Embroidery. 35 new colours	169
15567/22	Book diagrammes point de croix pour bébé	Book diagramas punto de cruz para bebé	Chart Book designs for bibs and accessories	169
15625/22	N°3 Mouliné Étoile	N°3 Mouliné Étoile	N°3 Mouliné Étoile	169
15626A	Idées à broder - Spécial Abécédaire	Idées a punto de cruz - Especial Abecedarios	Embroidery ideas - ABC	168
15626B	Idées à broder - Spécial Bébé	Idées a punto de cruz - Especial Bebé	Embroidery ideas - Baby	168
15626C	Idées à broder - Spécial Cuisine	Idées a punto de cruz - Especial Cocina.	Embroidery ideas - Kitchen	168
15626D	Idées à broder - Spécial Mini motifs	Idées a punto de cruz - Especial Mini Motivos	Embroidery ideas - Mini patterns	168
15626E	Idées à broder - Spécial Enfants	Idées a punto de cruz - Especial Infantil	Embroidery ideas - Children	168

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
15626F	Idées à broder - Spécial Fleurs	Ideas a punto de cruz - Especial Flores	Embroidery ideas - Flowers	168
15667/22	Book diagrammes point de croix	Book diagramas punto de cruz para bebé	Pattern Book designs for babies	169
15668/22	Broderie N°4	Bordado N°4	Embroidery N°4	170
15669/22	Book bijoux au crochet N°1	Libro joyas de ganchillo N°1	Crochet jewellery book N°1	170
15670/22	Book applications au crochet N°2	Libro aplicaciones de ganchillo N°2	Crochet appliqué book N°2	170
15671/22	Book bordures au crochet N°3	Libro puntillas de ganchillo N°3	Crochet borders book N°3	170
15672/22	Craft N°1	Craft N°1	Craft N°1	170
15739/22	Book modèles pour torchons de cuisine	Book ideas para la cocina	Pattern Book for kitchen towels	169
15740/22	Book modèles pour serviettes	Book ideas para el baño	Pattern Book for towels	169
ACCESSOIRES		ACCESORIOS		ACCESSORIES
1763	Aiguille plastique enfant	Aguja en plástico para niños	Plastic needles suitable for children	188
1764	Aiguille à perles bout pointu	Aguja perlas con punta	Beading needle - sharp end	188
1765	Aiguille broderie bout pointu	Aguja bordado con punta	Embroidery needle - sharp end	188
1767	Aiguille tapisserie bout rond	Aguja tapicería - punta redonda	Tapestry needle - rounded end	188
1768	Aiguille chenille bout pointu	Aguja chenille con punta	Chenille needle - sharp end	188
1769	Aiguille repriser bout pointu	Aguja de zurcir con punta	Darner needle - sharp end	188
1770	Aiguille couture bout pointu	Aguja de costura con punta	Sewing needle - sharp end	188
1771	Aiguille point de croix bout rond	Aguja punto cruz - punta redonda	Cross-stitch needle - rounded end	188
6129	Aiguille or - point de croix bout rond	Aguja de oro - punto cruz punta redonda	Gold Needle - Cross-stitch rounded end	188
6130	Aiguille or - point de croix bout rond	Aguja de oro - punto cruz punta redonda	Gold Needle - Cross-stitch rounded end	188
6131	Aiguille or - point de croix bout rond	Aguja de oro - punto cruz punta redonda	Gold Needle - Cross-stitch rounded end	188
6132	Aiguille or - broderie bout pointu	Aguja de oro - bordado con punta	Gold Needle - embroidery sharp end	188
6133	Aiguille or - broderie bout pointu	Aguja de oro - bordado con punta	Gold Needle - embroidery sharp end	188
6134	Lot de 4 aiguilles frivolité + 1 enfile-aiguille	Lote de 4 agujas de frivolité + 1 enhebrador de agujas	Pack of 4 tatting needles + 1 needle threader	189
15748A/22	Leaflet punch needle Tambour floral	Punch needle leaflet bastidor de flores	Floral hoop punch needle leaflet	187
15748B/22	Leaflet punch needle Sac abstrait	Punch needle leaflet bolso abstracto	Abstract bag punch needle leaflet	187
15748C/22	Leaflet punch needle Coussin ovale	Punch needle leaflet cojín ovalado	Oval cushion punch needle leaflet	187
15748D/22	Leaflet punch needle Coussin carré	Punch needle leaflet cojín cuadrado	Square cushion punch needle leaflet	187
15748E/22	Leaflet punch needle Pochette	Punch needle leaflet bolso	Pouch punch needle leaflet	187
15748F/22	Leaflet punch needle Panneau mural	Punch needle leaflet colgador de pared	Wall hanging punch needle leaflet	187
6101/12	Lot de 56 cartes en carton	Lote de 56 tarjetas de cartón	Pack of 56 cardboard bobbins	181
6102/12	Lot de 28 cartes en plastique	Lote de 28 tarjetas de plástico	Pack of 28 plastic bobbins	181
6103/12	Lot de 630 étiquettes	Lote de 630 etiquetas	Pack of 630 labels	180
6104/6	Lot de 6 enrouleurs bobine	Enrollador de bobinas	Pack of 6 bobbin winders	181
6105/12	28 cartes en plastique + anneau métal	28 tarjetas de plástico con argolla metálica	Pack of 28 plastic bobbins + metal craft ring	181
6112/6	Lot de 6 enfile-aiguilles	Enhebrador de agujas	Pack of 6 needle threaders	189
6113/6	Boîte pour aiguilles	Caja para agujas	Needle organiser	189
6118/6	Coffret Organiser	Caja organizadora	Thread storage box	181
6120/3	Lot de 3 coupe-fils	Lote de 3 corta-hilos	Pack of 3 thread cutter pendants 6122/3	189
6122/3	Lot de 3 étuis à aiguilles	Lote de 3 estuches para agujas	Pack of 3 needle case pendants	189
6135L/5	Aiguilles spécial laine	Agujas especial lana	Special wool needles	188
6140/3	Lot de 3 boîtes magnétiques à aiguilles	Lote de 3 cajas magnéticas para agujas	Pack of 3 magnetic boxes for needles	189
7600B	Meuble vintage garni de 500 échevettes	Mueble vintage que incluye las 500 madejas	Wooden cabinet 500 Mouliné Spécial col.	185
GC001	Lot de 10 archets	Lote de 10 arcos	Pack of 10 stitchbows	180
GC003	Classeur	Clasificador para arcos	Empty ring binder	180
M064	Métier sur pied en bois de hêtre 82 cm	Telar sobre pie en madera de haya 82 cm	Beechwood standing rotating frame 82 cm	177
M065	Métier sur pied en bois de hêtre 68 cm	Telar sobre pie en madera de haya 68 cm	Beechwood standing rotating frame 68 cm	177
M066	Métier multifonctionnel	Soporte multifunción	Multifunctional frame	177
M067	Cadre en bois de hêtre 30 x 68 cm	Bastidor en madera de haya 30 x 68 cm	Beechwood frame 30 x 68 cm	177
M070	Cadre en bois de hêtre 30 x 45 cm	Bastidor en madera de haya 30 x 45 cm	Beechwood frame 30 x 45 cm	177
M200	Lot de 3 cartes projet 15 couleurs + aimants	Organizador de hilos + imán, 15 colores x 3	Pack of 3 project cards and a magnet	179
M230	Tableau magnétique 18 x 26 cm	Soporte magnético 18 x 26 cm	Magnetic board 18 x 26 cm	179
M231	Tableau magnétique 28 x 38 cm	Soporte magnético 28 x 38 cm	Magnetic board 28 x 38 cm	179
MK0024	Tambour à broder 12,5 cm	Bastidor para bordar 12,5 cm	Embroidery hoop 12,5 cm	176
MK0025	Tambour à broder 15,5 cm	Bastidor para bordar 15,5 cm	Embroidery hoop 15,5 cm	176
MK0026	Tambour à broder 18,5 cm	Bastidor para bordar 18,5 cm	Embroidery hoop 18,5 cm	176
MK0028	Tambour à broder 25 cm	Bastidor para bordar 25 cm	Embroidery hoop 25 cm	176
MK0031	Cadre tambour genou en bois de hêtre 21,5 cm	Bastidor de mesa en madera de haya 21,5 cm	Beechwood flexible lap hoop 21,5 cm	177
MK0081	Cadre tambour plastique 12,5 cm	Bastidor de plástico 12,5 cm	Plastic flexy hoop 12,5 cm	177
MK0082	Cadre tambour plastique 17,5 cm	Bastidor de plástico 17,5 cm	Plastic flexy hoop 17,5 cm	177
MP001/105	Tambour à broder peint rond 10,5 cm	Bastidor de bordado pintado redondo 10,5 cm	Painted round embroidery hoop 10,5 cm	176
MP001/155	Tambour à broder peint rond 15,5 cm	Bastidor de bordado pintado redondo 15,5 cm	Painted round embroidery hoop 15,5 cm	176

REF	FRANÇAIS	ESPAÑOL	ENGLISH	PAGE
MV0033L/130	Tambour à broder plastique rond 13 cm	Marco bastidor redondo 13 cm	Round flexy hoop 13 cm	177
MV0033L/175	Tambour à broder plastique rond 17,5 cm	Marco bastidor redondo 17,5 cm	Round flexy hoop 17,5 cm	177
MV0034L/130	Tambour à broder plastique ovale 13,5 x 10 cm	Marco bastidor oval 13,5 x 10 cm	Oval flexy hoop 13,5 x 10 cm	177
MV0034L/175	Tambour à broder plastique ovale 17,5 x 13 cm	Marco bastidor oval 17,5 x 13 cm	Oval flexy hoop 17,5 x 13 cm	177
U1036	Boite de 5 ciseaux cigogne	Caja de 5 tijeras cigüeña	Box of 5 stork scissors	178
U1039	Boite de 5 ciseaux Paon	Caja de 5 tijeras pavo real	Box of 5 peacock scissors	178
U1082	Boite de 5 ciseaux hardanger	Caja de 5 tijeras hardanger	Box of 5 hardanger scissors	178
U1242L	Lot de 50 pochettes transparentes	Organizador con 50 bolsitas transparentes	Perforated transparent plastic file insert	180
U1243	Jeu d'étiquettes 500 coloris Mouliné DMC	Juego de etiquetas 500 colores Mouliné DMC	Pack of labels for 500 DMC Mouline colours	180
U1386	Loupe de cou	Lupa de cuello	Magnifying glass with neck strap	179
U1390	Mini loupe amovible	Mini-lupa móvil	Mini-magnifying removable glass	179
U1539	Lot de 6 feutres broderie traditionnelle	Lote de 6 rotuladores para bordado tradicional	Pack of 6 water soluble ink transfer pens	179
U1541	Lot de 6 packs de papier transfert	Lote de 6 packs de papel transfer	Pack of 6 packs of tracing paper sheets	179
U1848E	Loupe-lampe à LED	Lupa-lampara de LED	Magnifying LED lamp	179
U1890	Boite couture rectangulaire	Costurero rectangular	Rectangular storage box	184
U1891	Boite couture rectangulaire avec tiroir	Costurero rectangular con cajón	Rectangular sewing box with drawer	184
U1892	Boite couture carrée	Costurero cuadrado	Square sewing box	184
U1893	Boite couture ou vide-poches	Costurero con 4 cajones	Four compartment sewing or trinket box	184
U1895	Sac tricot	Bolsa para tricot	Knitting Bag	184
U1899/10	Outil punch needle en bois + aiguille à laine	Punch needle en madera + aguja para lana	Wooden punch needle tool + yarn needle	186
U1930	Boite couture rectangulaire	Costurero rectangular	Rectangular storage box	183
U1931	Boite couture rectangulaire	Costurero rectangular	Rectangular storage box	183
U1932	Boite couture carrée	Costurero cuadrado	Square sewing box	183
U1933	Boite couture rectangulaire	Costurero rectangular	Rectangular storage box	183
U1950	Boite de 2 paires de ciseaux	Caja de 2 tijeras	Box of 2 pairs of scissors	178
U1951	Boite de 5 ciseaux multi-usages	Caja de 5 tijeras	Box of 5 multi-usage scissors	178
U2056	Tambour à broder 7,5 cm	Bastidor para bordar 7,5 cm	7,5cm embroidery hoop	176
U2057	Tambour à broder 10 cm	Bastidor para bordar 10 cm	10cm embroidery hoop	176
U2090L	Lot de 4 métiers à tisser	Lote de 4 telares	Pack of 4 looms	181
U2094	Tambour à broder spécial punch needle	Bastidor par bordar especial punch needle	Punch needle multipurpose needlework frame	186
U2095	Tambour à broder spécial punch needle	Bastidor par bordar especial punch needle	Punch needle multipurpose needlework frame	186
U2105	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2106	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2107	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2108	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2109	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
U2110	Tambour à broder fantaisie	Bastidor fantasía para bordar	Fancy embroidery hoop	175
Y9692L/22	Leaflet Punch needle	Punch needle leaflet	Punch needle leaflet	187
FILLAWANT		FILLAWANT	FILLAWANT	
F5459/12	Rigidband 12 mm	Rigidband 12 mm	Rigidband 12 mm	195
F5459/8	Rigidband 8 mm	Rigidband 8 mm	Rigidband 8 mm	195
F9017/12	Embouts rigidband 12 mm	Terminación para Rigidband 12 mm	Boning end-caps 12 mm	195
F9017/8	Embouts rigidband 8 mm	Terminación para Rigidband 8 mm	Boning end-caps 8 mm	195
FP11/20	Biais polycoton - pièce de 3 m	Bies poliéster algodón - pieza de 3 m	Polyester cotton bias - 3 m piece	192
FR11/20	Biais polycoton - rouleau de 20 m	Bies poliéster algodón - rollo de 20 m	Polyester cotton bias - roll of 20 m	192
FR11/40	Biais polycoton - rouleau de 20 m	Bies poliéster algodón - rollo de 20 m	Polyester cotton bias - roll of 20 m	192
FR600/20	Ruban boucle	Cinta hembra	Loop tape	195
FR601/20	Ruban crochet	Cinta macho	Hook tape	195
FR701/20	Ruban crochet autocollant - 20 mm	Cinta macho autoadhesiva en bobina - 20 mm	Adhesive backing hook tape - 20 mm	195
FR701/25	Ruban crochet autocollant - 25 mm	Cinta macho autoadhesiva en bobina - 25 mm	Adhesive backing hook tape - 25 mm	195
PRESENTOIR 30	Présentoir pour Art. FP11/20	Expositor Art. FP11/20	Display for Art. FP11/20	194

NOTES

A series of 20 horizontal dotted lines spaced evenly down the page, intended for writing notes.

NOTES

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....





 Avec Ecofolio
tous les papiers
se recyclent.



DMC

5, AVENUE DE SUISSE
BP 189
68314 ILLZACH CEDEX
TEL: (33) 03 89 31 91 89



CACHET DU MAGASIN
STORE STAMP

REF. U1961/22
CATALOGUE 2020 - 2021



WWW.DMC.COM

DMC SAS - 13 rue de Pfastatt - F 68200 MULHOUSE